# **VOUS ETES VENUS JUSQU'A MOI**

# **Un Manuel De Formation Sur Le Ministère Des Prisons**

# **DEDICACE**

Cet ouvrage est affectueusement dédié à celles qui l'ont inspiré...

Les détenues de la Prison Centrale pour Femmes de l'Etat de Californie

Et à la mémoire de l'ancienne condamnée à mort,

Karla Faye Tucker

qui est bel et bien passée du Couloir de la Mort de l'Etat du Texas

dans les bras de Jésus le 3 Février 1998

## REMERCIEMENTS

Ce manuel a été révisé à partir de divers points de vue clés:

- · Un Aumônier de prison.
- · Une condamnée à mort.
- Des bénévoles religieux œuvrant au sein d'une institution pénitentiaire.
- · Des bénévoles correspondant et rendant des visites personnelles aux détenus.

Nous adressons des remerciements spéciaux au Dr Bob Schwarz, Directeur du Ministère des Prison pour l'État du Colorado de la Full Gospel Businessmens' Fellowship International et Aumônier de la CCC-DOC, pour avoir aidé à l'édition des parties du manuscrit original; et à Catherine Thompson, une sœur précieuse dans le Seigneur, incarcérée dans le couloir de la mort pour femmes de Californie.

# TABLE DES MATIERE

СНАР	TRES TITRES	PAGES
Introdu	ction	05
Object	·s	07
1	'Vous êtes venus jusqu'à moi" : Le Mandat Biblique du Ministère	12
2	Qualifications et préparation	22
3	Ouvrir un Ministère de Prison	30
4	Correspondance avec les détenus	46
5	Rendre visite aux prisonniers	51
6	Conduire des réunions de groupes	56
7	Ministère à l'endroit des familles des détenus	67
8	Ministère à l'endroit des condamnés à mort	75
9	Le Ministère Post-carcéral	84
10	Γypologie des institutions pénitentiaires et des détenus	91
11	Codes vestimentaires et de sécurité	99
12	Communiquer avec les détenus	107
13	Directives personnalisées	118
Concl	ion: La Parole n'est pas liée	120

Appendice Un: Dictionnaire	124
Appendice Deux: Les Ecritures se rapportant aux prisonniers	129
Appendice Trois: Les ressources pour le Ministère	135
Réponses aux autotests	140

### INTRODUCTION

Vous tenez entre vos mains la clé d'un grand coffre à trésor. A l'intérieur du coffre se trouvent de l'or, de l'argent, et des bijoux précieux. Le coffre dans lequel se trouvent ces trésors est plutôt inhabituel – pas vraiment très attrayant. Il est entouré de barbelés, de barrières électriques, et des tours gardées par des hommes armés. Mais à l'intérieur il y'a un grand trésor...des hommes et des femmes, précieux pour DIEU, qui VOUS attendent.

Le manuel que vous tenez entre vos mains — "Vous Etes Venus Jusqu'à Moi" — est un guide de formation pour le ministère des prisons. Ce manuel fournit des instructions pour chaque niveau d'implication:

- Le niveau minimal de correspondance avec un détenu.
- Les visites personnelles en tête-à-tête aux détenus.
- L'organisation de services d'adoration en groupe, de programmes spéciaux, ou d'études bibliques au sein de l'institution pénitentiaire.
- Assister les familles des détenus.
- Fournir un suivi post-carcéral lorsqu'un détenu sort de prison.

Il comprend également des instructions sur les codes vestimentaires et de sécurité, sur la typologie des institutions carcérales et des détenus, et sur comment se rapprocher des détenus de telle manière qu'ils soient attirés par le message de l'Evangile et qu'ils reçoivent Jésus-Christ comme leur Sauveur personnel.

Ce document est conçu pour être utilisé comme un support de formation pour :

- Les personnes qui ont le désir de s'impliquer dans le ministère des prisons.
- Les Eglises qui veulent initier des programmes d'évangélisation dans les prisons.
- Les dénominations désireuses d'impliquer leurs églises dans de tels ministères.
- Les écoles et universités Bibliques qui désirent offrir aux étudiants une formation sur le ministère des prisons.

• Les aumôniers qui ont besoins d'un outil de formation pour leurs bénévoles.

Chaque chapitre comprend des objectifs pédagogiques pour guider l'expérience d'apprentissage et un autotest pour mesurer les progrès individuels. (Les réponses aux autotests se trouvent à la fin du dernier chapitre de ce manuel et peuvent être retirées par les enseignants s'ils ne veulent pas que leurs étudiants y aient accès.) Les annexes comprennent un dictionnaire de termes se rapportant au milieu carcéral, des écritures se rapportant aux prisonniers, et une liste de ressources pour le ministère.

Le chapitre treize de ce manuel est une section personnalisée où un bénévole, une Eglise, une organisation chrétienne, ou un aumônier peut ajouter des matériels de formation spécifiques aux institutions carcérales dans lesquelles ils œuvrent – par exemple des cartes, règlements, codes vestimentaires, formulaires, etc. Si vous êtes un enseignant utilisant ce document pour une école ou une université Biblique, vous pouvez ajouter dans le chapitre treize, vos notes personnelles ou vos polycopiés.

- · Vous êtes libre de reproduire ce manuel en plusieurs copies pour la gloire de Dieu!
- · Il peut être téléchargé gratuitement dans son intégralité à l'adresse Internet suivante:

#### http://www.apeo.org/general/harvestime

Vous pouvez aussi en obtenir une copie sur support numérique au format Word perfect 6.1 for Windows 95 en expédiant 10 dollars US à: Harvestime, 3092 Sultana Dr., Madera, CA, USA, 93637.

## **OBJECTIFS**

Au terme de cette formation, vous serez capable de:

- Fournir des références pour le mandat Biblique du ministère des prisons.
- · Expliquer pourquoi les croyants doivent s'impliquer dans le ministère des prisons.
- Enumérer les buts spirituels du ministère des prisons.
- · Enumérer les objectifs sociaux du ministère des prisons.
- Résumer ce que l'Evangile a à offrir aux détenus des prisons.
- · Déterminer votre rôle dans le ministère des prisons.
- Résumer les qualifications spirituelles requises pour un ouvrier dans le ministère des prisons.
- · Identifier quatre domaines vitaux de préparation pour un ministère des prisons efficace.
- · Résumer les étapes pour commencer un ministère des prisons.
- · Identifier divers types de ministères que vous pourriez fournir dans une institution carcérale.
- · Préparer et soumettre une proposition pour le ministère des prisons.
- Recruter et former des bénévoles.
- Expliquer comment entamer une correspondance avec un détenu.
- · Résumer les directives pour correspondre avec les prisonniers.

- · Expliquer pourquoi les visites personnelles constituent un ministère important.
- Expliquer comment s'engager dans des visites en tête-à-tête avec un détenu.
- · Résumer les directives pour visiter individuellement un détenu.
- · Identifier différentes réunions de groupes qui peuvent être organisées dans les prisons.
- Résumer les directives pour la conduite des réunions de groupes.
- · Expliquer pourquoi les familles des détenus connaissent souvent des crises.
- · Identifier des manières dont vous pouvez œuvrer à l'endroit des familles des prisonniers.
- Résumer les directives pour œuvrer à l'endroit des familles des détenus.
- · Expliquer comment commencer un ministère à l'endroit des condamnés à mort.
- Discuter des directives pour œuvrer à l'endroit des détenus condamnés à mort.
- Expliquer comment aider un condamné à mort à se préparer à mourir.
- · Identifier les besoins courants des ex-délinquants.
- · Décrire les types de ministères post-carcéraux.
- Enumérer les étapes pour démarrer un ministère post-carcéral.
- · Déterminer votre rôle dans le ministère post-carcéral.
- Démontrer une compréhension des niveaux de sécurité des établissements pénitentiaires.

- · Discuter des différences entre les prisons.
- · Discuter la typologie des détenus.
- Expliquer comment traiter avec les détenus qui clament leur innocence.
- · Décrire les codes vestimentaires applicables à tous les établissements pénitentiaires.
- · Résumer les codes de sécurité applicables à tous les établissements pénitentiaires.
- Donner les directives pour survivre à une prise d'otages.
- Expliquer la première règle pour communiquer avec les détenus.
- Résumer les directives pour communiquer avec les détenus.
- Définir un "coup monté", expliquer comment cela se produit, et comment l'éviter.

#### DES TRESORS DANS LES CELLULES DES PRISONS

#### **Par Bill Yount**

Il était tard et j'étais fatigué... mais vers minuit, Dieu me parla dans mon esprit et me posa une question...

"Bill, où l'homme cache t-il ses biens les plus précieux et les plus inestimables sur la terre? Je répondis "Seigneur, d'habitude ces trésors tels que l'or, l'argent, le diamant, et les bijoux précieux sont gardés enfermés à l'abri des regards, généralement avec des gardes et une sécurité pour les garder enfermés à clé et sous des verrous."

Dieu parla et dit: "Comme l'homme, mes trésors les plus précieux sur la terre sont aussi enfermés." Puis je vis Jésus se tenant apparemment devant des milliers de prisons. Le Seigneur dit: "Ils ont presqu'été détruits par l'ennemi, mais ces âmes ont le plus grand potentiel pour être utilisés, et donner Gloire à Mon Nom. Dis à Mon peuple, je m'en vais à cette heure pour activer les dons et les vocations qui sommeillent dans ces vies et qui leur furent donnés avant la fondation du monde. De ces murs sortira une armée spirituelle qui aura le pouvoir de défoncer littéralement les portes de l'enfer et vaincre les puissances sataniques qui retiennent enchaînés un grand nombre de gens de Mon peuple dans Ma propre Maison.

"Dis à Mon peuple qu'il y'a de grands trésors derrière ces murs, dans ces vases oubliés. Mon people doit sortir et toucher ces vies, car une puissante onction sera libérée sur eux pour une victoire future dans Mon Royaume. Ils doivent être restaurés."

Puis je vis le Seigneur s'approcher des portes de la prison avec une clé ; une clé adaptée à tous les verrous, et les portes commencèrent à s'ouvrirent. Ensuite je vis et j'entendis de grandes explosions comme des dynamites qui explosaient derrière les murs. Cela ressemblait à un combat spirituel tous azimuts. Jésus se retourna et dit: "Dis à mon peuple d'y entrer maintenant pour ramasser le butin et les sauver. Jésus commença ensuite à marcher au milieu d'eux en touchant les détenus qui affluaient autour de Lui. Plusieurs, étant touchés, commencèrent instantanément à voir une lueur dorée les couvrir. Dieu me parla en disant : "Voilà l'or!" D'autres eurent une lueur argentée autour d'eux. Dieu dit "Voilà l'argent!"

Comme au ralenti, ils commencèrent à grandir jusqu'à devenir ce qui apparaissait être des chevaliers géants, des guerriers armés. Ils avaient revêtu l'armure de Dieu et toutes les pièces étaient en or massif et pur! Même les boucliers étaient en or! Lorsque je vis les boucliers d'or, j'entendis Dieu dire à ces guerriers, "Maintenant allez et prenez ce que Satan vous a enseigné et utilisez cela contre lui. Allez et démolissez les bastions qui se dressent contre mon Eglise." Alors les géants spirituels commencèrent à marcher pardessus les murs de la prison et il n'y avait personne qui puisse s'opposer à eux ; et ils allèrent immédiatement sur la ligne de front même de la bataille contre l'ennemi.

Je les vis marcher droit devant en dépassant l'Eglise, et les ministres de grande renommée – connus pour leur puissance avec Dieu – furent dépassés par les guerriers géants comme David marchant vers Goliath! Ils franchirent la ligne de l'ennemi et commencèrent à délivrer plusieurs du peuple de Dieu des étreintes de Satan tandis que les démons tremblaient et fuyaient hors de leur vue à leur présence. Personne, pas même l'Eglise, ne semblait savoir qui étaient ces géants spirituels et d'où ils venaient. Ils furent restaurés à la Maison de Dieu et il y eut une grande victoire et une grande réjouissance. Je vis également de l'argent, des trésors précieux, et des vases y être apportés. A côté de l'or et de l'argent se trouvaient les gens que personne ne connaissait : les rejetés de la société, les gens de la rue, les exclus, les pauvres et les méprisés. C'était ceux-là les trésors qui manquaient à Sa Maison.

Alors le Seigneur dit: "Si Mon peuple veut savoir où J'ai besoin d'eux, dis-leur que J'ai besoin d'eux dans les rues, les hôpitaux, les missions, et les prisons. Lorsqu'ils viendront là, ils Me trouveront et verront la prochaine action de Mon Esprit."

#### **CHAPITRE UN**

# "VOUS ETES VENUS JUSQU'A MOI..."

#### **VERSET CLE:**

...J'étais en prison, et vous vous êtes venus à moi.

(Matthieu 25 : 36)

#### **OBJECTIFS:**

Au terme de cette leçon, vous serez capable de:

- Fournir des références pour le mandat Biblique du ministère des prisons.
- Expliquer pourquoi les croyants doivent s'impliquer dans le ministère des prisons.
- · Définir les objectifs spirituels du ministère des prisons.
- · Enumérer les buts sociaux du ministère des prisons.
- Résumer ce que l'Evangile a à offrir aux détenus des prisons.
- · Déterminer votre rôle dans le ministère des prisons.

#### **INTRODUCTION**

Des fils de barbelés. Des barres d'acier et des portes métalliques. Des tours de gardes avec des agents armés. Des criminels. C'est cela la prison!

- · La société dit: "Enfermez les et jetez la clé."
- Les politiciens dissent: "Nous devons construire plus de prisons."
  - Les statistiques indiquent que 80% des détenus retournent en prison après leur remise en liberté nous perdons notre temps à essayer de les réhabiliter."

... Mais Jésus dit, "J'étais en prison et vous êtes venus à moi."

Le système carcéral est le seul "business" qui réussit à travers son échec. Les populations carcérales s'accroissent de plus en plus. Parfois, les gens sortent de prison en étant pires que lorsqu'ils y entraient. Beaucoup commettent plus de crimes, retournent en prison, et restent coincés dans le cycle de la récidive, la "porte tournante" du crime, de la prison et de la libération.

La solution à cela n'est pas de construire plus de prisons. Ce n'est pas d'enfermer les gens et de "jeter la clé". Ce n'est pas non plus la peine de mort, dans la mesure où des études ont démontré que celle-ci n'est pas efficace pour prévenir le crime. La réponse est l'Evangile de JESUS CHRIST dans la démonstration de la puissance!

Les prisonniers ont besoins de régénération et non de réhabilitation – et Jésus commissionna Ses disciples d'aller au-delà des barrières de barbelés afin de toucher les vies de ces hommes et de ces femmes attachés par les chaînes du péché.

#### LE MANDAT POUR LE MINISTERE DES PRISONS

Le mandat pour le ministère des prisons est clair dans la Parole de Dieu, tant par l'Ecriture que par l'exemple.

#### L'ECRITURE:

Le plus grand mandat Biblique pour le ministère des prisons se trouve dans Matthieu 25:31-40. Jésus a dit :

... "Lorsque le Fils de l'homme viendra dans Sa gloire, avec tous les anges, il s'assiéra sur le trône de Sa gloire.

Toutes les nations seront assemblées devant Lui. Il séparera les uns d'avec les autres, comme le berger sépare les brebis d'avec les boucs;

Et Il mettra les brebis à Sa droite, et les boucs à Sa gauche.

Alors le Roi dira à ceux qui seront à Sa droite: Venez, vous qui êtes bénis de mon Père; prenez possession du Royaume qui vous a été préparé dès la fondation du monde. Car j'ai eu faim, et vous m'avez donné à manger; j'ai eu soif, et vous m'avez donné à boire; j'étais étranger, et vous m'avez recueilli;

J'étais nu, et vous m'avez vêtu; j'étais malade, et vous m'avez visité; j'étais en prison, et vous êtes venus à moi.

Les justes lui répondront: Seigneur, quand t'avons-nous vu avoir faim, et t'avons-nous donné à manger; ou avoir soif, et t'avons-nous donné à boire?

Quand t'avons-nous vu étranger, et t'avons-nous recueilli; ou nu, et t'avons-nous vêtu?

Quand t'avons-nous vu malade, ou en prison, et sommes-nous allés vers toi?

Et le Roi leur répondra: Je vous le dis en vérité, toutes les fois que vous avez fait ces choses à l'un de ces plus petits de mes frères, c'est à moi que vous les avez faites.''

(Matthieu 25:31-40)

#### L'EXEMPLE:

Jésus Christ Lui-même est notre exemple dans le ministère des prisons. L'une des principales cibles du ministère de Christ fut les prisonniers :

...Pour ouvrir les yeux des aveugles, pour faire sortir de prison le captif, et de leur cachot ceux qui habitent dans les ténèbres.

(Esaïe 42:7)

Jésus déclara ceci:

"L'esprit du Seigneur, l'Éternel, est sur moi, car l'Éternel m'a oint pour porter de bonnes nouvelles aux malheureux; Il m'a envoyé pour guérir ceux qui ont le cœur brisé, pour proclamer aux captifs la liberté, et aux prisonniers la délivrance"...

(Esaïe 61:1)

Même en mourant sur la croix du Calvaire, Jésus prit le temps de tendre Ses bras d'amour et de compassion à un prisonnier. En conséquence, le criminel condamné put expérimenter l'amour, la grâce et le pardon de Dieu. Pendant le temps qui s'écoula entre Sa mort et Sa résurrection, on nous dit que Jésus "...est allé prêcher aux esprits en prison." (1Pierre 3:19)

Malheureusement, malgré la claire injonction Biblique et l'exemple de Jésus à œuvrer à l'endroit des prisonniers, beaucoup de chrétiens préfèrent passer de l'autre côté de la rue, comme l'a fait le chef religieux dans la parabole du Bon Samaritain (voir Luc 10:29-37).

#### POURQUOI UN MINISTERE DES PRISONS?

Pourquoi les chrétiens doivent-ils se préoccuper du ministère des prisons? Parce que...

- 1. Le ministère des prisons jouit d'un mandat Biblique direct (Matthieu 25:31-40). A travers toute la Bible, il y'a des exemples, des descriptions, et des commandements au sujet des prisons, des prisonniers, de la servitude, la captivité et l'esclavage. Les termes prison, prisonniers, ou emprisonnement sont mentionnés plus de 130 fois dans la Bible. (Voir l'appendice 2 de ce manuel.)
- 2. Nous devrions suivre l'exemple du Christ en œuvrant à l'endroit des prisonniers.
- 3. Les prisons répondent aux critères de n'importe quel champ de mission : Des personnes égarées et un besoin accru d'ouvriers.
- 4. Dieu ne désire pas qu'aucun périsse pas même les tueurs en série, les violeurs, et les agresseurs (2 Pierre3:9). Dieu aime même le "pire des pécheurs" (1 Timothée 1: 15)
- 5. Les aumôniers ne peuvent s'occuper que d'un petit pourcentage de détenus dans leur soin. Ils ne peuvent pas accomplir à eux seuls tout le travail nécessaire, car il n'y a tout simplement pas suffisamment de temps pour le faire.
- 6. De nombreuses prisons et centres de détention n'ont pas d'aumôniers professionnels et beaucoup n'ont pas de service religieux du tout.
- 7. Pour chaque personne incarcérée, il y'a trois à cinq autres personnes affectés: des compagnons/compagnes, des enfants, des parents, etc. Les détenus et leurs familles représentent une frange importante de la société dans chaque culture.
- 8. Les fausses religions et cultes se tournent de plus en plus vers les prisonniers. Nous devons y arriver les premiers avec l'Evangile de Jésus-Christ!

#### LES BUTS DU MINISTERE DES PRISONS

Les buts spirituels du ministère des prisons peuvent comprendre un, plusieurs, ou tous les buts suivants :

- · Partager l'amour inconditionnel de Dieu.
- Présenter l'Evangile de Jésus-Christ de telle sorte que les détenus l'adoptent et reçoivent Christ comme leur Sauveur personnel.
- · Faire des nouveaux croyants en la Parole de Dieu des disciples, et leur enseigner comment étudier la Bible.
- Démontrer la puissance de la prière et leur apprendre à prier.
- Amener les détenus à expérimenter la puissance de Dieu qui transforme les vies, cette puissance de Dieu qui les libèrera de la culpabilité, de la honte, des émotions négatives et de la toxicomanie.
- · Œuvrer à l'endroit des familles des détenus.

Les buts sociaux du ministère des prisons sont:

- · Aider le détenu à être plus positif dans ses pensées, son comportement et ses actions dans l'environnement carcéral.
- · Créer un lien entre la communauté et les personnes incarcérées dans les établissements correctionnels.
- · Préparer les personnes incarcérées à réintégrer la société (physiquement, mentalement, moralement et spirituellement)
- · Assister de façons concrètes les familles des détenus.
- · Apporter de façons concrètes une assistance post-carcérale.

#### CE QUE L'EVANGILE A A OFFRIR

L'Evangile de Jésus-Christ a beaucoup de choses à offrir aux prisonniers:

- · Le pardon des péchés.
- · Une chance de pouvoir dire "Je suis désolé".
- La délivrance de la culpabilité et de la honte.
- · L'acceptation lorsque tout ce que la plupart d'entre eux ont jamais connu est le rejet.
- · De nouvelles valeurs et perspectives.
- Des stratégies pour faire face aux situations difficiles et aux émotions négatives.
- Des bases pour des relations vraies et honnêtes.
- La vie abondante en Jésus-Christ.
- · Un nouveau but dans la vie.
- · La vie éternelle.

#### **QUEL EST VOTRE ROLE?**

Parmi les millions de croyants actifs dans le monde entier, seul un petit nombre sont impliqués dans le ministère à l'endroit des prisonniers, malgré le fait que l'on trouve des prisons et des centres de détention dans presque toutes les communautés. Pourtant, le mandat Biblique est clair et définit à la fois par l'enseignement et par l'exemple.

Chaque croyant doit être impliqué dans le ministère des prisons. Cela ne veut pas nécessairement dire que vous êtes appelés à effectivement aller dans une prison. Comme dans les missions – tout le monde n'est pas appelé à aller dans un champ étranger pour partager l'Evangile. Mais – comme dans les missions – chaque croyant doit être impliqué dans le ministère des prisons dans une certaine mesure.

#### Il y'a plusieurs manières d'être impliqué:

- · Soutenir par la prière les ministères des prisons.
- Visiter un détenu.
- · Ecrire à un prisonnier.
- · Assister les familles des détenus.
- · Aider les prisonniers à se réinsérer dans la société après leur libération.
- · Organiser des cultes, des études Bibliques, ou des réunions de groupes à l'intérieur des prisons.
- · Ecrire, éditer et distribuer des documents de formation basée sur la Bible et spécialement conçus pour les détenus des prisons.
- · Offrir des Bibles et de la littérature chrétienne pour les détenus.
- · Soutenir financièrement le ministère des prisons.
- · Servir comme aumônier de prison.

Commencez dès maintenant à prier pour que Dieu vous révèle la manière spécifique dont vous devez vous impliquer!

#### Un Nouveau Départ

"Je suis un prisonnier condamné à perpétuité, sans aucune possibilité de mise en liberté conditionnelle – condamné donc à mourir en prison. J'ai appris que lorsque vous sentez que vous avez tout perdu, c'est alors que Dieu vous montre que vous avez gagné beaucoup plus que ce monde ne pourra jamais offrir.

"La prison est un lieu où le Seigneur peut nous façonner en des instruments utiles et durables à travers une vie d'adoration et de louange, que nous purgions une peine de six mois ou une peine à perpétuité. Plus j'étudie la Bible, plus j'ai envie d'en savoir plus au sujet du Christ. . . Plus je reste longtemps en prison, plus mon désir de fréquenter des personnes qui vivent une vie pieuse et de communier avec eux s'intensifie. La prison est le lieu où le Seigneur peut accomplir certaines de Ses meilleurs œuvres.

"La prison ne doit pas être la fin de la vie. Elle peut être un nouveau départ – même pour quelqu'un qui est condamné à perpétuité" (R.S.).

### AUTOTEST POUR LE CHAPITRE UN

1.	Ecrivez de mémoire le verset clé.
2.	Citer la principale référence pour le mandat Biblique du ministère des prisons.
3.	Qui est notre plus grand exemple Biblique dans le ministère des prisons?
4.	Enumérez huit raisons pour lesquelles les chrétiens doivent s'impliquer dans le ministère des prisons.
5.	Quels sont les buts spirituels du ministère des prisons?
6.	Enumérez les buts sociaux du ministère des prisons.

•	Résumez ce que l'Evangile a à offrir aux prisonniers.
Œ	Les réponses aux autotests sont données à la fin du dernier chapitre de ce manuel.)

#### **CHAPITRE DEUX**

# **QUALIFICATIONS ET PREPARATION**

#### **VERSET CLE:**

...sois un exemple pour les croyants, en paroles, en conduite, en charité, en esprit, en foi, en pureté.

(1 Timothée 4:12)

#### **OBJECTIFS:**

Au terme de ce chapitre, vous serez capable de :

- · Résumer les qualifications spirituelles requises pour être un ouvrier dans le ministère des prisons.
- · Identifier quatre domaines de préparation essentiels pour un ministère des prisons efficace.

#### INTRODUCTION

Ceux qui œuvrent avec des détenus doivent s'assurer de leur bonne relation avec Christ, être un bon exemple, et être toujours prêts à donner une réponse à l'espérance qui se trouve en eux. Bien qu'une personne appelée dans ce ministère doive démontrer toutes les vertus spirituelles enseignées dans la Bible, ce chapitre met l'accent sur les qualifications essentielles que doivent posséder les ouvriers de ce ministère.

#### LES QUALIFICATIONS SPIRITUELLES

#### **LE COURAGE:**

Entrer dans une prison – que ce soit sur une base individuelle ou collective – est un fait hors de la "zone de confort" pour la plupart des chrétiens. Il n'est pas rare de se sentir un peu mal à l'aise les quelques premières fois que vous êtes dans un établissement pénitentiaire, mais rappelez-vous que Dieu prendra soin de soin de vous toutefois que vous êtes à Son service.

Dans la plupart des cas, la chapelle de la prison est un lieu sûr et les prisonniers sont ouverts et amicaux. Si vous ressentez de l'appréhension, rappelez-vous que Dieu ne donne pas un esprit de timidité – alors reconnaissez d'où vient la peur et vainquez-la au nom de Jésus!

#### **LA COOPERATION:**

Il y a beaucoup de personnes différentes dans le milieu carcéral. En tant que bénévole, en plus des détenus, vous serez amenés à collaborer premièrement avec les agents correctionnels (aussi appelés gardes) et un aumônier ou un superviseur. La plupart des gens que vous allez rencontrer vous traiterons probablement avec courtoisie et respect. Assurez-vous de les traiter avec courtoisie, en leur parlant et leur serrant la main quand il convient de le faire, en utilisant leurs noms lorsque cela est raisonnablement possible. Un bon ouvrier des prisons sait comment travailler avec les autres — l'administration, les autres bénévoles, et tout particulièrement l'aumônier, si la prison en a un.

Il est important, en tant que bénévole, que vous ayez une certaine compréhension du travail des aumôniers de prisons. Les aumôniers travaillent de longues heures dans des conditions difficiles. Chaque jour, les aumôniers doivent faire face à de nombreuses difficultés telles que les crises personnelles des détenus, proposés des programmes pour répondre aux besoins spirituels des détenus, et combattre les frustrations et les déceptions qui sont partie intégrante de l'aumônerie des prisons.

La plupart des aumôniers de prisons à plein temps ont reçu plus de formation et de préparation pour leur travail que de nombreux ministres. Avant de pouvoir être acceptés dans des prisons, ils doivent avoir suivi une formation au séminaire et être dans les séminaires et être ordonnés par leurs dénominations. Souvent, il leur est exigé d'avoir servi en tant que pasteur avant de devenir aumônier. Les aumôniers doivent aussi être acceptés par le directeur de la prison dans laquelle il/elle travaille.

Un aumônier fonctionne comme l'administrateur d'un programme religieux en faveur d'une institution. Il/elle assure les fonctions traditionnelles de la prédication et du culte ; supervise les programmes d'enseignements religieux ; consacre beaucoup de temps aux conseils d'assistance personnels ; recrute, forme et supervise des bénévoles ; et accomplit de nombreuses activités administratives (lettres, réunions, rapports).

Il est important que les bénévoles gardent de bonnes relations avec l'aumônier. C'est une grave violation de la confiance que de se servir de son accès à la prison pour discréditer la réputation ou les programmes de l'aumônier. S'il y a un problème, il faut toujours discuter en premier lieu avec l'aumônier.

#### L'AUTHENTICITE:

Soyez vrai! Les détenus sont des experts dans l'art de déceler le faux. Une personne ne devrait pas visiter la prison avec de mauvais motifs, tels que la recherche d'un conjoint ou l'intention de faire l'étalage de ses capacités. Les prisonniers sont extrêmement perspicaces. Ils peuvent repérer rapidement la personne qui a par curiosité rejoint l'équipe. Les motifs égoïstes et les attitudes de "plus-saint-que-toi" n'ont pas leur place dans ce ministère.

#### L'HUMILITE:

Maintain a humble spirit. Remember--you are there to serve. Always be in subjection to those in authority (the chaplain, guards, warden).

#### L'INDULGENCE:

Encouragez un esprit de pardon, en reconnaissant que sans la grâce de Dieu, vous pourriez être dans une situation similaire. Sachez que le pardon de Dieu s'étend à ceux que la société appelle les "psychopathes" et les "plus ignobles des individus."

#### LA PERSEVERANCE:

La société, les amis, et la famille ont abandonné de nombreux détenus. Ils n'ont pas besoin que quelqu'un les rejette. Soyez patient. Dieu a promis que vous récolterez du fruit spirituel en son temps. Les bénévoles qui commencent et ensuite abandonnent démoralisent le détenu, déçoivent l'aumônier et le personnel de la prison, et donnent une mauvaise image aux efforts de l'Eglise.

#### **LA FIDELITE:**

Soyez fidèle, constant, et digne de confiance dans l'accomplissement de vos devoirs, en particulier quant il s'agit d'honorer vos promesses et être à l'heure aux rendez-vous ou aux services. L'aumônier de la prison compte sur vous, de même que les détenus. Une visite qui peut-être n'est qu'une autre parmi une longue liste de choses que vous avez à faire peut être le point marquant de la semaine d'un détenu. Ne les décevez pas. Soyez fidèles à ce grand privilège que Dieu vous a confié. L'engagement à être constant et fiable est une qualité primordiale à laquelle les aumôniers qui travaillent avec des bénévoles attachent beaucoup de valeur.

#### L'EMPATHIE:

L'empathie est la capacité à se sentir avec les gens comme si vous étiez à leur place. Dans l'Ancien Testament, le prophète Ezéchiel s'assit parmi les captifs près du fleuve du Kebar avant qu'il partageât le message de Dieu avec eux. Ils étaient prêts à écouter, parce qu'ils savaient qu'il avait compris. Il était "parmi eux" (Ezéchiel 1:1).

#### **LE SENS DE LA MISSION:**

Le sens de la mission est le désir et la détermination à accorder la priorité à cette œuvre (au temps prévu à cet effet), une conviction que c'est ce que vous préfèreriez faire (à ce moment là) plus que tout autre chose dans le monde.

#### **LA CROISSANCE SPIRITUELLE:**

Vous devez non seulement conduire les détenus à une croissance spirituelle nouvelle, mais vous devez être vous-aussi disposé et désireux de grandir. La croissance spirituelle est un processus continu. Si jamais vous estimez que vous êtes "arrivé" dans la connaissance ou la vertu, alors vous montrez simplement à quel point vous êtes vraiment immature.

#### LA MATURITE EMTIONNELLE:

Il est important que vous puissiez gérer vos propres émotions: colère, dépression, avoir la pêche un jour et être abattu le suivant. La prison est un endroit déprimant et les détenus n'ont pas besoin de plus de tristesse et de ruine.

#### L'AMOUR:

Étudier 1 Corinthiens 13. La plus grande force de motivation derrière tout ministère – et tout particulièrement le ministère des prisons – est l'amour. L'amour pour Dieu. L'amour inconditionnel pour le détenu. L'amour pour la mission à laquelle Dieu vous a appelé.

#### **LA PREPARATION**

Il y a quatre domaines de préparation essentiels pour ceux qui désirent être des ouvriers efficaces dans le ministère des prisons.

#### 1. <u>SE PREPARER PAR LA PRIERE:</u>

Comme pour tous les ministères, le ministère des prisons est efficace s'il est entretenu par la prière. Voici quelques sujets spécifiques de prière :

- · L'aumônier de l'institution.
- · Les détenus individuels.
- · Les familles des détenus
- · Le directeur et le personnel administratif.
- · Les gardes et agents correctionnels.
- La sécurité pour les bénévoles du ministère qui entrent dans l'institution.
- · Les libérés conditionnels: Pour leurs besoins spirituels et pratiques emplois, logement.
- La connaissance par révélation pour répondre aux besoins des détenus.
- · Le réveil spirituel.
- Pour que Dieu suscite des leaders spirituels puissants au sein de l'Eglise de la prison.
- Les demandes de prières des détenus: Les chapelles de nombreuses prisons ont une boîte de collecte des demandes de prières. Les détenus écrivent leurs demandes et les mettent dans la boîte pour que l'aumônier et les bénévoles prient spécifiquement pour leurs préoccupations.

#### 2. SE PREPARER PAR LA PAROLE:

Le bénévole doit avoir une bonne connaissance de la Bible et de solides bases de chrétienté. La plupart des détenus ne sont pas intéressés par les subtilités de la théologie, mais ils ont besoin d'une présentation claire et compréhensible de l'Évangile. Si vous n'étudiez pas et ne comprenez pas la Parole, comment pouvez-vous aider quelqu'un

d'autre à apprendre à l'étudier et à le comprendre? Pour être un ouvrier efficace dans le ministère des prisons, vous devez constamment étudier la Parole de Dieu.

#### 3. SE PREPARER POUR SA RESPONSABILITÉ SPECIFIQUE:

Préparez-vous à votre responsabilité spécifique dans le ministère. Si vous devez chanter, apprêtez vos cordes vocales. Si vous devez enseigner, passer suffisamment de temps à préparer votre leçon. Si vous utilisez des équipements vidéo ou audio ou un rétroprojecteur, apprêtez ces équipements.

#### 4. <u>SE PREPARER POUR L'INSTITUTION SPECIFIQUE DANS</u> LAQUELLE L'ON VA ŒUVRER:

Préparez-vous pour le cadre institutionnel spécifique dans lequel vous allez entrer :

- · Connaissez les règles de conduite et le code vestimentaire en vigueur dans l'institution. Ceux-ci varient d'une institution à une autre.
- · Connaissez la hiérarchie devant qui vous êtes responsable en tant que bénévole.
- Sachez ce que vous êtes autorisé à apporter avec vous dans l'institution pénitentiaire.
- Ayez une compréhension générale des manières dont des ministères chrétiens acceptables peuvent être pratiqués au sein de ce système.
- · Participez aux cours de formation et d'orientation offerts par l'institution ou par l'aumônier.

#### LA DAME DERRIERE LES MURS\*

#### Par Kassie Logan

Par moment c'est un lieu de solitude,

Où l'on ne trouve aucun être cher,

Une quête de bonheur intérieur,

Pourtant la dépression vous garde lié

Quand je m'assoie et je regarde de l'autre côté de la barrière,

Le trafic qui va bon train,

L'étonnement de tout cela,

M'amène à m'arrêter et à me demander,

"Pourquoi?"

Pourquoi le Seigneur m'a-t-Il donné,

Cette croix si terrifiante à porter ?

Pourquoi le Dieu d'amour que je sers,

Permettrait-Il quelque chose de si injuste?

Le temps pour moi n'est rien de nouveau,

Dois l'accepter du mieux que je peux,

Car je sais que dans l'ordre des choses,

Mon Jésus a un plan.

Et un jour, hors de ces portes je marcherai,

Quand la voix du Seigneur avec douceur appellera,

Et je raconterai mon histoire,

Au sujet de "la dame derrière les murs."

<sup>\*</sup> Traduction du texte original "The Lady Behind The Walls" de Kassie Logan

### AUTOTEST POUR LE CHAPITRE DEUX

1.	Ecrivez de mémoire le verset clé.
2.	Résumez les qualifications spirituelles que doit avoir un ouvrier dans le ministère des prisons telles que discutées dans ce chapitre.
_	
3.	Identifiez quatre domaines de préparation essentiels pour un ministère de prison
	efficace.
	(Les réponses aux autotests sont données à la fin du dernier chapitre de ce manuel.)

#### **CHAPITRE TROIS**

# COMMENCER UN MINISTERE DES PRISONS

#### **VERSET CLE:**

Et c'est un peuple pillé et dépouillé! On les a tous enchaînés dans des cavernes, plongés dans des cachots; ils ont été mis au pillage, et personne qui les délivre! Dépouillés, et personne qui dise: Restitue!

(Esaïe 42:22)

#### **OBJECTIFS:**

Au terme de ce chapitre, vous serez capable de:

- · Résumer les étapes pour démarrer un ministère des prisons.
- · Identifier divers types de ministères que vous pourriez pratiquer dans une institution pénitentiaire.
- · Préparer et soumettre une proposition de ministère de prison.
- · Recruter et former des bénévoles.

#### **INTRODUCTION**

Vous êtes convaincu. Le mandat et l'exemple Bibliques sont clairs. En tant que croyant, vous voulez vous impliquer dans le ministère des prisons. Mais comment démarrer? Comment avoir accès à la prison? Ce chapitre donne des détails sur les étapes pour commencer un ministère de prison. Vous apprendrez divers types de ministères que vous pourrez fournir dans une institution pénitentiaire, comment préparer et soumettre une proposition pour votre programme, et les manières de recruter et de former des bénévoles.

#### COMMENCER UN MINISTÈRE DE PRISON

Voici sept étapes pour vous guider dans le processus de commencement d'un ministère de prison.

#### ETAPE UNE: PRIEZ

Toutes choses sont entretenues par la prière. Priez au sujet de ce que Dieu veut pour cette institution particulière et vôtre rôle dans cela. Posez un fondement de prière avant de commencer votre ministère

#### ETAPE DEUX: CONSULTEZ VOTRE LEADER SPIRITUEL

Si vous êtes un pasteur, consultez votre Conseil Pastoral. Si vous êtes membre d'une Eglise, parlez-en avec votre pasteur. Cela est important pour plusieurs raisons:

- · C'est faire preuve de courtoisie.
- Les leaders spirituels peuvent vous guider et vous fournir un apport précieux.
- · Votre leader spirituel peut avoir déjà des projets pour un tel ministère. Si tel est le cas, participez-y, ne le sapez pas.

Essayez de gagner l'intérêt et le soutien de votre Pasteur ou leader spirituel. Cet appui est essentiel pour avoir des bénévoles pour implémenter votre programme. La clé sera dans le fait de montrer à votre pasteur comment ce ministère travaille en collaboration avec d'autres programmes, ministères et services de l'Eglise. Partagez avec lui la façon dont cette œuvre d'évangélisation Bibliquement mandatée participe à l'avancement de l'Evangile en mettant à l'œuvre les membres de l'Eglise tant à l'intérieur qu'à l'extérieur des institutions pénitentiaires.

#### **ETAPE TROIS: FAITES UNE ANALYSE**

Voici quelques questions auxquelles vous devez répondre dans votre analyse:

· Quelles prisons et établissements pénitentiaires y a-t-il dans votre environnement immédiat?

- Y a-t-il une association locale de ministères? S'il y en a, que font-ils? Sont-ils intéressés par le ministère des prisons? (S'ils ont déjà un programme et ont obtenu l'accès aux institutions pénitentiaires locales, vous pouvez peut-être faire partie de cette association.)
- · Qui est chargé des bénévoles au sein de l'institution? Contactez-les et renseignez-vous sur :
- · Comment obtenir une autorisation au sein de cette institution.
  - Y a t-il des formulaires qu'il vous faut remplir?
  - Y a t-il une formation spécial que vous devez suivre?
  - De quelle document d'identification avez-vous besoin pour obtenir une autorisation?
- Quels sont les besoins qui existent dans leur institution?
  - Quels besoins vous et/ou votre église pouvez comblez? Essayez de ne pas dupliquer les efforts d'autres organisations chrétiennes. Nous devons nous compléter, et non nous concurrencer les uns les autres.
  - Familiarisez-vous avec tous les programmes de réhabilitation offerts dans les établissements pénitentiaires locaux où vous souhaitez servir, ainsi que la répartition de la population carcérale (les races, religions, âges, sexes, etc.) et, si possible, la philosophie des administrations respectives. Acquérez autant de connaissance que vous pouvez sur l'établissement avant de demander la permission de fournir des services et/ou des programmes. Si vous connaissez des administrateurs, des agents ou d'anciens détenus, parlez- leur des besoins et des conditions existant dans cet établissement.

Les activités et services possibles que vous pouvez offrir à une institution comprennent :

Organiser des services religieux réguliers

- · Suppléer l'aumônier quand il est malade ou en vacances.
- · Organiser des programmes musicaux ou théâtraux.
- · Organiser des études Bibliques.
- Donner des cours sur des compétences spécifiques, sur le commerce, ou sur l'adaptation personnelle.
- Diriger un groupe chrétien pour ceux qui ont des dépendances.
- · Distribuer de la documentation et des Bibles
- Fournir des services individualisés en plus de votre programme de groupe.
- Donner des cours Bibliques par correspondances.
- Mettre en relation les détenus avec des visiteurs chrétiens.
- Etablir des correspondances entre les détenus et des chrétiens afin que ceux-ci leur écrivent.
- Fournir des informations de références aux familles des prisonniers
- · Recommander les détenus à des programmes post-carcéraux à leur libération.

Remarque: Avant d'écrire cette partie de la proposition de ministère, vous devriez étudier les chapitres quatre à neuf de ce manuel qui portent sur divers ministères individuels et de groupe dans lesquels vous désirerez peut-être vous impliquer.

#### ETAPE QUATRE: ELABOREZ UNE PROPOSITION DE POGRAMME

Cette proposition...

- Définira le but, les objectifs, et les aspects pratiques de votre programme.
- Sera soumise pour approbation à l'institution pénitentiaire où vous prévoyez œuvrer.
- · Sera utilisée comme un outil pour le recrutement de bénévoles. (Vous devez savoir quel type de ministère vous allez diriger afin de recruter des bénévoles qualifiés.

Votre proposition doit prendre compte des choses telles que...

**Les buts:** Quel est le but de votre programme ? Que voulez-vous accomplir ? Voir le chapitre un de ce manuel pour avoir une liste de buts possibles. Assurez-vous d'y inclure vos propres objectifs spécifiques.

**Les avantages**: Comment votre programme sera-t-il bénéfique pour les détenus? Comment sera-t-il bénéfique pour l'institution pénitentiaire?

Les spécificités: Définir les spécificités du ministère. Sera-ce un ministère de groupe? Un ministère individuel à l'endroit de chaque détenu ? Leurs familles? Un ministère post-carcéral?

Le directeur: Qui dirigera votre programme? Quelles sont ses compétences et ses expériences ?

**Les bénévoles:** Qui participera à votre programme? Quelle formation recevrontils?

(Nous suggérons l'utilisation de manuel pour votre programme de formation. C'est à cette fin qu'il a été conçu.)

Les installations: De quel type d'installation (de local) aurez-vous besoin au sein de la prison? Aurez-vous besoin d'utiliser la chapelle de la prison? Une salle de séjour? Une salle de visite?

Les jours et heures: Les jours et heures auxquelles vous souhaitez tenir les rencontres.

Les équipements: Aurez-vous besoin de matériels tels qu'un rétroprojecteur, un vidéoprojecteur, des instruments de musique, des livres de chants, des bandes sonores? Ces éléments sont-ils fournis par l'institution pénitentiaire ou est-ce qu'il vous faudra les fournir? L'institution vous permettra-t-elle de les apporter dans le local qui vous sera alloué? Si vous envisagez préparer des polycopies pour les détenus, avez-vous accès à une machine à copier?

Le financement: Bien que la plupart des ministères de prisons fonctionnent avec des bénévoles, il peut y avoir des coûts financiers encourus — par exemple, si vous prévoyez distribuer des Bibles, des livres, des brochures ou autres polycopies approuvés par l'institution.

L'institution dans laquelle vous envisagez œuvrer peut avoir un formulaire ou un format spécial à suivre dans l'élaboration de votre proposition. Informez-vous sur ce sujet. Cidessous, un exemplaire de formulaire de proposition utilisé par une prison aux États-Unis:

#### EXEMPLAIRE DE FORMULAIRE DE PROPOSITION

- 1. A qui votre programme sera-t-il destiné?
- 2. Qui aura la responsabilité de votre programme?
- 3. Quels sont les objectifs de votre programme?
- 4. Quels services offre votre programme aux détenus?
- 5. Quels services offre votre programme à la prison?
- 6. Quel format spécifique sera utilisé pour présenter votre programme?
- 7. Quel type de formation théologique/accréditation/expérience des programmes de prisons a l'animateur principal?
- 8. Quel est l'itinéraire détaillé de votre programme?
- 9. Quels sont les jours et heures de rencontre dans votre programme?
- 10. Combien de personnes sont impliquées dans votre programme?
- 11. Comment seront-ils formés?
- 12. De quelle largeur d'espace aurez-vous besoin?

Les informations suivantes sont exigées en vue d'une enquête sur les personnes que vous prévoyez amener dans l'établissement:

- 1) Nom et prénoms
- 2) Date de naissance
- 3) N° de Permis de conduire
- 4) N° de Sécurité sociale

Veuillez nous fournir quelques références concernant votre implication antérieure dans des programmes en milieu carcéral et/ou toute autre information qui démontre le caractère unique de votre ministère.

Voici un exemple de format de lettre utilisé pour adresser une proposition à une institution pénitentiaire.

# Votre adresse (dans l'entête, si possible) Date Leur adresse Madame/Monsieur\_ Nous venons, par la présente, solliciter auprès de vous une autorisation afin d'organiser un programme de ministère de prison à (Nom de l'établissement carcéral). Notre programme sera dirigé vers la population carcérale, mais nous croyons qu'il sera aussi avantageux pour le personnel de l'établissement pénitentiaire en fournissant aux détenus une opportunité pour un meilleur usage du temps libre et une amélioration dans la morale des détenus. Il a également été démontré que les détenus qui adhèrent véritablement à ce qu'enseigne la Bible font de bons citoyens dans un environnement correctionnel. Leur influence affecte positivement d'autres prisonniers et les amène à respecter l'autorité et à éviter des situations qui entraînent des tensions et des hostilités entre le personnel de la prison et les détenus. Nos bénévoles recevront une formation au ministère des prisons, dans laquelle ils se familiariseront avec les codes vestimentaires et de sécurité, la typologie de l'institution et des détenus, et apprendront comment communiquer avec les détenus. Dans notre formation, l'accent est mis sur le fait de connaître et d'appliquer les règles, et éviter les risques possibles liés à la sécurité. Bien sûr, si cela s'avérait nécessaire, nous serions ravis de suivre toute recommandation fournie par votre personnelle. Présentement, nous sommes prêts à offrir une partie ou tous les services suivant: (Décrivez en détail le programme que vous projetez offrir, en utilisant les directives données dans ce chapitre). Nous espérons vous rencontrer très prochainement en vue de discuter ensemble des détails de cette proposition. Tout en vous remerciant de votre temps et de toute l'attention accordée à la présente; Nous vous prions d'agréer, Madame/Monsieur, l'expression de notre considération

distinguée.

(Votre nom)

Si vous avez déjà mené avec succès des ministères de prison ailleurs, joignez des lettres de recommandation des responsables des établissements pénitentiaires où vous avez servi. Si vous avez reçu des demandes de la part des détenus de l'établissement relatives au programme spécifique que vous proposez, joignez ces demandes à votre proposition.

#### ETAPE CINQ: SOUMETTEZ VOTRE PROPOSITION

Soumettez une copie de votre proposition à votre pasteur ou leader spirituel pour examen, puis soumettez une copie à l'aumônier ou aux autorités compétentes de la prison et attendre leur réponse. Ils peuvent vous appeler à les rencontrer pour discuter de la proposition. Si c'est le cas, soyez à l'heure, correctement vêtu et bien préparé pour votre rendez-vous. Si vous ne recevez pas de réponse à la proposition après un laps de temps raisonnable, prenez l'initiative et appelez vous-même pour prendre rendez-vous avec la personne à laquelle elle a été soumise.

Si votre demande de fournir des services est refusée, essayez à nouveau après quelques mois. Cela pourrait très bien être un test pour mesurer votre engagement, votre dévouement et votre patience. Les administrateurs et les aumôniers aussi peuvent démissionner, aller à la retraite, où être mutés et quelqu'un d'autre peut-être plus favorable à votre programme.

Remarque: Présentement, aux États-Unis, il est de la responsabilité de l'administrateur de l'établissement pénitentiaire de s'assurer que tous les détenus exercent leur droit constitutionnel de pratiquer leurs croyances religieuses. La seule façon dont ce droit puisse être refusé est qu'une justification substantielle soit donnée pour le restreindre ou le réguler (par exemple une violation du code de sécurité).

#### ETAPE SIX: RECRUTEZ ET FORMEZ DES BENEVOLES

Après l'approbation de votre projet de ministère de prison par votre Pasteur et l'institution dans laquelle vous projetez œuvrer, il vous faut recruter des bénévoles pour implémenter le programme. Un bénévole est important...

- **Pour le détenu**, en tant qu'un lien avec le monde extérieur, un ami, et un modèle de vie chrétienne mature.
- **Pour les familles des détenus**, en fournissant des informations ainsi qu'une aide pratique et spirituelle à mesure qu'ils font face à leur dilemme.
- **Pour l'aumônier**, par l'aide et le soutien apportés à ses programmes

- Pour l'administration de la prison, comme une ressource supplémentaire pour aider à la réhabilitation et la réinsertion des détenus dans la société. Le bénévole peut fournir des services que l'institution ne peut fournir en raison d'un personnel et un budget limités.
- Pour d'autres bénévoles, comme une source d'encouragement, de formation et un exemple à suivre.
- **Pour l'église locale,** comme un canal de communication, faisant croître la prise de conscience collective du besoin de ministères de prisons.
- **Pour lui même**, dans la mesure où ce ministère lui donne une opportunité d'utiliser ses dons spirituels et de mettre sa foi en action.

Il y'a plusieurs moyens pour avoir des bénévoles:

- · Mettez un avis dans les bulletins d'information des Eglises.
- · Faites des annonces pendant les cultes.
- · Recrutez lors des réunions de petits groupes.
- · Préparez des affiches et placez-les dans des endroits stratégiques dans l'Eglise.
- Organisez une "Journée de ministère des prisons" dans l'église ou les églises que vous voulez impliquer dans le ministère. Ayez à ce programme un orateur qui est activement impliqué dans le ministère des prisons, et incluez des témoignages d'anciens prisonniers. Faites une ébauche du programme que vous planifiez et annoncez une réunion (date, heure, lieu) pour tous ceux qui voudront y participer. (En plus du recrutement de bénévoles, la "Journée de ministère des prisons" préparera les églises à recevoir d'anciens prisonniers dans leur communauté.

Dans la sélection des bénévoles, considérez les points suivants :

- La personne a-t-elle eu une expérience antérieure du ministère des prisons?
- · La personne a-t-elle un talent musical?
- · Quelles langues parlent-ils?
- Ont-ils la capacité de diriger un petit groupe?
- · Ont-ils eu une expérience personnelle dont ils peuvent rendre témoignage?
- · Quel est leur don spirituel? Enseigner et conseiller sont deux dons importants pour l'œuvre du ministère des prisons.
- · Sont-ils des ex-délinquants? Si oui, vérifier pour être sûr qu'ils seront autorisés à accéder à la prison.
- Déterminez où réside leur intérêts et où ils seront le plus efficaces :
  - · Ecrire à détenu?
  - · Rendre visite à un détenu?
  - · Œuvrer à l'endroit des familles des détenus?
  - Le ministère de groupe à l'intérieur de la prison?
  - · Le ministère post-carcéral?

Vous pourriez vouloir faire remplir un formulaire à chaque bénévole potentiel dès la première réunion. Utilisez le formulaire sur la page suivante ou faites votre adaptation personnelle de celui-ci:

# QUESTIONNAIRE POUR LES BENEVOLES

(Tous les renseignements fournis dans ce formulaire seront gardés confidentiels)

Nom		Age	eSexe	
Adresse				
VilleEtat	ou Province		Code postal	
Tél domicile ()	Situation matr	imoniale :	CélibataireMar	ié(e)
Profession et Titre		Tél bure	eau()	
Membre de quelle église?		S	sise à	
Veuillez cocher le ou les domaine Si vous souhaitez cocher plus préférence.		-		-
Correspondance/rédaction	de courriers	Etu	des Bibliques de grou	pe
Pourvoir au transport		Ser	vices d'adoration	
Faire un suivi des ex-priso	onniers	Fair	re un suivi des famille	s
Ecrire à un détenu		Ren	ndre visite à un détenu	
		en tête-à-t	tête	
Avez-vous déjà été arrêté? Si "d'accusation et sanction(s) reçues.	oui", veuillez	indiquer le	es date(s), lieu(x), c	hef(s)
Avez-vous déjà été dans un établ combien de temps?	issement psycl	niatrique ? S	Si "oui", quand et pe	ndant

Êtes-vous tenu de prendre des médicaments pour une veuillez expliquer:	raison quelconque ? Si "oui",
Avez-vous une expérience du travail avec les prisonniers	? Si "oui", veuillez expliquer:
Quelles langues parlez-vous?	
Est-ce que vous jouez d'un instrument ou vous chanter?	? Si oui, quoi ?
Entourer le groupe qui vous intéresse: Hommes	Femmes Adolescents
Signature	_ Date

Remarque: Si les femmes sont admises dans l'équipe des bénévoles pour un établissement pénitentiaire destiné aux hommes, il est important de se rappeler qu'il faut insister sur les normes de conduite et de tenue vestimentaire les plus élevées. Il en va de même pour les hommes qui se rendront dans les prisons pour femmes. Si possible, ayez des équipes formées par des couples mariés (le mari et sa femme). Ces équipes, non seulement empêchent qu'il surgisse des situations difficiles, mais ajoutent la dimension supplémentaire de présenter un modèle de bons rapports entre mari et femme.

Après avoir recruté vos bénévoles, formez-les:

- Revoyez avec eux votre proposition de ministère de prison.
- · Discutez avec eux où ils iraient le mieux dans le programme.
- · Utilisez ce manuel pour les former pour le ministère des prisons.
- Prenez des dispositions pour quelque orientation dans l'établissement pénitentiaire comme première étape pour développer l'intérêt et éliminer ceux qui se sentent mal à l'aise dans ce type de ministère.
- · Assurez-vous d'avoir les autorisations adéquates pour les bénévoles afin qu'ils puissent entrer dans l'établissement.
- Demandez à vos bénévoles suivre toute formation requise par l'aumônier ou l'administration de l'établissement pénitentiaire dans lequel vous œuvrerez.

#### ETAPE SEPT: Planifiez votre première réunion ou activité

- · Assurez-vous que les bénévoles soient bien formés.
- Assurez-vous que tout le monde soit correctement habillé pour les visites ou les activités de groupe au sein de la prison.
- · Vérifiez que tout le monde a le document d'identification approprié pour entrer dans la prison
- Il y'a plusieurs différentes manières de tenir un office ou une rencontre de groupe au sein de la prison. Si vous trouvez un format efficace, n'hésitez pas à en faire le pilier de votre ministère mais n'ayez pas peur d'essayer de nouvelles idées et de nouvelles approches de temps en temps. Voyez le chapitre six de ce manuel pour avoir des directives sur l'organisation d'offices en milieu carcéral.
- Assurez-vous que chacun comprenne clairement son rôle dans le ministère : Quoi faire, quand le faire, ainsi que toutes les contraintes de temps que cela implique.

"Continuez de tendre la main aux gens enfermés à l'intérieur des prisons. Il y a beaucoup de gens ici comme moi qui aiment le Seigneur – ou qui <u>pourraient</u> être comme moi – des gens dans les vies de qui ils pourraient faire une différence s'ils venaient à leur rencontre. Si l'Eglise voulait les voir et les embrasser comme faisant partie du Corps du Christ – faire d'eux des disciples et les éduquer dans le Seigneur et leur enseigner à faire aussi des disciples d'autres personnes autour d'eux – un réveil éclaterait à l'intérieur de ces murs."

Karla Faye Tucker, Détenue du Couloir de la Mort de l'Etat du Texas 03 Février 1998

# **AUTOTEST POUR LE CHAPITRE TROIS**

1. Écrivez de mémoire le verset clé.
2. Résumez les étapes pour commencer un ministère de prison telles que discutées dans ce chapitre.
3. Quels sont quelques différents types de ministères que vous pourriez apporter dans un établissement pénitentiaire?
4. Quels sont quelques manières de recrutement des bénévoles?
5. Quelles furent les quelques suggestions données dans ce chapitre pour la formation des bénévoles ?
(Les réponses aux autotests sont données à la fin du dernier chapitre de ce manuel.)

#### **CHAPITRE QUATRE**

# CORRESPONDRE AVEC LES DETENUS

#### **VERSET CLE:**

Je vous ai écrit ces choses, afin que vous sachiez que vous avez la vie éternelle, vous qui croyez au nom du Fils de Dieu.

(1 Jean 5 : 13)

#### **OBJECTIFS:**

Au terme de ce chapitre, vous serez capable de :

- · Expliquer comment commencer à correspondre avec un détenu.
- · Résumer les directives pour correspondre avec les détenus.

#### **INTRODUCTION**

Ce chapitre est destiné à ceux qui souhaitent s'impliquer dans un ministère de correspondance avec les détenus des prisons. Il explique comment démarrer et présente des directives pour une correspondance sûre et efficace.

#### **COMMENT DEBUTER**

**Tout d'abord**, contactez les autorités compétentes de l'établissement. Certaines prisons offrent des programmes aux détenus qui leur permettent d'avoir "des amis à l'extérieur" afin de correspondre avec eux et/ou de leur rendre visite. Si la prison ne dispose pas d'un tel programme, contactez l'aumônier pour avoir les noms de ceux qui ont besoin que quelqu'un leur écrive.

**Ensuite,** procurez-vous une liste des règles de correspondance avec les détenus de cette prison particulière. La plupart des pénitenciers ont mis en place des règles écrites qui régissent la correspondance. Celles-ci diffèrent d'un pénitencier à un autre. Certaines prisons vous permettent d'envoyer des timbres et de la papeterie par la poste, des livres à couverture souple, des brochures des Evangiles, des Bibles, et des cassettes audio.

D'autres établissements ont des procédures spécifiques pour l'envoi de tels matériaux, par exemple que le livre doit provenir directement de l'éditeur. Certaines institutions ne permettent pas aux détenus de recevoir n'importe lequel de ces éléments par la poste.

#### **DIRECTIVES POUR LA CORRESPONDANCE**

Voici quelques conseils pour correspondre effectivement avec les détenus.

- 1. Gardez à l'esprit que vous écrivez à des prisonniers dont bon nombre d'entre eux restent méfiants, pleins de ressentissent, et seuls.
  - Ils sont méfiants, parce qu'ils ont été maltraités ou exploités dans leurs relations passées. Ils peuvent s'interroger sur les motivations qui vous poussent à leur écrire: "Que gagnez-vous à faire cela?" Travaillez à développer la confiance, le respect et la compréhension mutuels.
  - Les détenus sont souvent pleins de ressentiments parce qu'ils ont été rejetés par la société, et après tout, vous êtes vous aussi un membre de cette société. Donnez aux prisonniers un amour inconditionnel et de la compréhension.
  - Les détenus se sentent seuls parce qu'ils sont exclus de la société, des cercles d'amis et de la famille. Beaucoup ont été rejetés par cette dernière. Une semaine sans recevoir aucune lettre peut paraître comme une année, alors écrivez souvent et répondez promptement. Il est rapporté qu'un prisonnier aurait appelé le courrier "soleil en papier".
- 2. Priez pour que Dieu vous aide à bien comprendre chaque lettre et qu'Il vous oriente afin d'apporter la réponse appropriée. (Voir le chapitre douze sur "Communiquer avec les détenus").
- 3. Si possible, il est préférable de ne pas utiliser votre adresse personnelle quand vous répondez aux courriers. Utilisez une boite postale dans un bureau de poste ou l'adresse de votre Eglise ou de votre ministère. Cela permettra d'éviter d'éventuels problèmes futurs, par exemple qu'un autre détenu n'obtienne votre adresse personnelle, qu'un mis en liberté conditionnelle ne se montre à l'improviste sur le pas de votre porte, etc.
- 4. Faites bien comprendre dès le départ que vous n'êtes pas à la recherche d'une relation amoureuse. Il est facile pour les détenus de tomber amoureux, même s'ils ne vous ont

jamais vu, à cause de leur solitude. Votre gentillesse peut être mal interprétée par eux. Si cela se produit, vous devez redresser la situation dans votre prochaine lettre ou lors de votre prochaine visite. Soyez courtois et plein de tact, mais ferme dans ce domaine. Certains ministères limitent les correspondances aux personnes du même sexe.

- 5. Ne partagez rien vous concernant qui puisse être utilisé contre vous plus tard, pour une raison quelconque.
- 6. N'envoyez pas de l'argent sauf si vous avez vraiment prié à ce sujet et que Dieu vous conduit à le faire. Si vous envoyez de l'argent, ne le leur prêter pas. Envoyer comme un don pur et simple, mais faites-leur comprendre qu'ils ne doivent pas s'attendre à d'autres dons futurs. Assurez-vous de faire contrôler le don par les voies appropriées de l'institution.
- 7. Ne promettez pas de l'aide à l'emploi, au logement, etc., après la libération de prison à moins que le ministère dans lequel vous êtes engagés soit préparé à apporter ce type d'aide. Votre but dans la correspondance est d'être une source d'encouragement dans le Seigneur. Toute demande pour des services sociaux devra être transmise aux ministères appropriés spécialisés dans le suivi post-carcéral après la libération de prison.
- 8. Ne soyez pas trop "moralisateur" dans vos lettres. Etablissez d'abord une relation, ensuite il sera facile de partager sur des questions spirituelles. Partagez les incidents quotidiens de votre vie qui font que le détenu se sent comme faisant partie de votre vie et votre famille.
- 9. Ajoutez dans vos courriers toutes sortes de choses qu'il vous est permis d'envoyer, telles que...
  - · Des photos.
  - Des coupures de presse intéressante.
  - · Des mots croisés ou des puzzles.
  - · Des cartes postales.
  - Des timbres ou de la papeterie, si l'établissement le permet.
  - · Des bandes dessinées drôles.
  - · Des carnets de notes.
  - · Des cours d'études Bibliques ou des cours par correspondances

"C'est énorme, les lettres que j'ai reçues ; il n'y a rien pour décrire cela. Je suis si bénie. Merci, du plus profond de mon être. Il n'existe pas de mots pour exprimer ce que ça signifie. Je souhaite de tout mon cœur que d'autres détenus puissent l'expérimenter aussi."

- · Détenue du couloir de la mort de l'Etat du Texas
- · Karla Faye Tucker (concernant ses correspondants)

# AUTOTEST POUR LE CHAPITRE QUATRE

1. Ecrivez de mémoire le verset clé.
2. Quelles sont les choses importantes à faire quand vous voulez commencer à correspondre avec un détenu?
3. Résumez les directives données dans ce chapitre pour correspondre avec des prisonniers.
(Les réponses aux autotests sont données à la fin du dernier chapitre de ce manuel.)

# CHAPITRE CINQ VISITER LES DETENUS

#### **VERSET CLE**:

Souvenez-vous des prisonniers, comme si vous étiez aussi prisonniers; de ceux qui sont maltraités, comme étant aussi vous-mêmes dans le corps.

(**Hébreux 13:3**)

#### **OBJECTIFS:**

Au terme de ce chapitre, vous serez capable de :

- · Expliquer pourquoi les visites personnelles sont un ministère important.
- Expliquer comment s'impliquer dans les visites personnelles en tête à tête avec les détenus
- · Résumer les directives pour visiter individuellement un détenu.

#### **INTRODUCTION**

Beaucoup de détenus dans les prisons n'ont personnes pour leurs rendre visite:

- Leur famille vit peut-être très loin du lieu où ils sont incarcérés ou ils n'ont pas les moyens financiers/de transport nécessaires pour aller leur rendre visite.
- Ils ont peut-être été rejetés par leur famille ou n'ont plus aucune famille.
- · Leurs anciens amis les ont peut-être rejetés.

Les visites personnelles à un détenu constituent l'un des domaines les plus gratifiants du ministère des prisons. Ce chapitre explique son importance, détaille la façon de s'y impliquer, et donne des directives pour visiter individuellement les détenus.

#### L'IMPORTANCE DE LA VISITE INDIVIDUELLE

Rendre visite à un détenu en tête-à-tête est un ministère important pour les raisons suivantes :

- Chaque âme est précieuse pour Dieu : "Le Seigneur ne veut pas qu'aucun périsse" (2 Pierre 3:9). Jésus œuvrait à l'endroit des multitudes, mais Il avait toujours du temps pour l'individu (pour exemple, voir Jean 4)
- De nombreux détenus ne voudront pas assister aux services religieux. Peutêtre que les expériences négatives leur ont "couper toute envie" d'aller à Eglise. Ils ont peut-être aussi peur que le fait d'aller aux services organisés en prison soit interprété comme un signe de faiblesse par d'autres détenus et que cela les rende vulnérables.
- De nombreux détenus n'ont jamais fait l'expérience d'une amitié vraie, pieuse, inconditionnelle. Ils n'ont connu que des relations impures ou abusives.
- Comme pour la plupart d'entre nous, il est plus facile de s'ouvrir dans un cadre individuel (privé) que dans un cadre de groupe. Vous pouvez discuter de nombreuses choses lors d'une visite en tête à tête, choses dont vous ne pouvez parler dans un environnement de groupe. Le détenu peut partager ses besoins personnelles avec vous, vous pouvez prier et étudiez la Bible ensemble, et forger un lien spirituelle intime.
- Vous devenez pour le détenu une passerelle pour retourner dans la société.
   Ils auront à travers vous un ami qui les attend quand ils seront libérés de prison.
- On n'a jamais trop d'amis. Vous ne serez pas seulement une bénédiction, mais vous serez aussi béni par une véritable amitié avec un détenu.

#### **COMMENT S'IMPLIQUER**

Voici quelques directives sur la façon de s'impliquer dans des visites personnelles en tête-à-tête avec les détenus.

- Renseignez-vous sur le programme des visites de la prison où vous souhaitez faire le bénévolat. De nombreux établissements ont un programme organisé pour mettre en contact les détenus avec les bénévoles qui veulent rendre des visites individuelles.
- Si l'institution ne dispose pas d'un programme organisé pour mettre en contact les visiteurs avec les détenus, demandez à l'aumônier de vous mettre en contact avec un prisonnier. S'il n'y a pas d'aumônier, consultez l'administrateur en charge des visites et demandez une correspondance avec un prisonnier.
- Les gens qui œuvrent à l'intérieur de la prison dans des programmes religieux de groupe sont aussi une excellente source. Ils connaissent souvent les détenus qui n'ont personne pour leur rendre visite ou ceux qui aimeraient bénéficier d'une attention particulière.
- Si possible, échangez quelques lettres avec le détenu avant d'effectuer la première visite. Ainsi vous vous sentirez déjà comme des amis quand vous vous rencontrerez la première fois.

#### **DIRECTIVES POUR LES VISITES**

Voici quelques recommandations pour les visites:

- Passez par les voies appropriées pour être approuvé par l'institution en tant que visiteur. Vous pourriez avoir à remplir certains formulaires, être préapprouvé avant votre première visite, disposer d'un document d'identification spécifique, etc.
- Apprenez et respectez toutes les règles établies pour les visites personnelles dans l'institution dans laquelle vous devez faire vos visites. Ces règles peuvent inclure des questions telles que les jours et heures de visites, une tenue correcte, le code de sécurité et le code vestimentaire. Elles régissent généralement ce qui peut ou ne peut pas être apporté dans la prison. De nombreuses prisons ont leurs règles par écrit. (Pour les directives générales, voir le chapitre onze sur "Les Codes Vestimentaire et de Sécurité").
- Il est préférable de visiter en tête à tête une personne du même sexe que vous. Cela permet d'éviter les pièges des mauvaises relations amoureuses.

- Normalement, il est préférable de ne pas donner de l'argent à un détenu ou à sa famille. Si vous croyez qu'il y'a un besoin légitime et que vous croyez vraiment que Dieu vous conduit à le faire, il vaut mieux faire passer votre aide de manière anonyme par l'entremise de l'aumônier ou d'un autre contact dans l'établissement.
- Si vous forgez une véritable amitié avec un détenu, il vous sera plus facile de discuter de sujets spirituels et de partager la Parole de Dieu avec ce dernier.
- Ne prêchez pas ou ne faites pas de conférence. Demandez à Dieu de vous montrer comment partager Son amour et la Parole de Dieu d'une manière qui sera acceptée. Après qu'un détenu soit devenu chrétien, faites de lui un disciple selon la Parole de Dieu.
- Si l'établissement pénitentiaire le permet, donnez une Bible et de la documentation sur le discipolat à votre ami. Selon les règles institutionnelles, vous pouvez être autorisé à expédier ces articles par la poste, les apporter vous-même, ou les confier à l'aumônier qui se chargera de les remettre au destinataire.
- Sauf si vous avez eu une formation ou avez reçu un don de Dieu dans le domaine de l'assistance-conseil personnel, n'assumer pas ce rôle dans la relation. Vous êtes là en tant qu'un ami. Ne vous sentez pas obligé de donner une réponse à tous les problèmes posés.
- · Comme dans toute amitié, soyez un bon confident. Gardez confidentielles toutes les informations personnelle partagées par votre ami spécial.
- La prison est un lieu très impersonnel, déshumanisant, et un détenu n'a pas beaucoup d'opportunités de recevoir une attention particulière. Faites en sorte que votre ami se sente spécial. Faites de vos visites un moment positif, amusant, et remontant.
- Rappelez-vous toujours que vous là en tant qu'un représentant du Seigneur Jésus-Christ mais ne passez pas tout votre temps dans des questions d'ordre spirituel. Encouragez une relation équilibrée tout comme vous le faites avec vos propres amis personnels. Discutez des évènements actuels, riez ensemble, amusez-vous avec votre amis.

# AUTOTEST POUR LE CHAPITRE CINQ

1. Écrivez de mémoire le verset clé.
2. Pourquoi les visites personnelles constituent-elles un ministère important?
3. Enumérez les manières de s'impliquer dans les visites individuelles en tête à tête avec les détenus.
4. Résumez les directives données dans ce chapitre pour les visites individuelles à un prisonnier.
(Les réponses aux autotests sont données à la fin du dernier chapitre de ce manuel.)

#### **CHAPITRE SIX**

# CONDUIRE DES REUNIONS DE GROUPES

# **VERSET CLÉ:**

Voyant la foule, Il fut ému de compassion pour elle, parce qu'elle était languissante et abattue, comme des brebis qui n'ont point de berger.

(**Matthieu 9:36**)

#### **OBJECTIFS:**

Au terme de ce chapitre, vous serez capable de:

- · Identifier les différents types de rencontres qui peuvent être menées dans les prisons.
- · Résumer les directives pour la conduite des rencontres de groupes

#### **INTRODUCTION**

Beaucoup de prisons offrent des opportunités de ministères de groupes pour les détenus. Ce chapitre identifie les différents types de ministères de groupes et suggèrent des directives pour la conduite des groupes.

#### LES TYPES DE RENCONTRES DE GROUPES

Il y'a plusieurs types de réunions de groups chrétiens qu'on peut conduire dans une prison :

- Des services d'adoration.
- · Des études bibliques.

- Des cours de musique
   (Pour former des chantres, des musiciens, ou une chorale pour les services d'adoration de la prison.)
- · Des représentations musicales et théâtrales.
- · La rédaction de littérature chrétienne.
- · Les petits groupes de discussion offrant une approche chrétienne des dépendances et/ou des problèmes émotionnels.
- · Des cours d'éducation parentale
- · Des cours d'université Biblique
- · Des cours de discipolat pour les nouveaux croyants.

N'oubliez pas de suivre les directives données au chapitre trois de ce manuel pour la préparation et la soumission de votre proposition à l'institution.

#### DIRIGER LES REUNIONS DE GROUPE

Voici quelques directives générales pour diriger les rencontres de groupes en prison.

#### **LE TEMPS:**

Les établissements pénitentiaires fonctionnent selon un horaire strict. Toutes les réunions de groupe doivent commencer et finir aux heures prévues.

#### **LA MUSIQUE:**

La musique pour les services d'adoration en prison doit être une musique encourageante et édifiante. Les chants qui pourraient être mal compris par les détenus comme étant des chants qui condamnent ou qui "rabaissent" ne doivent pas être utilisés, comme "Sauvez les âmes qui périssent". Ni les chants déprimants tels que "Personne ne connaît les difficultés que j'ai vécues." Si vous utilisez des livres de cantiques, ou des bandes sonores, apprêtez-les. Veillez toujours à avoir l'autorisation de l'aumônier avant d'organiser des activités musicales qui sont différentes de celles que pratique normalement votre équipe (des groupes spéciaux, des cantates, etc.).

#### **LA PRIERE:**

Voici quelques recommandations pour les temps de prière:

- Faites des prières courtes, portant sur des sujets précis, à moins que le Saint-Esprit ne vous conduise d'une manière spéciale. Une longue prière pourrait non seulement rendre le culte ennuyeux, mais pourrait aussi être mal interprétée par les prisonniers comme pour dire: "Ces gens ont besoin de longues prières."
- Il n'est pas de position ou de posture particulière importante, mais lorsqu'il y a une grande foule (plus de 50 personnes), il est conseillé de laisser l'assemblée en position assise ou debout pendant qu'on fait la prière plutôt que de les appeler devant pour s'agenouiller. (Cela à des fins de contrôle.)
- Passez la plupart du temps à prier pour le bien-être physique, social, mental et spirituel des détenus leurs préoccupations et celles relatives à leurs familles. Priez également pour le personnel de l'établissement.
- Il est correct que vous gardiez un peu les yeux ouverts (ou que vous désigniez un membre de votre équipe pour garder les yeux ouverts) à des fins de contrôle.

#### **LA LECTURE DES ECRITURES:**

La personne qui lit les Ecritures, pendant un culte, "se fait l'écho" de la voix de Dieu et donne le ton pour le sermon ou la leçon. Le texte doit être lu avec expression, déférence et un caractère impressionnant (voir Néhémie 8:8). Annoncez clairement, avant de commencer à lire, où le passage de l'Écriture qui va être lu est situé (livre, chapitre et versets). Accordez du temps à ceux qui ont des Bibles pour chercher et trouver le passage. Donnez du volume à votre voix pour ceux qui sont au fond de la salle. Tenezvous droit et parlez clairement. Lisez la Parole de Dieu de manière si impressionnante que les prisonniers en aient les émotions remuées et les cœurs tournés vers le ciel.

## **LES TÉMOIGNAGES:**

S'il vous a été demandé de rendre un témoignage, ne voyez pas cela comme une occasion en or pour prêcher. N'utilisez pas de jargon confessionnel tel que "Depuis que j'ai reçu le message" ou "Après avoir accepté la vérité". Il est préférable d'utiliser des expressions

telles que "Depuis que je suis devenu chrétien" ou "Après que j'aie accepté Jésus-Christ comme mon Sauveur personnel".

Gardez votre témoignage centrée sur le Christ, et suivez les trois règles du témoignage:

- 1. Racontez toujours ce que Christ a fait pour vous et/ou votre famille, en disant des choses qui sont pertinentes pour fortifier la foi des prisonniers. Ne donnez pas un aspect séduisant au péché en racontant des détails explicites.
- **2.** Assurez-vous d'être aussi bref que possible, de préférence 2 à 3 minutes. N'essayez pas de tout raconter. Rappelez-vous que vous travaillez dans un laps de temps bien défini. Plus vous parlez et moins l'orateur aura de temps de prêcher la Parole.
- **3.** Vérifiez le volume de votre voix. Parlez clairement et à haute voix, surtout s'il n'y a pas de microphone disponible, de sorte que vous soyez entendu et compris par tous.

#### **LA PREDICATION OU L'ENSEIGNEMENT:**

Les messages pour la prédication ou l'enseignement dans une prison ne doivent pas excéder 30 minutes (à moins que, bien évidemment, le Saint Esprit soit en mouvement de manière spectaculaire). De nombreux détenus ont une durée d'attention limitée. Vous voulez aussi laisser assez de temps à la fin de votre message pour pouvoir bien terminer les choses et visiter pendant un certain temps les détenus (la fraternité est importante pour eux).

Faites en sorte que vos messages soient pertinents pour les détenus. Adaptez votre prédication en fonction de ce que vous savez de votre auditoire. Les messages d'édification et d'encouragements sont toujours bons. Lorsque vous faites allusions aux actes répréhensibles, utilisez toujours "nous" afin de vous inclure aussi.

Les choses suivantes ne doivent **jamais** figurer dans un message :

- Ne grondez jamais les prisonniers. Ils en ont reçu assez de la part des parents, des avocats, des juges, etc.
- Ne faites jamais de déclarations qui peuvent être mal interprétées par le personnel de la prison comme étant une violation au code de sécurité.

- · Ne dénigrez jamais les autres religions.
- Ne présentez jamais une attitude de "plus saint que vous".
- · Ne posez jamais des questions hostiles ou supposer que le groupe n'est pas d'accord avec vous.
- Dans les petits groupes, partout où cela est possible, utilisez la disposition en cercle des chaises.
- Dans les petits groupes, encouragez leur participation au cours. La méthode de question/réponse est la meilleure méthode. Ne laisser pas une seule personne dominer la conversation.
- · Assurez-vous que tout le monde ait une Bible et encouragez-les à lire leurs Bibles.
- · Si vous devez expulser un étudiant perturbateur du groupe, faites-le avec tact et courtoisie, mais soyez ferme. Si nécessaire, obtenez la coopération d'un garde pénitentiaire.

#### **LA REPONSE:**

Si à la fin d'un message, vous appelez le groupe à répondre au message qui leur a été présenté – c'est-à-dire accepter Christ comme Sauveur ou consacrer à nouveau leurs vies – soyez très clair sur ce que vous voulez exactement qu'ils fassent et pourquoi ils doivent le faire. Si vous avez un grand groupe, il est préférable de leur demander de lever leurs mains plutôt que de s'avancer (par mesures de sécurité).

## LA PARTICIPATION DES DÉTENUS:

Encouragez les prisonniers à prendre activement part au culte. Par exemple, demandez à un détenu de chanter un solo ou de partager son témoignage. Faites preuve de prudence en ce qui concerne le contenu et la durée de la participation des détenus. Gardez à l'esprit que vous travaillez suivant un temps bien déterminé et que vous ne pouvez permettre qu'un minimum de participations de détenus à chaque service. Si cela s'avère nécessaire, dressez une "liste d'attente". Assurez-vous de passer au crible les solos que les détenus souhaitent chanter, dans la mesure où certains qui sont de nouveaux croyants peuvent ne

pas choisir une musique appropriée. Gardez toujours le contrôle. Ne laissez aucun détenu prendre le contrôle de la réunion de groupe.

Dans les rencontres de petits groupes, particulièrement les groupes chrétiens traitant des dépendances, donnez l'opportunité à chaque détenu de participer et de partager. Vous pourriez être irrité par un détenu qui attaque un autre verbalement dans ce genre de séances. Intervenez en ramenant le groupe aux questions à l'ordre du jour plutôt qu'en traitant des problèmes de personnes.

#### **LE SUIVI:**

Les détenus qui expriment leur acceptation de Jésus Christ comme leur Sauveur personnel lors d'un appel à la fin d'une réunion de groupe, ou à n'importe quel autre moment, doivent bénéficier d'un suivi bien qu'ils soient encore en prison.

Si possible, enregistrez leurs noms, donnez-en une copie à l'aumônier et gardez vousmême une copie afin de les suivre. Encouragez-les à participer aux séances d'études Bibliques, aux cultes du Dimanche, et à toutes autres activités organisées dans l'établissement.

Si l'établissement offre un moyen pour qu'ils se fassent baptiser dans l'eau, ils doivent recevoir un enseignement à cet effet et une opportunité pour se faire baptiser. (Une prison peut avoir un abreuvoir que l'aumônier remplit d'eau pour les services baptismaux.)

Les nouveaux convertis seront comme des enfants qui font leurs premiers pas spirituels. La plupart du temps, leur environnement sera étrange et opposé à leurs nouvelles croyances. Ils besoin de soutien constant, d'encouragement, et de prière. Ils doivent :

- £tre maintenus aussi spirituellement actifs que possible en participant aux cultes, aux études Bibliques, et aux autres activités chrétiennes.
- Avoir une certaine responsabilité dans le ministère dès qu'ils sont prêts à l'accepter. Bon nombre d'entre eux sont assez talentueux et leurs talents appropriés doivent être mis au service de Dieu. Une étude sur les dons spirituels les aidera à identifier et à commencer à exercer les dons que Dieu leur a donnés.
- Être encouragés à avoir une assiduité constante aux services religieux et aux études Bibliques.

Être encouragés à développer des relations d'amitié avoir d'autres chrétiens à l'intérieur et à l'extérieur de la prison. Vous pourriez vouloir attribuer un compagnon spirituel à chaque nouveau converti. Cette personne lui rendra visite et/ou lui écrira régulièrement, et gardera le contact avec lui/elle après sa sortie de prison. Si le détenu avec lequel vous travaillez est transféré dans un autre établissement, le compagnon spirituel pourra continuer de lui écrire et lui apporter des encouragements et des conseils spirituels. (Attention: Assurez-vous que le "compagnon spirituel" soit du même sexe que le converti.)

#### **LES ENTREES ET SORTIES DE LA SALLE:**

Il est important, particulièrement dans les grands groupes, d'établir des procédures pour entrer et sortir de la salle afin de maintenir un certain ordre. Certains établissements exigent que les détenus se fassent identifiés de sorte qu'il y ait une trace de leur participation. Attribuez des tâches à certains détenus, comme rester derrière pour mettre de l'ordre au fond de la salle, effacer le tableau, veiller sur les équipements, placer le matériel, ramasser les ordures, et redresser les chaises et les tables.

#### Un Voyage Jusqu'au Champ de Moisson

L'approche: Vous pouvez voir les lumières à dix kilomètres de distance, illuminées contre la toile de fond d'un glorieux couché de soleil. La route que nous empruntons est bordée d'un côté de figuiers, de pêches, et de cocotiers qui rendent maintenant leur riche moisson annuelle. De l'autre côté de la route, les moissonneuses-batteuses récoltent le foin. Mais devant nous...où les lumières scintillent au loin – se trouve la plus grande moisson.

L'entrée: Comme nous roulons sur le sol de la prison, nous passons d'abord un premier poste de garde arborant de nombreux signes d'avertissement:

- Vous entrez dans une zone interdite: Défense d'entrer avec des armes blanches, des armes à feu, ou de la drogue.
- Vous devez vous soumettre à la fouille corporelle et à la fouille de vos affaires.
- Vous entrez dans une zone à risques d'infection à VIH.
- En cas d'émeute des prisonniers, nous avons une politique de non-négociation pour les otages.

D'abord nous entrons dans le centre d'enregistrement des visiteurs. Là, nous devons enlever tous les bijoux, tous les objets dans nos poches, nos ceintures, et nos montres. Une fouille de notre sac contenant des Bibles et des livres est faite, et nous passons à travers le détecteur de métaux. Ensuite nous sommes enregistrés, nous recevons chacun un badge, et nos bras sont tamponné d'un code d'identification ultraviolet. Nous sortons du centre d'enregistrement des visiteurs pour une petite cabine où nous attendons l'ouverture du grand portail. Lorsque celui-ci s'ouvre, nous entrons dans une autre petite cabine. Le portail derrière nous se referme avec un grand bruit retentissant, puis la porte en face de nous s'ouvre et nous avançons vers le centre de contrôle. Arrivés au centre de contrôle, nous actionnons la sonnerie extérieure. La porte est ouverte et se referme derrière nous, nos papiers d'identité sont vérifiés, et une autre grande porte s'ouvre. Enfin...nous sommes dans la cour principale de la prison. Nous sommes entourés de clôtures très hautes surmontées de fils de fer électrifiés. Nous traversons la cours pour nous rendre dans une petite salle située tout à fait à l'est et où nous attend la moisson.

La Moisson: Des chaises en bois simples ont rempli une salle rectangulaire ordinaire. Il n'y a aucune fenêtre en vitres teintées, aucun tapis, ni aucun banc d'église confortable. Mais la salle est bondée de la moisson en vies humaines. Des femmes occupent les chaises, d'autre sont arrêtées le long des murs, et d'autres encore sont assises à même le sol.

- Laissez-nous d'abord vous présenter AG, qui purge une peine allant de 15 ans à perpétuité pour avoir tué un dealer de drogue. Sa vie a été miraculeusement transformée par la puissance de Dieu. Elle est personnellement responsable de nombreuses autres "condamnées à perpétuité" qui ont rempli la salle. Elles sont venues pour voir leurs propres vies transformée quand elles ont vu la différence dans sa vie.
- SK était une enseignante jusqu'à cette nuit fatidique où, conduisant sa voiture après avoir manifestement trop bu, elle renversa et tua un piéton. SK est maintenant une chrétienne née de nouveau.
- DL est issue d'une famille d'adorateurs de Satan. Elle était une grande prêtresse dans l'église de Satan. Enfant, elle fut abusée par son beau-père et eu son premier enfant à l'âge de 12 ans. Purgeant une peine de prison pour kidnapping et des délits liés à la drogue, elle a été sauvée, fut remplie du Saint-Esprit, et obtint son diplôme universitaire auprès d'une université chrétienne bien qu'incarcérée.

- AM est issue du milieu de la drogue et de la prostitution. Elle n'avait jamais terminé dans sa vie quelque chose qu'elle avait commencé jusqu'à ce qu'elle finisse un cours à l'école Biblique de la Prison. Elle sera mise en liberté conditionnelle demain, et ce soir elle se tient parmi nous avec un visage radieux pour rendre gloire à Dieu. Elle est entrée dans ces portes seule. Elle en ressort avec Dieu.

Nous aurions souhaité avoir suffisamment de temps pour vous présenter chacune des étudiantes. Ce sont toutes d'anciennes voleuses, toxicomanes, coupables de détournement de fonds, prostituées, et meurtrières. Ce que l'éducation, la réhabilitation, et les conseils ne pouvaient faire, la puissance de l'Evangile l'a fait. Comme nous partageons la Parole de Dieu, vous verrez des larmes de repentance. Vous entendrez des voix élevées dans la louange à Dieu. Vous pourriez même voir des pas de danse et des cris de joie devant le Seigneur. Bien qu'elles soient toujours derrière les barreaux et entourées de barbelés et de barrières électriques, ces femmes ont trouvé la liberté en Jésus-Christ. C'est cela la vraie moisson.

# **AUTOTEST POUR LE CHAPITRE SIX**

1. Ecrivez de mémoire le verset clé.
2. Énumérez les différents types de rencontres de groupes qui peuvent être organisés dans les prisons.
3. Résumez les directives données dans ce chapitre pour chacun des domaines suivants:
Le temps
La musique
La prière
La lecture des Ecritures
Les témoignages

La prédication ou l'enseignement
La réponse
La participation des détenus
La participation des detenus
<b>.</b>
Le suivi
Les entrées et sorties de la salle

(Les réponses aux autotests sont données à la fin du dernier chapitre de ce manuel.)

#### **CHAPITRE SEPT**

# MINISTERE A L'ENDROIT DES FAMILLES DES DETENUS

## **VERSET CLÉ:**

"...et toutes les familles de la terre seront bénies en toi."

(Genèse 12:3)

#### **OBJECTIFS:**

Au terme de ce chapitre, vous serez capable de:

- Expliquer pourquoi les familles des détenus connaissent souvent des crises.
- · Identifier des manières dont vous pouvez œuvrer à l'endroit des familles des détenus
- Résumer les directives pour œuvrer à l'endroit des familles des détenus.

#### **INTRODUCTION**

Des milliers de familles sont directement affectées chaque année par le fait d'avoir un des leurs emprisonné. La plupart de ces familles sont disloquées et affectées par la solitude, l'anxiété, et le sentiment de rejet. Très peu de ces familles reçoivent une attention adéquate de l'Eglise.

Dieu dit à Abraham qu'à travers lui, "toutes les familles de la terre seront bénies". Ce chapitre étudie la manière dont vous et/ou votre Eglise pouvez vous impliquer dans le ministère à l'endroit des familles des détenus.

#### **COMPRENDRE LA CRISE**

Lorsqu'un membre d'une famille est arrêté, cela crée généralement une grande anxiété, de la peur, et de l'incertitude quant au sort de leur partenaire, enfants, ou parents.

L'emprisonnement entraîne une double crise pour une famille. La première crise est qu'un membre de la famille a été arrêté pour avoir violé la loi. La seconde crise est que la famille vole en éclats. Voir un membre séparé de la famille par l'emprisonnement, c'est comme voir ce membre mourir.

Les enfants sont confrontés au déshonneur et à la perdition quand un parent est emprisonné. Ils peuvent être déplacés, devoir vivre avec des membres de la grande famille, des amis, des familles d'accueil, ou dans un établissement d'accueil. Beaucoup n'ont pas la chance de visiter le parent incarcéré, peut être à cause des décisions de justice, de la distance les séparant de la prison, ou de la situation financière de leurs tuteurs qui ne permet pas les visites (les frais de transport, de nourriture, de logement).

#### **COMMENT AIDER LES FAMILLES DES DETENUS ?**

Voici quelques manières pratiques d'œuvrer à l'endroit des familles des détenus:

<u>Le transport et l'hospitalité:</u> Assurer le transport pour permettre à la famille de se rendre à la prison pour visiter le détenu. Si vous n'habitez pas loin de la prison, fournissez à la famille un endroit où passer la nuit quand ils viennent rendre visite au détenu. Des études ont démontré qu'une famille qui reste soudée et garde le contact avec le membre incarcéré a une grande influence en aidant ce membre à se réadapter à la société après sa libération.

<u>L'information</u>: La famille peut ne pas savoir comment obtenir des informations – des choses comme les dates des procès, quand et comment rendre visite au détenu, ou comment avoir l'assistance juridique d'un avocat pour défendre le détenu. Vous pouvez être une aide si vous vous familiarisez avec le système.

<u>Les services sociaux</u>: Partagez des informations sur les structures publiques et privées dont la fonction est de fournir des emplois, une assistance juridique, un logement, une aide financière, des conseils, l'éducation, etc. La famille peut aussi avoir besoin d'aide pour postuler à ces programmes

<u>L'emploi</u>: Si la personne salariée est incarcérée, le ou la partenaire peut avoir besoin de trouver un emploi.

<u>Un logement, de la nourriture, des vêtements et de l'argent</u>: La famille peut avoir besoin d'un logement provisoire ou permanent, de la nourriture, ou de l'argent pour les aider à se remettre sur pieds. Si vous ou votre Eglise offrez une aide financière, vous

devriez le faire au moyen de chèques, si possible, émis pour les factures, directement à l'ordre du propriétaire, des sociétés de services publics, etc.

<u>Les Conseils</u>: Toute la famille ou certains membres de la famille peuvent avoir besoin de conseils personnels pour sortir de la crise.

Les présents offerts à des occasions spéciales: La fête de Noël et les célébrations d'anniversaires sont des moments difficiles pour les enfants et leur(s) parent(s) incarcéré(s). Une façon dont vous pouvez aider est d'acheter des cadeaux pour Noël et les jours anniversaires, les emballer, et les offrir à l'enfant de la part du parent incarcéré. Cela réjouit l'enfant et remonte le moral au détenu.

<u>Une Eglise où on se sent chez soi:</u> La chose la plus importante que vous puissiez faire pour la famille d'un détenu est de leur fournir une Eglise qui les aime, les soutient, les accepte, et dans laquelle ils se sentent chez eux.

#### **COMMENT CONTACTER LA FAMILLE D'UN DETENU?**

Il y a deux choses importantes que vous devez faire avant de contacter la famille d'un détenu:

- Vérifiez avec l'aumônier ou l'administration de la prison où vous œuvrez s'il y a des règles interdisant cela ou des procédures que vous devez suivre.
- Obtenez une autorisation écrite du détenu de sorte que la famille et l'établissement carcéral sachent que vous avez son approbation. La requête doit préciser également le but pour lequel vous souhaitez entrer en contact avec la famille. Vous pourriez utiliser et/ou modifier le formulaire suivant pour l'adapter à vos besoins.

#### FICHE DE DEMANDE DE PRISE DE CONTACT AVEC LA FAMILLE

Nous sommes heureux de donner suite à votre demande que nous entrions en contact avec les membres de votre famille afin de les encourager, leur donner des conseils, faire des études Bibliques, et répondre aux besoins pratiques si possible – mais nous avons pour ce fait besoin de votre permission. Veuillez remplir s'il vous plaît ce formulaire. Ecrivez s'il vous plaît en majuscules : Nom et prénoms\_\_\_\_ Matricule du détenu\_\_\_\_\_ Information de dortoir\_\_\_\_\_ Établissement pénitentiaire\_\_\_\_\_\_ Lieu\_\_\_\_\_\_ Lieu\_\_\_\_\_ **Veuillez contacter s'il vous plaît:** Nom du membre Adresse Téléphone Lien avec **But pour lequel** de la famille vous vous souhaitez que nous les contactions? Signature\_\_\_\_ Date\_\_\_\_ Approuvé par l'aumônier ou l'administrateur de l'établissement: Par/ Signature Date Notez Bien: Nous ne pouvons pas contacter les membres de la famille avec lesquels le tribunal vous a interdit de communiquer.

Un appel téléphonique ou une brève visite amicale devrait lancer ce ministère. À la fin de la visite ou de l'appel, faire une brève prière. Lors de la prochaine visite, apportez une copie de la même documentation que le détenu utilise pour les membres adultes de la famille afin qu'ils puissent progresser ensemble spirituellement. S'ils ne sont pas intéressés par ces documents, alors continuez de les visiter sur une base strictement amicale et de soutien. Essayez toujours de canaliser la conversation vers les conditions actuelles de la maison, la famille, l'emploi, et les projets pour l'avenir. Découragez toutes tentatives de s'attarder sur les aspects négatifs du passé. Lors des visites ultérieures, la famille peut partager avec vous des problèmes personnels. Si un besoin fondamental est manifeste, avec beaucoup de tact demandez si vous pouvez apporter votre aide afin de combler ce besoin.

Remarque: Les équipes formées par des couples (le mari et sa femme) sont des visiteurs idéaux. Les hommes ne doivent jamais visiter seul l'épouse d'un détenu. Il en va de même pour les femmes, elles ne doivent pas visiter seule l'époux d'une détenue.

Lorsque vous travaillez avec la famille d'un détenu, gardez toutes les questions personnelles confidentielles. Partagez seulement ce pour quoi vous avez reçu une autorisation spécifique de la part du membre incarcéré de la famille. Ne vous impliquez jamais dans les questions juridiques ou gardez-vous de mentionner des problèmes supposés entre le détenu et sa famille.

# A L'INTERIEUR D'UNE PRISON RUSSE... UN CHALLENGE POUR LES MINISTERES INTERNATIONAUX DES PRISONS

#### Par Patricia Hulsey

A mesure que nous entrons dans la prison, de longs couloirs sombres avec des plâtres qui s'effritent et des tuyaux rouillés mènent à des cages d'escaliers encore plus sombres. Nous descendons l'escalier et traversons une cour gelée avec des chiens de garde méchants aboyant de derrière leurs enclos. Ensuite nous entrons dans le couloir d'un bloc de cellules humides jalonné de portes métalliques lourdes.

Des cellules surpeuplées avec quinze prisonniers et cinq lits ne sont pas rares. Les détenus dorment à tour de rôle en raison du manque de lits. Beaucoup de lits manquent de draps, de couvertures, ou de matelas. Il n'y a pas de produits d'hygiène personnelle. Il n'y a pas d'intimité pour la seule latrine installée dans la cellule. Une ampoule électrique à faible éclairage est suspendue au plafond. La fétidité est horrible. Il n'y a pas d'air frais qui circule. Il n'y a pas de téléviseurs, de radios, ou de livres. Il n'y a pas d'offices religieux. Les détenus se douchent une fois par semaine et ne sont autorisés à sortir des cellules que pendant quinze minutes par jour. Les cellules sont infestées de poux. Le déjeuner est un bouillon verdâtre servi dans des bols d'étain.

C'est dans cet environnement lugubre que nous sommes allés de cellule en cellule pour partager l'amour de Jésus, distribuer des Bibles et des documents d'études. Juste avant que les lourdes portes métalliques ne se referment derrière nous, un détenu — un porteparole de ce bloc cellulaire — fit ce commentaire: "Nous vous remercions pour les choses que vous nous avez apportées, mais ce qui est plus important par-dessus tout, c'est que vous avez pris soin de venir nous voir."

#### UN MINISTERE NE DANS LE COEUR DE DIEU

Par Dr. Bob Schwarz

Directeur du Ministère des Prisons, Etat du Colorado, Full Gospel Businessmens' Fellowship International Aumônier CCC-DOC

Le ministère des prisons est un ministère surnaturel né dans le cœur de Dieu. C'est un ministère pour lequel l'on doit être oint, désigné, choisi, appelé, et envoyé. Il doit être accompli dans le domaine de l'Esprit avec une obéissance absolue à la volonté de Dieu. Lorsque le Seigneur nous appelle à ce ministère, Il nous donne en fait Son propre fardeau, Son propre amour, et la compassion du Saint-Esprit. C'est un ministère spécial et un ministère précieux pour Christ.

C'est un ministère duquel II tire plus de gloire et dans lequel II a engagé la totalité de Ses ressources célestes. Il attire à Lui des hommes et des femmes et des garçons et des filles en prison. Souvent nous prêchons à des familles entières. Dans certains pays, les enfants sont incarcérés avec leurs parents. Des cours d'évangélisation des enfants sont organisés dans ces pays pour atteindre pour Christ ces enfants.

C'est un ministère très cher au cœur de Dieu, et être choisi par Lui pour faire partie de Son équipe est un véritable honneur. C'est le ministère d'un serviteur accompli par la puissance de Dieu dans le monde de l'Esprit. Un ministère dans lequel nous récoltons à travers la connaissance par révélation (vérité enseignée par l'Esprit de Dieu en notre Homme Nouveau, Homme de la Nouvelle Création), du cœur du Père au cœur de Ses enfants. C'est un ministère qui consiste à lier et à délier, à connaître par l'Esprit Saint quels esprits lier, et quels esprits délier. C'est un ministère de discipolat, où les détenus sont enseignés à travers la connaissance par révélation pour être victorieux dans la vie, et ensuite envoyés pour être des pêcheurs d'hommes pour Christ.

C'est un ministère qui apporte beaucoup de joie au cœur de Dieu et à ceux que nous atteignons dans le précieux Nom de Christ et à travers le glorieux Evangile de notre Seigneur et Sauveur.

"Souvenez-vous des prisonniers, comme si vous étiez aussi prisonniers; de ceux qui sont maltraités, comme étant aussi vous-mêmes dans un corps."

(*Hébreux 13:3*)

# AUTOTEST POUR LE CHAPITRE SEPT

1.	Écrivez de mémoire le verset clé.
2.	Pourquoi la famille d'un détenu connaît-elle souvent des crises ?
	Quelles sont quelques manières dont vous pouvez œuvrer à l'endroit des familles des détenus ?
	Quelles sont les deux choses importantes que vous devez faire avant de contacter la famille d'un détenu ?
	Résumez les directives données dans ce chapitre pour œuvrer à l'endroit des familles des détenus.
	(Les réponses aux autotests sont données à la fin du dernier chapitre de ce manuel.)

#### **CHAPITRE HUIT**

# MINISTERE A L'ENDROIT DES CONDAMNES A MORT

## **VERSET CLÉ**

Que les gémissements des captifs parviennent jusqu'à toi ! Par ton bras puissant sauve ceux qui vont périr !

(Psaumes 79:11)

#### **OBJECTIFS:**

Au terme de ce chapitre, vous serez capable de:

- Expliquer comment commencer un ministère à l'endroit des détenus condamnés à mort.
- Discuter des directives pour œuvrer à l'endroit des condamnés à mort.
- Expliquer comment aider un condamné à mort à se préparer à mourir.

#### **INTRODUCTION**

Certaines prisons ont des "couloirs de la mort", des bâtiments spéciaux où sont logés les détenus condamnés à mort par le système judiciaire de leur nation, Etat, ou province. Ces prisonniers sont généralement détenus dans des installations séparées ou de sécurité maximum. Le couloir de la mort est un secteur incomparable de l'établissement carcéral, et ce chapitre est conçu pour vous aider à servir efficacement dans cet environnement.

#### COMMENT DEBUTER UN MINISTERE POUR LES CONDAMNES A MORT

Un ministère pour les condamnés à mort – comme tout autre ministère de prison – doit avoir l'autorisation de l'aumônier ou de l'administration de l'établissement carcéral. Dans la plupart des cas, vous ne serez pas autorisés immédiatement à avoir accès à un couloir de la mort. L'aumônier ou l'administrateur voudra vous observer dans d'autres cadres au sein de la prison – dans un ministère individuel ou de groupe à l'endroit de la population carcérale en générale.

Certains établissements ne permettent pas les ministères de groupes en faveur des condamnés à mort à cause des risques sécuritaires. Ne soyez pas découragés – vous pouvez être autorisés à œuvrer sur une base individuelle en écrivant ou en rendant visite à un condamné à mort à la fois. Cela peut être très efficace, tant en termes de promotion des rapports sincères et authentiques qu'en termes de partage du message de l'Evangile. Il peut aussi conduire à la possibilité d'un ministère de groupe par la suite.

Si les réunions de groupes ne sont pas autorisées, explorez d'autres moyens alternatifs d'œuvrer dans le couloir de la mort. Par exemple, dans un établissement où le ministère de groupe ne fut pas autorisé, il fut permis d'envoyer un lecteur vidéo et l'aumônier et des ministères bénévoles fournirent des vidéos chrétiennes pour les détenus du couloir de la mort. Certains établissements modernes ont des capacités de télévision en circuit fermé et peut-être que cela peut être utilisé pour diffuser des vidéo sur bandes (ou sur support numérique). Les cassettes audio chrétiennes peuvent aussi être autorisées. Vous pouvez également être en mesure de faire correspondre chaque détenu condamné à mort avec un visiteur chrétien qui œuvrera de façon individuelle et personnelle à son endroit.

#### **ŒUVRER A L'ENDROIT DES CONDAMNES A MORT**

Si vous œuvrez en écrivant ou en visitant un condamné à mort de façon individuelle et personnelle, revoyez les chapitres quatre et cinq de ce manuel pour les directives sur comment écrire et rendre visite à un détenu sur cette base. Si vous organisez un ministère de groupe, voyez les chapitres six, onze et douze. Les directives générales dans ces chapitres sont aussi applicables aux condamnés à mort.

Les directives suivantes sont particulières au cas des condamnés à mort:

- Il y a parfois des règles différentes pour la visite, l'envoi de lettres, ou l'organisation de services de groupes dans le quartier des condamnés à mort en raison des problèmes de sécurité. Renseignez-vous sur ces règlements et respectez-les religieusement!
- Si un condamné à mort soutient son innocence, ce n'est pas votre rôle de le contester. Il existe de nombreux cas où des détenus ont été libérés du couloir de la mort après qu'il fût prouvé sans aucun doute qu'ils étaient innocents. S'ils maintiennent leur innocence, priez avec eux que Dieu agisse et que justice soit faite.

- Les sentiments d'isolement, de dépression, et de désespoir sont très fréquents car les condamnés à mort sont généralement séparés des autres, le plus souvent confinés dans leurs cellules, et très limités en termes d'options quant à quels programmes carcéraux ils peuvent participer. Vous pouvez aider en étant un ami qui encourage, qui remonte le morale, et en fournissant des moyens d'occuper leur temps (des puzzles, des jeux, des matériaux de peinture et d'artisanat, de la documentation pour la lecture, des cours par correspondance, etc. tout ce qui est autorisé par l'institution).
- Les gens sont généralement condamnés à la peine de mort à cause de la nature violente des crimes dont ils ont été accusés et condamnés. Certains peuvent admettre leur culpabilité, mais n'afficher aucun remords pour leurs crimes. Vous devez avoir la capacité de les accepter juste comme ils sont et ensuite par l'amour et la puissance de Dieu qui transforme les vies les conduire à l'endroit où ils doivent être.
- Vous devez avoir une réelle compréhension de la régénération Biblique: ".
  . . Si quelqu'un est en Christ, il est une nouvelle créature, les choses anciennes sont passées, voici, toutes choses sont devenues nouvelles. " (2 Corinthiens 5:17). La société peut toujours exiger que le détenu paye de sa vie les crimes qu'il a commis, mais Dieu lui a pardonné et il est une nouvelle créature. Il n'est plus la même personne qui a commis le crime.
- Assurez-vous que le condamné à mort comprenne que se tourner vers Dieu ne veut pas nécessairement dire qu'Il les délivrera de la mort. Partagez avec eux Hébreux 11. Beaucoup de gens pieux furent délivrés de la mort, mais d'autres furent tués. Certains furent délivrés de la prison, d'autres pas. Dieu veut leur donner la foi mourante ainsi que la foi vivante.
- Continuez à tenir dans la foi avec un condamné à mort jusqu'à ce que tous les recours juridiques aient été épuisés mais ensuite, n'ayez pas peur de l'aider à se préparer si la mort est imminente:
  - Y a-t-il quelqu'un à qui il a besoin de pardonner? Guidez-le dans le processus.

- Y a-t-il des gens auprès de qui il a besoin de s'excuser et demander pardon les victimes, leurs familles, sa propre famille ou ses propres amis? Guidez-le dans le processus.
- S'ils ont des enfants très jeunes, encouragez-les à écrire une lettre spéciale à l'enfant afin que celle-ci lui soit donnée quand il sera plus âgé.
- · A-t-il des questions d'affaires pratiques qui doivent être conclues?
- Discuter ouvertement de la mort, et du fait qu'en tant que croyant, il n'y a rien à craindre. Tout le monde a un temps fixé pour mourir. La seule différence entre eux et les autres croyants est qu'ils connaissent leur date. Cela peut être une chose positive, car elle leur donne le temps de faire et de dire ce qui doit être dit et fait.

Pour le croyant, la mort a été engloutie dans la victoire:

Voici, je vous dis un mystère : nous ne mourrons pas tous, mais tous nous serons changés, en un instant, en un clin d'œil, à la dernière trompette. La trompette sonnera, et les morts ressusciteront incorruptibles, et nous, nous serons changés. Car il faut que ce corps corruptible revête l'incorruptibilité, et que ce corps mortel revête l'immortalité. Lorsque ce corps corruptible aura revêtu l'incorruptibilité, et que ce corps mortel aura revêtu l'immortalité, alors s'accomplira la parole qui est écrite : La mort a été engloutie dans la victoire. O mort, où est ta victoire ? O mort, où est ton aiguillon?

(1Corinthiens 15:51-55)

La mort nous libère du péché, des épreuves, et des fardeaux de cette vie:

Nous savons, en effet, que, si cette tente où nous habitons sur la terre est détruite, nous avons dans le ciel un édifice qui est l'ouvrage de Dieu, une demeure éternelle qui n'a pas été faite de main d'homme.

Aussi nous gémissons dans cette tente, désirant revêtir notre domicile céleste, si du moins nous sommes trouvés vêtus et non pas nus.

Car tandis que nous sommes dans cette tente, nous gémissons, accablés, parce que nous voulons, non pas nous dépouiller, mais nous revêtir, afin que ce qui est mortel soit englouti par la vie.

**(2 Corinthiens 5:1-4)** 

La mort d'un croyant a du prix aux yeux de Dieu:

Elle a du prix aux yeux de l'Éternel, la mort de ceux qui L'aiment.

(Psaumes 116:15)

A sa mort, le croyant entre immédiatement dans la présence du Seigneur:

Nous sommes pleins de confiance, et nous aimons mieux quitter ce corps et demeurer auprès du Seigneur.

(2 Corinthiens 5:8)

Aidez-les à se focaliser sur l'éternité et les choses extraordinaires qui les attendent dans le ciel. Voir Apocalypse chapitres 21 et 22.

Si un condamné à mort vous demande d'assister à sa mort, pour lui apporter un soutien spirituel, faites-le si la prison le permet. Vous pouvez l'aider à vivre cela comme une expérience qui marque le passage de cette vie à la demeure glorieuse de Dieu, au lieu d'une expérience effrayante — car en vérité, le condamné à mort qui est devenu une nouvelle créature en Christ ira dans la présence de Dieu!

#### IL N'YA AUCUN POIGNET DE PORTE ICI

## Par Catherine Thompson Couloir de la Mort pour Femmes de Californie

"J'ai été approchée à plusieurs reprises par des amis et collègues me demandant de mettre mes pensées par écrit. Jusqu'à tout récemment, j'avais fui cette idée. Mais il y a quelques jours, un étranger regardant dans notre bloc posa la question de savoir comment je supporte le fait d'être condamnée à mort et confrontée à ce que l'Etat m'enlève éventuellement la vie. Un autre individu demanda si j'allais bien parce je ne me pleignais jamais et je gardais toujours le sourire.

"Ce que personne ne réalise, c'est que j'ai eu mon dernier vrai sourire le 13 Juin 1990. Le jour suivant, mon meilleur ami, mon confident, et l'amour de ma vie me fut enlevé par un crime très violent. Ce fut le dernier jour je puis dire en toute honnêteté, que j'ai ressenti un bonheur sincère et affiché un vrai sourire. Par cette expérience, j'ai appris ce que j'appelle les trois Ps de mon existence: Patience, persévérance, et pureté. Je vis un jour à la fois et il y a des jours ou je vis une heure à la fois.

Toute ma vie il y a des choses que j'ai prises pour acquises et que je considère maintenant comme un privilège; des choses telles qu'un appel téléphonique, sortir prendre un bain de soleil ou un peu d'air frais, ou même des choses simples comme tourner le poignet d'une porte ou ouvrir une fenêtre. Il n'y a aucune poignée de porte ici. Ma porte est contrôlée de manière électronique par un agent de la prison depuis une salle de contrôle.

"En tant que citoyenne productive de la société, j'ai voté contre la peine de mort. Je pense que Dieu a numéroté tous nos jours sur la terre et ne donne pas à l'homme l'autorité de changer cela. Personne – que ce soit un criminel ou la société – n'a le droit de tuer. J'attends que l'Etat désigne d'office un avocat pour me représenter en appel parce que je n'ai pas les moyens d'acheter la justice. Dans notre société, la justice – comme toute autre chose – a un prix, et un prix très élevé.

"Pendant ce temps, je passes mes journées à maintenir ma dignité. Ma liberté me fut enlevée, mon cœur fut brisé, mon sourire détruit – mais personne ne me prendre ma dignité."

#### UNE LUMIERE DANS LE COULOIR DE LA MORT

## Par Michael Ross Couloir de la Mort du Connecticut

"Le couloir de la mort peut être un endroit très sombres et de très grande solitude. En tant que personne condamnée, vous vous entendez dire par la société que vous n'êtes même pas digne de la vie elle-même. Vous êtes automatiquement jugé trop dangereux pour être placé avec la population carcérale générale, et vous êtes alors isolé de tous les autres prisonniers en étant logé dans un bloc spécial séparé appelé le couloir de la mort. Finalement, cet isolement va encore plus loin car beaucoup d'hommes et de femmes condamnés à mort finissent par perdre contact avec et/ou sont abandonnés par leurs propres familles.

"Comment sais-je cela? C'est parce que je suis moi-même un homme condamné, dans le couloir de la mort du Connecticut. Mais je suis l'un des plus chanceux. J'ai encore des contacts avec certains membres de ma famille et j'ai plusieurs correspondants... Cependant, je suis l'exception, et certainement pas la règle... Je connais personnellement des détenus qui ne reçoivent pas de lettres et n'ont aucune visite.

"Je connais même des gens qui ont été exécutés et n'eurent personne pour réclamer le corps. Ils ont été enterrés dans une fosse commune, sans personne pour assister aux services d'inhumation en dehors de l'aumônier de la prison – et là encore c'est s'ils étaient assez chanceux pour avoir des services d'inhumation – et avec le dernier outrage d'avoir de marqué sur la pierre tombale, un matricule de prison au lieu d'un nom. Ils étaient tout simplement des condamnés sans visage, exécutés par l'État et enterrés dans des tombes sans nom, sans personne même pour remarquer leur passage de la vie à la mort, sans parler de pleurer leurs morts.

"Oui, le couloir de la mort peut être un endroit très solitaire. Mais <u>vous</u> avez le pouvoir de changer cela. Vous avez la possibilité d'apporter un rayon de lumière et d'espoir dans l'obscurité lugubre de l'isolement du couloir de la mort. Et, en même temps, ce rayon de lumière pourrait bien toucher votre propre cœur, et vous enseigner des choses que vous n'avez jamais imaginées. C'est aussi simple que d'écrire une lettre. Vous voyez, en prison, les lettres peuvent être ce rayon de lumière et d'espoir pour quelqu'un qui pourrait autrement être totalement seul.

"L'expérience de l'écriture a souvent un effet profond sur les personnes impliquées – des deux côtés de la correspondance. La personne dans le couloir de la mort sait que quelqu'un se préoccupe d'elle et est mieux en mesure de faire face aux difficultés de la vie dans le couloir de la mort. Ceux de l'extérieur constatent que connaître juste un détenu peut dissiper certaines idées fausses et certaines craintes sur les prisons et ceux qui y sont enfermés.

"L'appel de Jésus que nous visitions les prisonniers est clair. Peut-être que la correspondance avec un condamné à mort peut être votre façon de le visiter."

# **AUTOTEST POUR LE CHAPITRE HUIT**

1. Ecrivez de mémoire le verset clé.
2. Résumez les suggestions données dans ce chapitre sur comment débuter un ministère à l'endroit des condamnés à mort
3. Discutez les directives données dans ce chapitre pour œuvrer à l'endroit des condamnés à mort.
4. Discutez les directives données dans ce chapitre pour aider un condamné à mort à faire face à la mort
(Les réponses aux autotests sont données à la fin du dernier chapitre de ce manuel.)

#### **CHAPITRE NEUF**

# LE MINISTERE POST-CARCERAL

# **VERSET CLÉ:**

...Pour ouvrir les yeux des aveugles, pour faire sortir de prison le captif, et de leur cachot ceux qui habitent dans les ténèbres.

(Esaïe 42:7)

#### **OBJECTIFS:**

- Identifier les besoins courants des ex-détenus.
- · Décrire les types de ministères post-carcéraux.
- Enumérer les étapes à suivre pour débuter un ministère post-carcéral.
- · Déterminer votre rôle dans le ministère post-carcéral.

#### **INTRODUCTION**

Certains prisonniers sont libérés après avoir purgé toute leur peine telle que prévue par la loi. Dans certaines juridictions, après avoir purgé une partie de leur peine, les détenus ont le droit de passer devant une commission de mise en liberté conditionnelle. S'il leur est accordé la mise en liberté conditionnelle avant d'avoir purgé toute leur peine, ils sont libérés sous certaines conditions, telles que passer régulièrement voir un agent de probation, ne pas avoir de rapport avec d'anciens criminels, et des restrictions régissant la vie et les dispositions de travail. Les conditions de libération varient et sont généralement fixées par le tribunal, une commission de libérations conditionnelles, ou un agent de probation.

Les détenus libérés de prison ont de nombreux besoins dans la mesure où ils réintègrent la société. Ce chapitre vous aidera à identifier ces besoins, à comprendre divers types de ministères post-carcéraux, et à définir votre rôle dans le ministère aux ex-détenus.

#### LES BESOINS DES EX-DELINQUANTS

Certains détenus ont la chance de retourner dans des familles ou des Eglises qui les soutiennent à leur sortie de prison, mais dans l'éventualité où ils n'ont pas un tel réseau de soutien, le ministère post-carcéral est très important. Chaque personne est différente et a des besoins uniques, mais voici quelques besoins communs que la plupart des ex-délinquants partagent à la sortie de l'établissement pénitentiaire.

- Il a besoin d'être accepté dans une Eglise locale qui lui apporte aide et soutien afin qu'il puisse se développer spirituellement. Invitez-le/la à aller à l'Eglise avec vous. Assoyez-vous avec eux et invitez-les à prendre un repas ou une collation avec vous après le culte.
- Il a besoin de logement, de nourriture, et de vêtements. Les détenus qui n'ont pas de "vêtements de ville" ont parfois besoin d'une boîte contenant des vêtements, des sous-vêtements et des chaussures qu'ils peuvent porter quand ils sortent de prison.
- Il a besoin d'une formation professionnelle et/ou d'un travail.
- Il peut avoir besoin de conseils financiers (les bases de la budgétisation, la bonne tenue des finances personnelles, etc.) **Une note spéciale**: N'apportez pas personnellement d'aide financière à un ex-délinquant. Il est préférable que l'aide financière soit acheminée par l'intermédiaire de votre Église ou les administrateurs d'un programme post-carcéral.
- Des conseils au plan familial sont importants s'il essaie de réunir sa famille.
- Il peut avoir besoin de conseils personnels supplémentaires pour les dépendances telles qu'à la drogue ou à l'alcool. Pour les croyants qui ont pris un engagement envers le Christ, les tentations liées à ces dépendances peuvent constituer l'une de leurs premières batailles spirituelles une fois à l'extérieur de la prison.
- S'il a été incarcéré pendant une longue période, il peut avoir besoin d'aide dans la prise des décisions même les plus simples, parce que les détenus ont très peu d'options pour la prise de décisions en prison.

Il a besoin d'un solide réseau de soutien composé d'amis qui l'aiment et l'acceptent, qui prient pour lui et avec lui, et qui l'aident à faire face aux problèmes.

En outre, en savoir autant que possible sur le détenu avant sa libération. Cette connaissance aidera dans le ministère post-carcéral. Déterminez ses compétences professionnelles et son niveau d'instruction. Découvrez la localité où sa mise en liberté conditionnelle lui impose de rester (parfois, il est exigé que le détenu aille et/ou demeure dans un certain endroit géographique). Discutez des plans avec l'aumônier et les autorités appropriées de l'établissement avant de parler de ce sujet au détenu. Ne promettez rien si vous ne pouvez pas suivre cela jusqu'au bout.

# LES MINISTÈRES POST-CARCERAUX

Il existe différents types de ministères post-carcéraux que vous pourriez vouloir commencer et/ou auxquels un détenu peut être orienté:

- Un "foyer de transition chrétien": Il s'agit d'un foyer de groupe pour les ex-délinquants, et il est appelé "foyer de transition" parce qu'il constitue une transition entre la prison et la réinsertion dans la société normale. Ce type de ministère fournit habituellement un logement, de la nourriture, des conseils et de l'aide à l'emploi à ses résidents. Les participants peuvent y rester pendant une durée déterminée dictée par les autorités ou jusqu'à ce qu'ils trouvent un emploi et un logement. Certains foyers de groupe ont un programme de discipolat, et les participants sont tenus de terminer ce programme avant de partir du foyer de leur propre chef. Si vous ouvrez un foyer de transition, il est important que vous ayez des règles strictes concernant les drogues, l'alcool, les couvre-feux et d'autres normes générales de comportement.
- La mission de sauvetage locale: Certaines villes ont des missions de sauvetage qui acceptent les ex-délinquants dans leurs programmes de discipolat et de formation professionnelle.
- Les programmes gouvernementaux ou sous gestion privée: Certaines régions ont des organismes publics ou privés qui offrent des programmes visant à aider les ex-détenus à être réintégrés dans la société. Ces programmes peuvent comprendre des foyers de groupe, des conseils d'orientation professionnelle, et d'autres formes d'assistance.

Les programmes d'Églises : Une église locale peut choisir d'initier un programme visant à constituer un groupe d'ex-délinquants, leur offrant une aide au logement, des conseils, et une aide à l'emploi. Les propriétaires d'entreprises au sein de l'Eglise peuvent recruter afin de donner un emploi à un ex-criminel. Une Eglise a ouvert un restaurant fast-food qui fut entièrement géré par des ex-criminels.

Les universités chrétiennes et les écoles Bibliques: Certaines universités chrétiennes ou écoles Bibliques offrent des bourses d'études, des chambres, et une pension aux ex-criminels prometteurs. Si vous êtes l'administrateur d'une université chrétienne ou d'une école Biblique, ce serait un énorme ministère post-pénitentiaire à offrir.

# COMMENCER UN MINISTÈRE POST-CARCERAL

Voici cinq étapes pour commencer un ministère post-carcéral:

#### **ETAPE UNE: Priez**

Toutes choses sont entretenues par la prière. Priez au sujet de ce que Dieu veut que vous fassiez dans le domaine des ministères post-carcéraux.

#### **ETAPE DEUX: Consultez votre leader spirituel**

Si vous êtes un pasteur, consultez votre conseil pastoral. Si vous êtes un membre de l'Église, parlez-en avec votre pasteur. Ceci est important pour plusieurs raisons:

· C'est une courtoisie courante

· Les leaders spirituels peuvent vous guider et vous apporter une contribution précieuse.

Votre leader spirituel a peut-être déjà des plans en cours pour un tel ministère. Si c'est le cas, faites-en partie, ne portez pas atteinte à cela.

#### **ETAPE TROIS: Faites une analyse**

Voici quelques questions auxquelles vous devez répondre au cours de votre analyse

- Existe-t-il déjà des ministères post-carcéraux dans la localité? Si oui, quels sont ces ministères? (Vous voudrez peut-être faire partie d'un ministère post-carcéral qui existe déjà.)
- · Quels besoins existe-t-il dans votre communauté en ce qui concerne les ressources post-carcérales?
- · Quels besoins vous et/ou votre Eglise pouvez combler? (Essayez de ne pas dupliquer les efforts d'autres organisations chrétiennes. Nous devrions nous compléter, et non rivaliser les uns avec les autres.)

#### **ETAPE QUATRE: Visitez un ministère semblable**

Si vous décidez de commencer un ministère post-carcéral, visitez un ministère similaire qui existe ailleurs. Apprenez de leurs succès et de leurs échecs.

## ETAPE CINQ: Déterminez les questions d'ordre organisationnel

Voici quelques questions d'ordre organisationnel à déterminer:

- Le financement: Les ministères post-carcéraux ont besoin de ressources financières. Déterminez comment les fonds seront obtenus et établissez un budget de fonctionnement.
- Les installations: Quel type d'installations est nécessaire? Où seront-elles situées? Pouvez-vous obtenir les autorisations requises par le gouvernement local pour situer les installations dans la zone que vous envisagez?
- Le personnel: Qui dirigera le ministère de post-carcéral? Quelles sont les qualifications requises pour cette fonction? Les postes seront-ils rémunérés ou est-ce que ce sera du bénévolat?

# **DETERMINER VOTRE RÔLE**

Quel sera votre rôle dans le ministère post-carcéral? Cela dépend de la réponse aux questions suivantes:

- 1. Qu'es ce qui est autorisé par l'établissement dans lequel vous faites le ministère? Certains établissements interdisent aux bénévoles qui servent dans la prison d'œuvrer avec les détenus après leur libération. Ils soutiennent que si ces détenus devaient retourner en prison, ils pourraient être trop familiers avec le bénévole ou être privilégiés en raison de leur relation en dehors de l'institution.
- 2. Où êtes-vous le plus efficace? Êtes-vous plus efficaces dans le ministère auprès des détenus à l'intérieur de la prison ou à leur sortie de prison? Où repose votre intérêt et votre vision? Qu'est-ce qui vous donne le plus de joie et les plus grands résultats spirituels?
- 3. Quelles sont vos limites en ce qui concerne le temps et l'énergie? Vous ne pouvez pas être tout pour tout le monde. En raison des contraintes personnelles de temps et d'énergie, il vous faudrait peut-être vous contenter d'œuvrer uniquement auprès des détenus à l'intérieur de la prison ou après leur libération, mais pas les deux.

Si votre établissement ne permet pas vous ayez des rapports avec les détenus après leur libération ou si vous n'avez pas le temps ou le fardeau pour les ministères post-carcéraux, alors vous pourriez servir seulement comme agent d'orientation. Faites une liste des Eglises, des particuliers, ou des organisations para-ecclésiales impliquées dans des ministères post-carcéraux et orientez vers eux les détenus qui sortent de prison.

Quel que soit votre niveau d'implication, votre rôle doit être celui d'un ami et d'un facilitateur. Ne devenez pas une béquille pour le détenu. Soyez disponible, mais ne l'étouffer pas. Encouragez l'autonomie.

# AUTOTEST POUR LE CHAPITRE NEUF

1. Ecrivez de mémoire le verset clé.
2. Quels sont quelques-uns des besoins courants des ex-délinquants discutés dans ce chapitre?
3. Énumérer quelques types de ministères post-carcéraux.
4. Énumérer les étapes pour commencer un ministère post-carcéral.
5. Quelles sont les trois questions qui devraient déterminer votre rôle dans le ministère post-carcéral?
(Les réponses aux autotests sont données à la fin du dernier chapitre de ce manuel.))

#### **CHAPITRE DIX**

# TYPOLOGIES DES ETABLISSEMENTS PENITENTIAIRES ET DES DETENUS

#### **VERSET CLE**

"L'esprit du Seigneur, l'Éternel, est sur moi, car l'Éternel m'a oint pour porter de bonnes nouvelles aux malheureux; Il m'a envoyé pour guérir ceux qui ont le cœur brisé, pour proclamer aux captifs la liberté, et aux prisonniers la délivrance"...

(Esaïe 61:1)

#### **OBJECTIFS:**

Au terme de ce chapitre, vous serez capable de:

- · Démontrer une compréhension des niveaux de sécurité des établissements pénitentiaires.
- · Discuter des différences entre les prisons et autres établissements de détention.
- · Discuter la typologie des détenus.
- Expliquer comment faire face aux détenus qui soutiennent leur innocence.

#### **INTRODUCTION**

Certains détenus sont-ils considérés plus dangereux que d'autres? Y a-t-il des différences entre les prisons? Les détenus partagent-ils des caractéristiques communes? Comment réagissez-vous face à quelqu'un qui maintient son innocence? Ce sont des questions importantes qui sont abordées dans ce chapitre.

#### TYPOLOGIE DES ETABLISSEMENTS PENITENTIAIRES

Chaque prison est unique, mais la plupart des établissements sont classés selon le type de détenus qu'ils accueillent:

- Les établissements à sécurité maximale: Ces établissements accueillent des détenus qui sont les plus dangereux et qui présentent les plus grands risques d'évasion, peut-être à cause de la nature de leur crime ou de leur comportement en prison. Les couloirs de la mort sont généralement situés dans des établissements à sécurité maximale. Ces détenus sont sous très haute surveillance et leur participation à des programmes pénitentiaires dirigés par des bénévoles est parfois limitée.
- Les établissements à sécurité moyenne: Ces établissements accueillent des détenus moins violents, qui ne présentent pas un grand risque sécuritaire ou d'évasion. Ils ne nécessitent pas autant de surveillance et peuvent être autorisés à participer librement à des programmes religieux.
- Les établissements à sécurité minimale: Ceux-ci sont composés de détenus dont les dates de libération sont proches, incarcérés pour des crimes non violents, ou qui se sont avérés être extrêmement fiables et dignes de confiance. Ils peuvent même travailler à l'extérieur de la prison et ont généralement la liberté de participer à des programmes religieux.

Certains établissements abritent tous ces trois niveaux de sécurité dans les mêmes installations mais dans des compartiments différents. D'autres établissements abritent un seul de ces niveaux de sécurité. Les établissements revêtissent parfois les détenus d'uniformes de différentes couleurs pour distinguer les différents niveaux de sécurité.

#### **DIFFERENCES ENTRE LES PRISONS**

Bien que toutes les prisons soit des centres de détention pour délinquants, il existe deux différents types de prisons. Il y a les prisons où les détenus ont été jugés et condamnés. Il y a le second type de prisons où la plupart des détenus sont en attente de jugement, d'autre en entente de la sentence, d'autres encore purgent des peines si courtes que cela ne justifie pas qu'on les envoie dans le premier type de prison.

La population carcérale du premier type de prison est relativement stable. Les gens y purgent des peines plus longues, alors vous avez plus de temps pour travailler avec eux.

La population carcérale du second type de prison est très transitoire. Les gens y sont détenus seulement dans l'attente du jugement, de la sentence, ou pour des peines très brèves. Votre temps avec eux est limité.

Dans le premier type de prisons, certaines ont au moins un minimum d'installations et de programmes pour le conseil et la réinsertion, mais la plupart des prisons du second type n'en ont que très peu voire aucun. Les prisons du premier type ont généralement de meilleures installations pour des rencontres de groupe telles que les offices religieux et les groupes d'études Bibliques.

Les conditions physiques, émotionnelles et psychologiques des détenus des prisons du second type sont différentes de et moins favorables que celles des détenus des prisons du premier type. Il n'y a généralement pas d'intimité pour parler individuellement avec un détenu dans les prisons du second type. Les détenus y sont souvent ennuyés, inquiets, et craintifs. Par-dessus tout, l'incertitude règne dans leurs vies.

# **AUTRES TYPES D'ÉTABLISSEMENTS**

D'autres programmes de détention comprennent:

- Les centres de placement à l'extérieur: Autorisent les détenus à avoir un travail dans la communauté pendant la journée et revenir au centre de détention pendant la nuit.
- Les foyers de transition: Pour les personnes en liberté conditionnelle. Ils sont tenus de rester dans le foyer pendant qu'ils cherchent un emploi et un endroit permanent pour vivre. Il peut leur être exigé de suivre des programmes d'assistance-conseil ou de formation offerts dans le foyer de transition.
- Les camps de travail: Les détenus travaillent sur les routes, combattent les incendies, ou travaillent les forêts publiques ou dans une ferme.
- Les centres de détention et de redressement pour mineurs: Typiquement réservés aux jeunes délinquants en vue de les garder séparés des détenus plus âgés.

Malgré l'environnement distrayant, les prisons et les autres programmes pénitentiaires sont quelques-uns des plus grands champs de moisson spirituelle du monde. Jésus n'a eu que quelques minutes avec le voleur agonisant sur la croix, mais le destin tout entier de ce dernier fut changé pour l'éternité.

#### TYPOLOGIE DES DETENUS

Chaque détenu est unique. Dieu aime chacun d'eux et ne veut pas qu'aucun périsse. Il n'y a pas de détenu "type" aux yeux de Dieu, mais il y'a certaines caractéristiques communes qui vous aideront à comprendre la majorité.

<u>L'éducation</u>: Souvent, le niveau d'éducation des détenus est bas.

<u>L'environnement familial</u>: Les détenus sont souvent issus de familles où il y a eu des abus, des divorces, peu de surveillance, et aucune discipline.

<u>La formation professionnelle</u>: Plusieurs détenus ont peu ou pas de formation professionnelle du tout. Ils n'ont peut-être réussi à obtenir ou à garder un emploi, ou ont travaillé à des emplois faiblement rémunérés.

<u>L'image de soi</u>: Les détenus ont souvent une mauvaise image d'euxmêmes parce qu'ils ont été rejetés par la société, les amis ou la famille.

<u>Le profile émotionnel</u>: De nombreux détenus souffrent de culpabilité pour ce qu'ils ont fait ou pour ce qu'ils ont fait endurer à leurs familles. La dépression, le désespoir et l'hostilité sont fréquents parmi les détenus.

<u>La responsabilité sociale</u>: Parfois les détenus ont un sens limité de la responsabilité sociale. Ils peuvent ne ressentir aucun remord pour les crimes qu'ils ont commis ou se considérer comme des victimes à qui le système a imposé un "destin tragique" en les envoyant en prison.

<u>Les infractions courantes</u>: On retrouve quatre principaux récits d'infractions pour la majorité des détenus dans la plupart des pays : vol, braquage, meurtre, usage de drogue. Les autres infractions sont : les agressions sexuelles, enlèvement, agressions physiques, détournement de fonds, faux et usage de faux, et fraude.

Les détenus assument aussi divers rôles dans la prison, chose dont vous devez être conscient dans le ministère:

"Les perturbateurs" peuvent venir à un cours d'étude Biblique comme des étudiants sérieux et ensuite perturber le cours en posant des questions impossibles à répondre. Ils peuvent essayer de répandre des histoires scandaleuses sur l'Eglise et les ministres ou de transformez le temps des témoignages en une séance de rouspétance ou de plaintes. Maintenez le contrôle des sessions de groupe en ramenant continuellement le groupe au sujet à l'ordre du jour.

- Les éternels chercheurs répondent à tous les appels à l'autel soit à cause d'un manque de compréhension de ce qu'est la conversion, soit par souci de vous plaire, ou parce qu'ils ont vécu comme un pécheur depuis qu'ils avaient répondu la dernière fois. Continuez à les recevoir chaleureusement quand ils répondent et priez avec eux. Quand ils seront en sécurité dans leur relation avec Dieu et comprendront véritablement la conversion, ils changeront.
- Les **manipulateurs** sont ceux qui peuvent être charmants et agréables, mais qui essaient de vous utiliser pour atteindre leurs propres buts. Revoyez la discussion "Comment éviter un coup monté" au chapitre onze de ce manuel pour obtenir des suggestions sur la façon de traiter avec eux.
- Les détenus institutionnalisés sont ceux qui ont été incarcérés pendant une longue période et ont du mal à vivre en dehors du cadre pénitentiaire. S'ils retournent en prison après leur libération conditionnelle, ne vous découragez pas. Ils peuvent être sincères dans leur confession du Seigneur, mais ont juste besoin de plus d'aptitudes pour s'adapter à la vie à l'extérieur.

Rappelez-vous – ces caractéristiques ne sont pas vrai pour tous les détenus. Certains sont très instruits et ont eu des emplois bien rémunérés. Certains sont issus de bonnes familles et des familles qui les soutiennent. Certains cherchent sincèrement Dieu, désirant apprendre à connaître Dieu. Ces caractéristiques générales sont basées sur de nombreuses études menées sur la majorité de la population carcérale.

**Le plus important**, c'est de vous souvenir de ne pas voir les détenus comme ils étaient, ou même comme ils sont maintenant. Voyez-les comme des vaillants hommes et femmes de Dieu qu'ils deviendront quand l'Evangile aura impacté de façon surnaturelle leurs vies!

#### **CERTAINS SONT-ILS VRAIMENT INNOCENTS?**

De nombreux détenus maintiennent leur innocence. Pour certains qui sont réellement coupables, cela peut être un mécanisme d'échappatoire. Ils ne peuvent pas affronter ce qu'ils ont fait, alors ils cherchent des excuses ou blâment les autres. *Mais s'il vous plaît* –

prenez-en conscience – certains détenus qui maintiennent leur innocence sont véritablement innocents! Il y a eu de nombreux cas où des détenus ont été libérés de prison après qu'il ait été prouvé – sans aucun doute possible – qu'ils ont été condamnés à tort. (Ceci s'applique à d'anciens condamnés à mort aussi!)

Vous n'êtes pas là pour juger de la culpabilité ou de l'innocence d'un détenu. Vous êtes là pour être un ami et leur témoigner l'amour de Dieu. Soyez un soutien pour eux. Dites-leur que vous allez prier pour que Dieu se charge de leur cas, et que justice soit faite.

Rappelez-vous que – pour diverses raisons – de nombreux héros de la foi se sont retrouvés en prison. Joseph a passé au moins deux années en prison après avoir été faussement accusé de tentative de viol (Genèse 39). Samson fut emprisonné par les Philistins (Juges 16). Jérémie fut mis dans le cachot du roi Sédécias à deux reprises, une fois pour avoir fait une prédication impopulaire et une fois après avoir été accusé à tort de trahison (Jérémie 32,37).

Plusieurs parmi les apôtres furent jetés en prison par les Sadducéens (Actes 5). Hérode emprisonna Jean-Baptiste (Matthieu 4) et Pierre (Actes 12), ainsi que Paul. L'apôtre Paul eut un long casier judiciaire. Il purgea des peines à Jérusalem (Actes 23), à Césarée (Actes 23), dans une prison locale à Philippes (Actes 16), et probablement deux fois dans une prison à Rome.

Des chrétiens ont été emprisonnés tout au long de l'histoire de l'Eglise – John Bunyan et Dietrich Bonhoeffer sont deux croyants les plus remarquables qui eussent été incarcérés. La Chine moderne, la Russie et l'Ouganda ont vu des milliers de croyants emprisonnés et martyrisés.

Jésus a dit qu'être un chrétien fidèle peut conduire en prison (Matthieu 10 et 24). A l'inverse, être prisonnier peut aussi conduire à la foi – comme ce fut le cas d'un des condamnés à mort rencontrés au Calvaire.

**Rappelez-vous toujours**... il y a de grands hommes et de grandes femmes de foi des deux côtés du mur de la prison.

# Souvenez-vous toujours...

Il y'a de grands hommes et de grandes femmes de foi des deux côtés du mur de la prison.

# **AUTOTEST POUR LE CHAPITRE DIX**

1. Ecrivez de mémoire le verset clé.
2. Enumérez et décrivez les niveaux de sécurité courants.
3. Discutez les différences entre les prisons.
4. Quels sont d'autres centres de détention discutés dans ce chapitre?
5. Discutez ce que vous avez appris dans ce chapitre concernant la typologie des détenus.
6. Comment devriez-vous traiter avec les détenus qui clament leur innocence?
(Les réponses aux autotests sont données à la fin du dernier chapitre de ce manuel.)

#### **CHAPITRE ONZE**

# LES CODES VESTIMENTAIRES ET DE SECURITE

# **VERSET CLÉ**:

Que toute personne soit soumise aux autorités supérieures; car il n'y a point d'autorité qui ne vienne de Dieu, et les autorités qui existent ont été instituées de Dieu.

(Romans 13:1)

#### **OBJECTIFS:**

Au terme de ce chapitre, vous serez capable de:

- Décrire les codes vestimentaires applicables à tous les établissements pénitentiaires.
- · Résumer les codes de sécurité applicables à tous les établissements pénitentiaires.
- Donner des directives pour survivre à un incident de prise d'otages.

#### **INTRODUCTION**

La plupart des établissements pénitentiaires ont des codes vestimentaires et de sécurité propres à eux. Assurez-vous de vous renseigner au sujet de ces codes, et demandez-en une copie par écrit s'il y'en a de disponible. Dans ce chapitre, vous apprendrez des codes vestimentaires et de sécurité généraux applicables à tous les établissements. Vous apprendrez aussi comment survivre à un incident de prise d'otages, dans le cas vraiment rare où cela devait se produire.

#### TENUE VESTIMENTAIRE APPROPRIEE

Chaque prison a généralement un code vestimentaire qui s'applique spécifiquement à elle. Par exemple, certains établissements interdisent aux bénévoles et aux visiteurs de porter des couleurs qui ressemblent aux uniformes des détenus ou des gardes. Assurezvous de vous renseigner au sujet de ces règles pour l'établissement particulier que vous

visitez. Voici quelques règles générales de tenue vestimentaire appropriée applicables à tous les établissements:

- Ne portez pas des vêtements serrés, des vêtements qui dessinent la forme.
- · Ne portez pas de décolletés taille basse.
- · Evitez les tee-shirts avec des emblèmes et des slogans comme un vêtement de dessus.
- · Pas de tenues associables à des gangs.
- · Ne portez pas des vêtements qui laissent voir au travers ou des vêtements indécents.
- · Pas de shorts.
- · Pour les femmes:
  - · Les robes ou les jupes doivent dépasser le genou.
  - Éviter les vêtements qui révèlent les lanières des sous-vêtements. (Certains établissements interdisent pour cette raison les robes et les chemisiers sans manches).

De façon générale, portez des vêtements qui soient appropriés pour le monde des affaires. Vous êtes là en affaires pour le Roi des Rois!

#### LES CODES DE SECURITE

"Un bon bénévole respectera toutes les règles de l'établissement. Les règles peuvent sembler stupides, mais il est heureux de s'y soumettre. Un bénévole peut détruire tout un programme en n'obéissant pas aux règles."

Un Aumônier de prison.

Chaque prison a généralement un code vestimentaire qui s'applique spécifiquement à elle. Assurez-vous de vous renseigner au sujet des règles pour l'établissement que vous visitez. L'adhésion aux règles assurera que votre témoignage chrétien est valide et rendra votre ministère efficace. Apprenez et obéissez à toutes les règles de votre établissement pénitentiaires local.

Voici quelques règles générales de sécurité applicables à tous les établissements:

- 1. Laissez les éléments suivants à la maison ou dans votre voiture: Sacs à main, portefeuilles, porte-documents, argent et choses non-essentielles.
- 2. Ayez toujours avec vous vos pièces d'identité et autres documents d'identification. De nombreuses institutions insistent sur le fait que les pièces d'identité portent une photo.
- 3. Soyez prêt à vous soumettre à une fouille à tout moment.
- 4. Rassemblez-vous et arrivez ensemble si vous allez pour œuvrer en tant que groupe. Certains établissements vous escorteront jusqu'à votre destination.
- 5. Assurez-vous d'adhérer au code vestimentaire de l'établissement.
- 6. Consultez toujours l'aumônier ou un membre du personnel de l'établissement si vous avez un doute. Ne supposez rien du tout!
- 7. Si vous œuvrez en groupe, gardez les yeux les uns sur les autres, spécialement pendant que vous entrez ou sortez de l'établissement. (Remarque: Les hommes doivent garder un œil sur les femmes dans les établissements pour hommes, et les femmes doivent en faire autant pour les hommes dans les établissements réservés aux femmes.) Ne vous écartez pas du groupe.
- 8. Ne courez jamais dans l'établissement. L'action de courir indique généralement que quelqu'un est poursuivi ou poursuit quelqu'un d'autre. Cela est généralement perçu comme un signal de danger.
- 9. Apprenez à connaître l'établissement. Ne pénétrez pas dans une zone de restriction. Marchez toujours sur les trottoirs. Ne prenez pas de raccourcis (ils peuvent conduire à un danger).
- 10. Connaissez les procédures d'urgence. Certains établissements ont des alarmes dans les salles de réunion ou donnent des alarmes personnelles ou des sifflets aux bénévoles. Vous devez obéir à un agent lorsqu'un ordre, une orientation, ou une

instruction est donnée. Ceci est pour votre protection et pour la sécurité de l'établissement. Si vous ne pouvez pas être un atout en cas d'urgence, sortez de là. Dans le cas d'une situation d'urgence qui affecte une importante partie de la population carcérale dans un établissement, les visites et les autres activités peuvent être suspendues durant la période d'urgence.

- 11. Dans le cas d'une urgence médicale avec détenu, connaissez la procédure à suivre pour demander une aide médicale.
- 12. Si un crime est commis...
  - · Appelez immédiatement à l'aide.
  - · Sécurisez la scène du crime.
  - · Gardez le contrôle et calmez les autres autour de vous.
- 13. N'apportez aucun article de contrebande dans un établissement pénitentiaire. Cela comprend la drogue, les explosifs, l'alcool, et les armes. Ça comprend aussi des articles auxquels vous pourriez ne même pas penser par exemple quelque chose comme du chewing-gum qui peut être utilisé comme un moule pour prendre des empreintes de clés ou pour bloquer les serrures. Assurez-vous de demander ce qui est permissible et que vous pourriez apporter avec vous dans la prison.
- 14. N'apportez jamais des médicaments (des drogues légales) dans un établissement pénitentiaire. N'entrez pas l'établissement en ayant vos facultés altérées par des médicaments.
- 15. N'apportez jamais des caméras ou des magnétophones sur le sol de la prison sans autorisation. Les photos sont considérées comme un risque de sécurité si elles tombent entre de mauvaises mains.
- 16. Ne laissez jamais vos vêtements (manteaux, chandails, etc.) dans des endroits où ils pourraient être dérobés et utilisés par les prisonniers dans une tentative d'évasion.
- 17. S'il vous est remis des clés, gardez-les sur vous à tout moment. Ne les déposez nul part! S'il vous est confié la responsabilité de fermer une salle et de la verrouiller à clé, assurez-vous de vérifier s'il n'y a personne dans ladite salle avant de la fermer à clé. Vérifiez le magasin, les dessous des bureaux, les coins de la salle, les toilettes. Assurez-vous qu'elle soit vide.

- 18. Les agents postés aux entrées, sorties, et aux portes ont la responsabilité de vérifier votre identité et de fouiller tout véhicule, paquet, sac à main, ou mallette qui passe par le lieu où ils sont postés. Lorsque l'agent à la porte effectue cette procédure avec un visiteur, ne l'interrompez pas.
- 19. Ne transmettez pas de messages verbaux ou écrits aux prisonniers ou des prisonniers à d'autres personnes à l'extérieur de la prison. Passer des messages de la part des prisonniers à d'autres personnes hors de la prison pourrait inconsciemment contribuer à une tentative d'évasion.
- 20. De nombreux établissement établissent des badges ou des cartes d'identification pour les bénévoles. Assurez-vous de porter ou d'avoir cela avec vous à tous moments lorsque vous êtes sur le sol de la prison.

#### SURVIVRE A DES SITUATIONS DE PRISE D'OTAGES

Les chances sont minces – mais si vous offrez des services dans un établissement correctionnel, vous devez être vigilant quant aux possibilités d'être pris en otage. Les directives suivantes sont utilisées avec la permission de l'American Correctional Association:

- 1. Soyez prudents quant aux actes héroïques. Ne faites rien d'insensé.
- 2. Soyez coopératifs et obéissez aux demandes des preneurs d'otages sans paraître servile ou antagoniste.
- 3. Cherchez un endroit sûr où vous pourriez vous cacher si les autorités ou les détenus tentent de lancer avec force un assaut sur le lieu où vous vous trouvez.
- 4. Restez calmes.
- 5. Gardez profil bas. Évitez de paraître observer les crimes que les émeutiers commettent. Baissez le regard ou regardez vers une autre direction que celle où se déroule ces crimes. Evitez d'interférer avec leurs discussions ou leurs activités.
- 6. Ne proférez pas de menaces à l'encontre des preneurs d'otages ou ne donnez aucune indication sur le fait que vous témoigneriez contre eux. Si les détenus essaient de dissimuler leurs identités, ne faites aucune indication que vous les reconnaissez.

- 7. Soyez réticent à abandonner votre pièce d'identité ou vos vêtements. La perte de ces choses est démoralisante. Les détenus les utiliseront pour marchander. Soyez particulièrement résistant quant à échanger des vêtements avec un détenu. Cela pourrait vous mettre en un plus grand danger dans le cas d'un assaut.
- 8. En raison du stress lié à la situation de prise d'otages, vous pourriez avoir des difficultés à retenir vos fluides. S'il est possible et que l'incident de la prise d'otages dure longtemps, essayez de boire de l'eau et de manger même si vous n'avez pas faim.
- 9. Ne dites rien ou ne faites rien qui susciterait l'hostilité ou la suspicion des preneurs d'otages. Agissez de manière neutre et soyez un bon auditeur si les preneurs d'otages veulent parler. Soyez prudent sur le fait de faire des suggestions aux preneurs d'otages dans la mesure où vous pourriez être tenu responsable si une chose que vous suggérez tourne mal.
- 10. Songez à des raisons persuasives pour lesquelles les preneurs d'otages devraient vous garder en vie vous et les autres otages, et ne pas vous faire de mal. Encouragez-les à permettre aux autorités de savoir où vous êtes et de connaître votre état (de santé, etc.). Suggérez des façons possibles dont vous ou d'autres otages pouvez profiter aux preneurs d'otages dans les négociations qui vous rendraient libres.
- 11. Si vous, en tant qu'otage, finissez par servir de négociateur entre les détenus et les autorités, les messages entre les deux groupes devraient être passés avec justesse et précision.
- 12. Si un assaut est lancé en vue de libérer les otages et qu'il y a des échanges de tirs, couchez-vous rapidement sur le sol et cherchez à vous mettre à couvert. Gardez vos mains sur la tête. Lorsque la circonstance le permet, identifies-vous. N'opposez pas de résistance à être appréhendé jusqu'à ce qu'une identification positive soit faite.
- 13. Même si vous devez paraître désintéressé pendant que vous êtes retenus en otage, observez tout ce que vous pouvez et faites-en un rapport immédiatement après votre libération. Toutes ces choses aideront dans poursuites judiciaires des preneurs d'otages.

Plus important encore – en plus des directives pratiques données ci-dessus – priez de manière fervente et gardez votre dépendance du Saint-Esprit. Rappelez-vous que rien n'arrive sans la permission de Dieu. Par conséquent, gardez à l'esprit que "Tout concoure au bien de ceux qui aiment Dieu" (Romains 8:28). Vous n'avez rien à craindre. Dieu vous délivrera selon Sa volonté et au moment qu'Il aura décidé. Si besoin est, Il peut envoyer des légions d'anges pour vous secourir!

Une dernière Remarque: S'il vous plait, ne laissez pas cette discussion nécessaire sur les codes de sécurité et les prises d'otages vous décourager d'entrer dans le ministère des prisons. Vous êtes plus en danger dans les grandes routes de votre ville qu'en allant dans une prison! Les détenus ont même été connu pour protéger les bénévoles des preneurs d'otages parce qu'ils savent que ceux-ci se sont vraiment souciés d'eux.

# AUTOTEST POUR LE CHAPITRE ONZE

1. Ecrivez de mémoire le verset clé.
2. Décrivez les codes vestimentaires appropriés applicables à tous les établissements pénitentiaires.
3. Résumez les codes de sécurité applicables à tous les établissements pénitentiaires.
4. Résumez les directives données dans ce chapitre pour survivre à un incident de prise d'otages.
5. Obtenez une liste des codes vestimentaires et de sécurité pour l'établissement dans lequel vous rendez visite ou œuvrez. Insérez-les dans la dernière section (le chapitre treize) de ce manuel qui est conçu pour des matériels spécifiques à l'établissement dans lequel vous œuvrez.

(Les réponses aux autotests sont données à la fin du dernier chapitre de ce manuel).

106

#### **CHAPITRE DOUZE**

# COMMUNIQUER AVEC LES DETENUS

# **VERSETS CLÉS:**

...Il doit redresser avec douceur les adversaires, dans l'espérance que Dieu leur donnera la repentance pour arriver à la connaissance de la vérité,

Et que, revenus à leur bon sens, ils se dégageront des pièges du diable, qui s'est emparé d'eux pour les soumettre à sa volonté.

(2 Timothée 2:25-26)

#### **OBJECTIFS:**

Au terme de ce chapitre, vous serez capable de:

- Expliquer la première règle pour communiquer avec les détenus.
- Résumer les directives pour communiquer avec les détenus.
- · Définir un a "coup monté".
- · Expliquez comment a lieu un coup monté.
- · Enumérer trois manières d'éviter un coup monté.

#### INTRODUCTION

En tant que membre d'une équipe de ministère des prisons, vous représentez Jésus-Christ – pas vous-même. Vous êtes Son ambassadeur. Par vos actions, paroles et/ou habillement, vous pouvez aider ou entraver l'œuvre de Son Eglise de l'autre côté des barreaux.

Bâtir des relations n'est pas facile à l'extérieur d'une prison, et c'est encore moins facile à l'intérieur de la prison. Certains détenus peuvent ne pas être intéressés par les questions d'ordre spirituel. Certains peuvent vous rejeter complètement. D'autre peuvent essayer de vous utiliser à leurs propres fins. Ça peut être utile de se rappeler la parabole du semeur racontée par Jésus et les quatre types de sol sur lesquels la graine est tombée. Les détenus, comme qui que ce soit d'autre, se rangeront dans l'une de ces catégories.

Ce chapitre fournit des directives pour réussir à communiquer avec les détenus dans un environnement carcéral.

#### LA PREMIERE REGLE

La première règle pour communiquer avec les détenus: Apprenez et suivez toutes les règles spécifiques à l'institution dans laquelle vous êtes allé œuvrer: ces règles comprennent des choses telles que les heures de visite, qui peut y entrer et qui ne le peut pas, qu'est-ce qui peut y être apporté et qu'est-ce qui ne le peut pas, où vous pouvez aller et où vous ne pouvez pas, et le code vestimentaire. Le chapitre onze de ce manuel fournit de plus amples informations sur les questions relatives aux codes vestimentaire et de sécurité qui ne seront pas répétées ici. Ce chapitre concerne les rapports avec les détenus dans des situations de contacts personnels ou de groupe.

#### **DIRECTIVES POUR COMMUNIQUER AVEC LES DETENUS**

Les détenus ont eu beaucoup de frustration dans leurs vies. Beaucoup ont expérimenté des échecs répétés et sont suspicieux quant à toute proposition d'assistance ou de conseil. Le travail avec des détenus ne peut être réduit à une méthode standard. La majeure partie sera laissée à votre bon jugement. Voici, cependant, des directives à utiliser pour communiquer avec les détenus:

- N'établissez pas une façade ou ne vous accordez pas un statut de prestige. Exprimez-vous de manière sincère. Laissez le détenu savoir que vous êtes là à cause d'une préoccupation sincère pour lui, parce que c'est ce que le Seigneur vous amènera à faire. En tant que bénévole, vous serez soumis à des vérifications et à des tests pour voir si vous êtes vrai. Les détenus verront ce que vous êtes avant d'écouter ce que vous dites. La connaissance que vous avez leur est égale jusqu'à ce qu'ils sachent à quel point vous vous souciez d'eux. Soyez honnête. Les détenus sont très sensibles à l'hypocrisie et au faux.
- Apprenez autant que possible le langage de la prison, mais faites attention dans son usage. Il pourrait y avoir des significations subtiles dont vous n'auriez pas conscience.
- Apprenez à présenter le message du salut d'une façon simple et Claire. Les gros mots tels que "propitiation" et "expiation" ne signifient pas grand-chose pour le détenu moyen.

- Soyez sensible durant les périodes de crise qui incluent la période qui suit immédiatement l'arrestation, les quelques premières semaines en prison, avant et juste après un procès, quand les procédures en appel sont refusées, et juste avant la libération. Les jours fériés sont aussi des périodes difficiles.
- Pensez ce que vous dites. Oui c'est oui, non c'est non. Soyez cohérent et juste. Appliquer les règles pour certains et les assouplir pour d'autres est incohérent et injuste. C'est aussi une forme d'excès de familiarité.
- Soutenez-les, encouragez-les, soyez amical et ferme. Soyez honnête, objectif, et désapprouvez-les lorsque cela est justifié. Soyez amical, mais pas trop familier.
- La clé c'est le respect. Vous devez respecter l'individualité et les droits fondamentaux du détenu. Evitez les préjugés et les sentiments de supériorité. Répondez aux besoins et intérêts du détenu, pas aux vôtres. Une fois que vous avez gagné le respect et la confiance du détenu, il s'ouvrira à vous.
- Ne laissez jamais les détenus vous manipuler avec des histoires sur-dramatisées comme celles d'avoir été accusés à tort, d'être incarcérés injustement, ou traités de façon inhumaine. Ces arguments sont souvent utilisés pour susciter de la sympathie ou pour vous manipuler. Si vous pensez que l'histoire est vraie et dans certains cas elles le sont informez le détenu de votre intention de la partager avec l'aumônier et lui demander de s'en occuper.
- Ne faites jamais des déclarations incendiaires ou des remarques désobligeantes au personnel ou aux détenus au sujet de groupes politiques, ethniques, religieux, ou au sujet du personnel de la prison, des détenus, ou d'autres bénévoles œuvrant dans le ministère des prisons.
- Ne supposez jamais qu'un détenu est innocent ou coupable et ne lui donnez pas de conseils juridiques. Vous n'êtes pas un avocat ou un juge.
- Si vous êtes dans le secret des détenus, ne leur révélez jamais des détails personnels sur la vie du personnel ou d'autres détenus.
- Une bonne politique est de faire uniquement des promesses que vous savez que vous pouvez tenir, et puis aussi peu que possible. Lorsque vous refusez d'accéder à une demande, expliquez pourquoi cela est nécessaire et exprimez vos regrets.

- L'une des meilleures façons d'éviter la familiarité dans un environnement de groupe est de vous adresser à chaque membre de l'équipe de ministère, ainsi qu'aux détenus, en tant que "frère" ou "sœur" en utilisant les noms ou les prénoms. (Cela n'est pas nécessaire dans le cadre des visites ou des correspondances individuelles avec un détenu.)
- Ne prenez pas l'habitude de donner votre adresse ou votre numéro de téléphone personnel. Certains établissements rendent les appels téléphoniques très coûteux pour les détenus, même les appels locaux et généralement c'est vous qui êtes supposé payer les frais. Si vous donnez votre numéro de téléphone, définissez la fréquence à laquelle vous voulez recevoir des appels téléphoniques.
- Ne demandez jamais pourquoi le détenu est en prison. Cela pourrait être embarrassant et vous n'avez pas besoin de savoir pourquoi il/elle y est pour l'amener à Christ. Certains détenus voudront vous raconter leur cas, et si cela arrivait, écoutez-les, encouragez-les, et priez avec eux.
- Gardez-vous de l'excès de familiarité spécialement des avances de nature sexuelle. Vos rapports avec les détenus particulièrement dans un environnement de groupe doivent être professionnels. Gardez vos émotions, spécialement si vous êtes du sexe opposé. Les expressions d'affection vous feront perdre votre statut de bénévole. Si un détenu vous fait une avance indécente, gérez cela de manière approprié et ensuite notifiez-le à l'aumônier ou à un administrateur. Au minimum, c'est un test pour voir quelles sont vos limites.
- · Ne vous impliquez jamais dans le fait de traiter des affaires personnelles pour les détenus.
- · Ne soyez pas choqué ou surpris par quoi que ce soit que les détenus pourraient dire ou comment ils le dissent.
- Ne tentez jamais de manière délibérée de persuader les prisonniers de changer leurs préférences religieuses. Vous êtes là pour partager l'Evangile et l'Evangile se chargera d'opérer toutes les transformations nécessaires.
- Gagnez le respect pour vous-même. Faites comprendre que vous ne vous laisserez pas manipuler. Si une situation que vous considérez comme "dépassant les bornes" se produit, voyez avec les agents de la prison pour être sûr de comment cette situation doit être gérée.

- Attendez-vous à de l'hostilité. Un détenu, submergé par les problèmes, peut vous confronter avec de l'hostilité. A de tels moments, ne forcez pas la conversation avec lui, et ne réagissez pas d'une manière hostile, sarcastique, ou anxieuse. Gardez votre sang froid, ignorez l'hostilité, ou retirez-vous pendant un moment. Il y a de bonnes chances que le détenu en question retrouve son calme. Exprimez toujours un amour inconditionnel.
- Ne vous identifiez pas trop. Ne prenez pas sur vous les problèmes des détenus. Ce ne sont pas vos problèmes. Trop vous identifier avec les détenus peut causer le syndrome du nous/ils: "Ils ont tort à votre sujet."
- Ne vous attendez pas à des remerciements. Vous pourriez ne pas recevoir de remerciements ni aucune marque de gratitude de la part du détenu. Il peut ressentir cela, mais ne pas savoir comment l'exprimer. Cependant, vos efforts seront appréciés et récompensés par Dieu.
- Vous devez fixer des limites. Certains détenus vous acculeront jusqu'à ce que vous leur disiez d'arrêter. La dureté avec laquelle ils vous acculeront ainsi que le point jusqu'auquel ils le feront dépendront de ce que vous autorisez. Ne faites pas de compromis.
- Ne paniquez pas si vous vous retrouvez seul avec un détenu.
- Laissez vos problèmes personnels à la maison. Les détenus ont assez de problèmes qui leur sont propres. Ils n'ont pas besoin d'être accablés par les vôtres.
- D'une manière tempérée et tolérante, laissez toujours entendre que vous attendez des détenus la bonne attitude.
- Ne montrez jamais la moindre incertitude quant à votre ligne de conduit. Vous devez être un leader dans le sens le plus fort du terme, mais aussi connaître et adhérer aux limites de votre autorité.
- Ne montrez jamais que vous avez été mis en colère en étant blasphématoire, vulgaire, ou abusif d'une quelconque manière.
- Exprimez votre appréciation lorsque le comportement des détenus a été louable "Les gars, vous avez été super ce soir – si attentifs!"

- Si les prisonniers demandent des lettres de recommandation adressées à des juges et autres autorités judiciaires, informez-les que vous transmettrez cette requête à l'aumônier pour évaluation et action dans la mesure du possible.
- Œuvrez à travers les conseils personnels. Les conseils fournissent une relation amicale et de soutien pour celui/celle qui cherche des réponses ou une solution à un problème. Ce type de rapport peut avoir lieu à la fin d'un culte ou d'une séance d'étude Biblique, lorsque certains prisonniers voudraient parler de ce qu'ils ont entendu ou parler d'un problème qu'ils pourraient avoir. La plupart du temps ils ne recherchent véritablement des solutions. Ils veulent juste quelqu'un pour les écouter et être si possible un ami qui les encourage et les soutient.
- Vous pourriez avoir accès à des informations qui sont confidentielles. Vous ne devez pas révéler ces informations à quiconque n'ayant pas un droit officiel l'autorisant à y avoir accès. Ces informations ne doivent pas être utilisées pour à propre avantage ou votre propre profit. Vous devez être capable de traiter les problèmes spirituels d'un individu comme si vous ne saviez rien de ses crimes. Gardez les questions dont vous avez discuté lors des conseils personnels confidentielles jusqu'à ce qu'elles constituent une menace pour la sécurité de l'établissement ou si vous apprenez que le détenu prévoit faire quelque chose de radical à lui-même ou à quelqu'un d'autre. Dans ces cas, ne lui dites pas que vous allez rapporter ces informations, mais rapportez-les.
- Sachez écouter. Vous n'avez pas besoin d'avoir des réponses à tout, mais faitesleur connaître ce que Dieu fait! Si vous pensez qu'un prisonnier à besoin de conseils formels, encouragez-le/la à les rechercher au travers des canaux de l'institution.
- Ne prenez en aucune circonstance des décisions pour le détenu. Aidez-les à prendre leurs propres décisions. Cela encourage la responsabilité pour leurs propres vies. Aussi, cela les empêche de vous blâmer si les choses vont mal.
- Ne jugez pas les idées ou le détenu par son apparence, son vocabulaire, ou sa manière de parler. Voyez les détenus comme des individus. Ne faites pas des suppositions basées sur des généralités ou des stéréotypes. Catégoriser un détenu est injuste et déshumanisant.
- · N'interrompez pas immédiatement si vous pensez qu'une déclaration est fausse. Ecoutez!

- Ne les réprimandez pas ou ne les interrogez pas au sujet de leur condition passée ou ce qu'ils pourraient avoir fait pour être envoyé en ce lieu. Beaucoup d'entre eux ont déjà une mauvaise image de soi.
- Soyez patient. Les effets positifs de votre patience avec le détenu peuvent ne pas avoir une influence décisive pendant un moment. Surtout, ne soyez jamais découragé. Faites de votre mieux, priez, et laissez les résultats entre les mains de Dieu.

# **EVITER UN COUP MONTE**

Les sables mouvants sont un terrain sablonneux qui ressemble à la surface à n'importe quel autre terrain sablonneux, mais c'est un terrain très dangereux qui peut vous engloutir et vous coûter la vie. Il n'est pas comme il paraît à la surface.

Il en est souvent de même dans les relations. Les gens ne sont pas toujours ce qu'ils paraissent à la surface. Bien que les détenus ne soient pas tous trempés dans un comportement criminel, nombreux d'entre eux le sont, et en raison de cela, vous devez apprendre comment éviter un coup monté dans l'environnement correctionnel.

# **QU'EST-CE QU'UN COUP MONTE?**

Un "coup monté" est une situation dans laquelle vous êtes forcé de compromettre vos propres croyances, vos normes, ou les règles institutionnelles. Vous êtes entraîné ou vous vous faites avoir dans une situation compromettante, et dont un détenu tire ensuite avantage pour recevoir des faveurs ou des produits de contrebande tels que la drogue, l'alcool, etc.

### **COMMENT SE PRODUIT UN COUP MONTE?**

Un coup monté se déroule généralement comme suit:

### L'observation:

Les détenus observent tout d'abord votre capacité ou votre incapacité à travailler sous pression, votre niveau de tolérance, si vous êtes à cheval ou non sur les règles, et avec quelle efficacité vous tiendrez les commandes dans une situation difficile.

## Le test:

Avant qu'une quelconque conclusion ne soit tirée, les détenus testent leurs suppositions à votre sujet par des moyens mineurs. Ceux-ci peuvent comprendre des choses comme des demandes non autorisées de provisions et de matériels, des demandes de faveurs, des tentatives de contourner les règles, ou de vous entraîner dans des conversations intimes. Si vous cédez dans ces "domaines mineurs", alors vous êtes un candidat idéal pour un coup monté.

# Le coup monté:

Si vous dérogez aux règles mineures ou si vous vous engagez dans des comportements intimes ou inappropriés, alors un détenu vous fera un coup en utilisant ce fait comme un levier pour obtenir ce qu'il désire réellement. Ils menaceront de raconter à l'administration les infractions mineures que vous avez commises par le passé ou vous informeront que vous vous êtes fait en réalité avoir en faisant quelque chose d'illégal. Ils utiliseront cela comme un levier pour obtenir ce qu'ils veulent – peut-être des produits de contrebande comme de la drogue ou de l'alcool ou d'autres faveurs.

# **EVITER UN COUP MONTE:**

Vous pouvez éviter un coup monté...

## 1. En gardant une attitude professionnelle:

Le professionnalisme est un mot utilisé pour décrire une attitude spécifique à l'égard du ministère dans les prisons. Le professionnalisme signifie que vos normes et votre mode de vie doivent être meilleurs que les normes et mode de vie de la majorité des personnes enfermées en prison. Vous n'êtes pas professionnel si vous utilisez le jargon des détenus ou manipulez les règles de l'établissement comme le font certains détenus.

# 2. En évitant la familiarité:

Nous avons souligné ce fait à maintes reprises dans ce manuel – vous pouvez maintenir du professionnalisme en restant toujours amical. Faites la distinction entre l'amitié et la familiarité. Vous êtes trop familier si vous permettez certaines légèretés ou certaines libertés. Appliquer les règles pour certains et les assouplir pour d'autres en est un exemple. S'engager dans des conversations intimes ou promettre des faveurs qu'il n'est pas de votre ressort d'accorder en sont d'autres.

# 3. En refusant d'enfreindre les règles en aucune circonstance:

Un coup monté implique toujours une infraction antérieure des règles. Refusez d'enfreindre les règles en aucune circonstance.

# 4. Rapportez immédiatement une tentative de coup monté:

Si vous êtes approché de cette manière ou vous vous retrouvez piégé dans un coup monté, rapportez cela immédiatement à l'aumônier ou à l'administration de la prison.

# AUTOTEST POUR LE CHAPITRE DOUZE

1. Ecrivez de mémoire le verset clé.
2. Quelle est la première règle pour bien communiquer avec les détenus?
3. Résumez au moins quatre des directives données dans ce chapitre pour communiquer avec les détenus.
4. Qu'est-ce qu'un coup monté?
5. Comment se déroule un coup monté?

6. Enumérez quatre manières d'éviter un coup monté.
(Les réponses aux autotests sont données à la fin du dernier chapitre de ce manuel.)

#### **CHAPITRE TREIZE**

# **DIRECTIVES PERSONNALISEES**

Ce manuel fournit des directives générales pour le ministère applicables à la plupart des environnements carcéraux. Cette dernière section est réservée pour l'insertion de directives spécifiques unique à l'établissement dans lequel vous allez œuvrer.

Voici quelques éléments que nous suggérons d'insérer dans cette section du manuel:

- · Un tableau organisationnel pour votre ministère de prison et/ou celui de l'établissement dans lequel vous allez œuvrer. (Un tableau organisationnel montre qui fait partie de votre ministère et devant qui vous êtes responsable au sein de l'établissement.)
- Les règles vestimentaires et de sécurité spécifiques à votre établissement.
- Les directives sur ce que vous en tant que bénévole ou votre équipe de ministère pouvez apporter ou envoyer dans l'établissement où vous œuvrez : Des Bibles ? Des manuels d'études Bibliques ? Des brochures ? Des cassettes audio ? Des vidéos ?
- Les directives spécifiques pour les visites aux détenus, incluant les jours et heures de visites et ce qui peut ou ne peut y être apporté ou envoyé.
- Les directives pour les correspondances avec les détenus et les articles qui peuvent être expédiés par courrier.
- · Une carte de l'établissement.
- Des polycopiés de la formation offerte par l'institution pénitentiaire.
- Des listes d'orientation d'organisations locales ou de ministères qui aident les détenus libérés conditionnellement avec un logement, du travail, des vêtements, des finances, etc.

- Si vous êtes un aumônier ou un coordonnateur de bénévoles et que vous avez développé des matériels de formation particuliers à votre établissement, insérez-les dans cette section.
- · Si vous êtes un enseignant dans une école Biblique, insérez vos notes de cours et polycopiés dans cette section.

# **CONCLUSION**

...Mais la parole de Dieu n'est pas liée. (2 Timothée 2:9)

Jésus est dans votre prison locale. Il passe du temps en prison...

Les justes lui répondront: Seigneur, quand t'avons-nous vu ... en prison, et sommes-nous allés vers toi?

Et le Roi leur répondra: Je vous le dis en vérité, toutes les fois que vous avez fait ces choses à l'un de ces plus petits de mes frères, c'est à moi que vous les avez faites.

(Matthieu 25:39-40)

D'un point de vue spirituel, l'âme d'un homme, d'une femme, ou d'un adolescent n'a pas de prix:

Et que servirait-il à un homme de gagner tout le monde, s'il perdait son âme? Ou, que donnerait un homme en échange de son âme?

(Matthieu 16:26)

D'un point de vue purement financier, toute personne gardée à l'écart de la prison économise des milliers de dollars par an dans les coûts directs liés à l'incarcération. Ce chiffre n'inclut pas les dépenses liées aux services sociaux pour leurs familles fournis par certains gouvernements, ou encore les énormes coûts humains pour la famille ou les énormes contributions économiques que le prisonnier apporterait s'il avait un emploi rémunéré.

En acceptant le mandat pour les ministères des prisons – en passant sans crainte devant les rangées de barbelés et les postes de gardes armés – vous entrez dans les profondeurs même de l'enfer pour extraire des pierres précieuses pour le Seigneur.

Oh oui – il y en aura qui ne recevront pas votre message. Il y en aura d'autres qui professeront, mais ne possèderont pas véritablement. Il y en aura certains qui retourneront à leurs anciennes voies. Mais rappelez-vous...

- Dieu commença avec un homme et une femme avec un héritage parfait qui vivaient dans un environnement parfait, et tous les deux ont échoué.
- Lorsque Jésus révéla qu'Il devait souffrir, nombreux furent Ses disciples qui cessèrent de le suivre ils n'étaient pas disposés à payer le prix.
- Dans Ses dernières heures, Ses disciples qui restaient s'en fuirent tous, l'un d'entre eux le renia pourtant plusieurs parmi ces hommes ont accompli le grand challenge d'apporter l'Evangile aux nations du monde.

Ne mesurez pas la valeur du ministère des prisons par vos échecs. Mesurez-en la valeur par vos succès. Vous faites partie d'un réseau mondial qui œuvre à changer le monde – une prison à la fois...une personne à la fois.

Il y a de nombreux défis liés au ministère des prisons, mais il y a également des récompenses énormes. Les bénévoles commencent souvent à œuvrer avec les détenus et les ex-délinquants en ayant cette pensée : "J'apporterai dans cet endroit sombre et lugubre l'amour de Dieu." Très souvent, ils en ressortent avec ce témoignage : "J'ai reçu plus que j'en ai donné."

En acceptant le mandat du ministère des prisons, vous devenez membre d'une équipe passionnante – un réseau mondial de bénévoles qui ramassent des bijoux pour le Maître.

Ils seront à moi, dit l'Éternel des armées, Ils m'appartiendront, au jour que je prépare. J'aurai compassion d'eux, comme un homme a compassion de son fils qui le sert."

(**Malachie 3:17**)

Continuez à susciter des fils et des filles spirituelles jusqu'à ce que le Maître revienne:

- · Ne soyez jamais découragé.
- · Ne perdez jamais la vision.
- · N'abandonnez jamais un détenu.
- · Ne démissionnez jamais.

Porte tes yeux alentour, et regarde: Tous ils s'assemblent, ils viennent vers toi; tes fils arrivent de loin, et tes filles sont portées sur les bras.

(Esaïe 60:3-4)

# LA VIE...DANS L'OMBRE DE LA MORT

C'est le Dimanche de Pâques, et un soleil éclatant transperce les nuages pour illuminer de sa chaleur notre ville de la vallée du Centre de la Californie. C'est le jour où l'on célèbre la vie, mais notre observance de la Pâques nous conduira dans les ombres mêmes de la mort. Nous vous invitons à venir avec nous – c'est une célébration de la vie en Jésus que vous n'oublierez pas de sitôt.

Nous entrons dans la Prison Centrale Pour Femmes de Californie par de nombreuses portes et postes de contrôle. Cette prison abrite présentement près de 4000 détenues comprenant des condamnées à morts détenues dans des bâtiments de haute sécurité. Le lieu où nous célébrons la résurrection se trouve dans l'ombre même de la mort, tout comme le tombeau vide à Jérusalem se trouve dans l'ombre de la colline de Golgotha. Nous sommes entourés de deux rangées de barbelés avec une clôture électrifiée mortelle entre ces deux rangées de barbelés. Au-dessus de nous se dressent les miradors – des tours où sont postés des gardes armés – et de l'autre côté de la cour principale s'élève au loin l'imposante image du couloir de la mort pour femmes de Californie.

Notre culte n'est pas programmé pour commencer avant midi, mais à 10 heures 30, les femmes se mettent déjà en rang. A 11 heures, nous ouvrons la chapelle et nous sommes immédiatement emballés. Il y a des femmes le long des murs et sur la plateforme, d'autres sont arrêtées dans le fonds de la sale, et d'autres encore sont à l'extérieur de la salle regardant par les fenêtres. Bon nombre d'entre elles sont tatouées, ont un regard plutôt dur, et certaines sont ouvertement lesbiennes. Pourtant elles sont venues ici aujourd'hui pour recevoir le message de la vie.

Lorsque nous commençons l'office, la salle explose littéralement d'excitation. Comme nous nous unissions dans la louange et l'adoration, une détenue joue au piano, une autre est à la batterie, une troisième maintient le rythme sur un ensemble de tambours. Ajoutez à cela plusieurs tambourins et maracas, un chœur intégré avec un rythme de soul, et cela donne le chant le plus enthousiaste que puissiez imaginer!

Quand une détenue conclut les accords d'un solo intitulé "Le Sang", le silence tombe sur notre public diversifié. Nous partageons un message sur la mort et la résurrection de Jésus-Christ intitulé "Quatre Jardins de Dieu". Du Jardin d'Eden où du sang fut versé pour Adam et Eve, nous avons voyagé à travers les pages de la Parole de Dieu jusqu'au Jardin de Gethsémani où Jésus transpira à grosses gouttes de sang, puis le Jardin aux pieds de la Colline de Golgotha où le sang de Jésus coula sur la croix. Nous avons ensuite mis l'accent sur le Jardin de nos cœurs, où le sang de Jésus doit également couler pour les péchés. Lorsque nous appelons à prendre des engagements, nous voyons des mains se lever à travers toute la salle, et alors le miracle à lieu: La vie spirituelle remplace la mort spirituelle. L'on peut littéralement sentir la transformation et l'observer dans les visages des femmes.

Comme nous jetons un regard sur cette salle comble, nous pensons à d'autres détenues qui se sont assises dans ces mêmes sièges pendant toutes ces années que nous avons œuvré dans cette prison et qui aujourd'hui ont été remises en liberté conditionnelle dans le monde libre. Il y a Debra, qui a obtenu sa Licences es Lettres d'Enseignement pour l'Education Chrétienne et est mariée et active dans une Eglise Locale. Il y a Irène, qui va bientôt recevoir sa Licences es Lettres. Elle est membre de la société d'honneur et présidente du club d'affaires de son école. Il y a Rosie qui est présentement employée en tant qu'infirmière et a retrouvé ses enfants.

L'on nous a souvent posé ces questions : "Pourquoi allez-vous dans cette prison et perdez du temps avec ces gens? Ne savez-vous pas que bon nombre d'entre elles ne feront que retourner encore et encore dans cette prison? Pensez-vous réellement que vous pouvez les transformer?" Notre réponse est : "Non, <u>nous</u> ne pouvons pas les transformer. Mais le programme que nous organisons a taux de réussite de 100% lorsque les étudiantes appliquent ses vérités dans leurs vies. Notre garantie se trouve dans Josué 1:8 :

" Que ce livre de la loi ne s'éloigne point de ta bouche; médite-le jour et nuit, pour agir fidèlement selon tout ce qui y est écrit; car c'est alors que tu auras du succès dans tes entreprises, c'est alors que tu réussiras."

## **APPENDICE UN**

# Dictionnaire

Vous n'avez pas besoin de connaître l'argot des détenus pour organiser un ministère de prison, mais il est utile de connaître quelques terminologies élémentaires utilisées fréquemment en prison. Les termes suivants sont courants dans les prisons à travers les Etats-Unis.

Remarque: Les mots et expressions définis dans ce dictionnaire font partie de l'argot des détenus aux Etats-Unis. Si vous préparez ce manuel pour un usage dans un autre pays, nous vous conseillons de remplacer cette section par une plus appropriée à votre pays et l'environnement dans lequel vous œuvrez.

<u>Ad Seg</u>: Administrative Segregation (Ségrégation Administrative). Mise en isolement dans une section fortement contrôlée pour la sûreté et la sécurité de l'établissement. Aussi appelé le "trou".

<u>All day</u>: Une condamnation à perpétuité, comme dans "He's doing all day . . ." – "Il passe tous ses jours..."

**<u>Badge</u>** (Insigne): Un garde ou agent correctionnel.

**<u>Banger</u>** (Pétard): Désigne un couteau. Aussi appelé *a burner* (un brûleur) ou *a shank* (une manche).

**<u>Beef</u>** (Plainte): Une accusation d'infraction disciplinaire, comme dans "to catch a beef" – "saisir une plainte".

Big House: La prison.

Big Jab (Grosse piqûre): Injection léthale. Aussi appelée the "needle" (l'aiguille).

<u>Blanket party</u> (partie de couverture): Jeter une couverture sur un prisonnier emprise de sorte qu'il ou elle ne puisse pas identifier un agresseur.

124

**<u>Blind</u>** (Masqué): Zone que les agents correctionnels ne peuvent pas voir.

<u>Books</u> (Les livres): Compte fiduciaire. Tout l'argent reçu par un prisonnier est placé sur un compte fiduciaire et peut être prélevé pour des achats à la cantine, des commandes spéciales, les tarifs postaux, et d'autres dépenses.

**Box** (Boîte): Une cartouche de cigarettes.

Bull (Taureau): Un garde.

**Bunkie:** La personne avec qui un prisonnier partage un lit superposé.

<u>C-file</u>: The central file (Le fichier central). Les informations cruciales conservées sur chaque prisonnier.

<u>Call</u> (Appel): Temps pour des évènements specifiés – par exemple un appel pour la distribution de courriers ou pour une visite médicale. Peut être connu dans certaines juridictions comme un appel à sortir.

<u>Camp</u>: Installations de sécurité minimale pour la lutte contre les incendies et les travaux de conservation.

Cellie: Compagnon de cellule.

<u>Chain</u> (Chaînes): Utilisé quand un détenu est transféré dans un autre bloc. "He left out on the chain yesterday." – "Il est parti dans les chaînes hier."

<u>Chrono</u>: Notes d'information émises par l'administration pénitentiaire pour documenter les décisions de classification, les infractions disciplinaires mineures, les ordonnances médicales, et à peu près tout ce qui peut être enregistré sur un prisonnier.

<u>Commissary</u> (Intendance): Boutique de la prison pour l'achat de timbres, d'articles de toilettes, de cigarettes, et autres articles.

<u>Count</u> (Dénombrement): L'appel pour le dénombrement des détenus de l'établissement, répété à différents moments de la journée. Tout s'arrête lorsque le personnel de la prison effectue ce dénombrement pour s'assurer que personne ne manque à l'appel.

**Date:** La date de libération.

<u>Ducat</u>: Laissez-passer pour les mouvements dans la prison. Assignations de tâches, changements de cellules, visites médicales, et autres programmes au sein de la prison. Les retraits de fonds sur le compte fiduciaire pour achats à la cantine.

Fish (Poisson): Un nouveau détenu.

<u>Fish Line</u> (Ligne à pêche): Une ligne permettant de tirer des articles d'une cellule à une autre.

<u>Fog line</u> (Ligne de brouillard): Quand le brouillard est trop épais pour que le personnel de la prison puisse surveiller de près les détenus, l'on a recours à la "fog line" et les détenus sont contraints à rester dans leurs cellules ou blocs.

Good Time (Bon temps): Crédits accumulés à l'égard de sa peine.

Hard Time (Moment difficile): Purger une peine de manière difficile.

Hit (Coup): Un meurtre ou agression à l'arme blanche planifiée.

Hole (Trou): Cellules d'isolement, de ségrégation, de détention disciplinaire.

**Homeboy:** Un autre prisonnier venant de la même ville natale ou du même voisinage que soi.

**<u>Hooch</u>** (Gnôle): Alcool fait maison (ou fait en cellule).

**Ink** (Encre): Les tatouages.

**Inside** (A l'intérieur): Derrière les murs.

**Jacket** (Jaquette): Le casier judiciaire d'un détenu.

<u>Jail</u>: Une prison du comté pour les détentions provisoires ou pour ceux qui purgent de courtes peines.

<u>Jailhouse Lawyer</u> (Avocat incarcéré): Un prisonnier qui assiste d'autres prisonniers à entreprendre des actions en justice.

<u>Kite</u> (Cerf-volant): Notes ou lettres. Tout message transmis à un prisonnier.

Lifer: Un prisonnier condamné à perpétuité.

<u>Lock down</u> (Bouclé): Un détenu de façon individuelle, un bloc spécifique de cellules, ou toute la prison peut être bouclée (mis en isolement cellulaire) quand il y a une menace pour la sécurité, quand le dénombrement n'est pas net, ou quand quelqu'un manque à l'appel.

Lock Up Unit: Bloc d'isolement; centre d'ajustement, détention disciplinaire.

<u>L.W.O.P.</u>: Life Without Possibility of Parole (Une peine à perpétuité sans possibilité de libération conditionnelle) .

<u>Mainline</u> (Réseau principal): Aussi appelé "general population" (population carcérale générale) à distinguer de ceux qui sont détenus dans le couloir de la mort ou dans des blocs de détention spéciaux.

<u>Make Paper</u> (Faire papier): Faire une demande de libération conditionnelle.

Man (Homme): Garde ou autorité -- "The Man." ("L'homme".)

Man Walking (Homme qui marche): Un signal pour dire qu'un garde arrive.

MTA: Medical technician (Technicien médical)

**Packing** (Emballage): Un prisonnier qui transporte une arme ou des drogues à vendre.

**PC: Protective custody** – Détention preventive (DP).

<u>PHU</u>: Protective Housing Unit – Bloc de logement de protection. Bloc réservé aux prisonniers qui ne peuvent pas aller n'importe où ailleurs dans le système et qui répondent à certains critères.

**PIA:** Prison Industry Authority.

<u>Priors</u> (Antécédants): Les peines de prisons antérieures, améliorant la sentence d'un détenu ou affectant le score de classification.

Seg: Ségrégation (section disciplinaire ou d'isolement).

**Shakedown** (Fouille): Fouille d'une cellule ou d'une zone de travail.

<u>Shank</u> (Manche): Arme de prison fait à la main – généralement un instrument pour agression à l'arme blanche. Aussi appelé un couteau.

Short-timer: Se dit d'un prisonnier qui sera bientôt libéré.

**SHU:** Security Housing Unit – Bloc de détention de sécurité. Bloc d'isolement, le trou.

**Snitch** (Mouchard): Un informateur. Celui qui a donné des noms ou des activités.

<u>Stinger</u>: Appareil pour chauffer de l'eau, qui peut être créé en attachant des fils électriques à une plaque de métal. Autorisé dans certaines prisons.

Street (la rue): Le monde extérieur, comme dans l'expression "in the street" ("dans la rue").

<u>Yard</u> (Cour): La zone d'exercice. Dans les blocks d'isolement, la cour peut n'être qu'un "enclos pour chiens" en béton avec aucun équipement. Les autres blocs peuvent avoir un terrain de basketball, des matériels de loisir, ou des zones avec pelouse.

### APPENDICE DEUX

# Les Ecritures se rapportant aux Prisonniers

Genèse 39:11-41:14: Joseph injustement accusé de tentative de viol et son

expérience en prison.

Genèse 42:15-20: Joseph emprisonne ses frères.

Genèse 45:4-8: Joseph se révèle à ses frères.

Nombres 21:1: Le roi d'Arad emprisonne certains des Israélites.

Juges 16:21-25: Samson rendu aveugle et emprisonné.

1 Rois 22:27: Michée emprisonné à cause de sa prophétie.

2 Rois 17:4: Osée, roi d'Israël, emprisonné par le roi d'Assyrie pour

avoir été un traitre.

2 Rois 24:10-12: Jojakin, roi d'Israël, fait prisonnier par Nebuchadnetsar.

2 Rois 25:27-30: Jojakin libéré de prison par Evil Merodac, nouveau roi de

Babylone.

2 Chroniques 16:7-10: Hanani le voyant emprisonné par Asa, roi de Juda, pour

avoir donné une mauvaise prophétie.

2 Chroniques 18:26: Michée emprisonné par Ahab, roi d'Israël, à cause de sa

prophétice.

Psaume 69:33: L'Eternel ne méprise pas les prisonniers.

Psaume 79:11 et 102:20: Une demande au Seigneur afin qu'Il préserve ceux qui sont

condamnés à mourir.

Psaume 146:7: Le Seigneur délivre les captifs (les prisonniers).

Esaïe 14:17: Satan ne permet pas que ses captifs rentrent chez eux.

Esaïe 24:21-22: Les rois de la terre sont emprisonnés.

Esaïe 42:7: La prédiction de la venue de Jésus pour délivrer les captifs

des prisons.

Esaïe 49:9: Au jour du salut, le Seigneur dira aux captifs de sortir et à

ceux qui sont dans les ténèbres d'être libres.

Esaïe 53:8: L'emprisonnement de Jésus prédit.

Esaïe 61:1: La proclamation de l'onction du Seigneur pour annoncer la

délivrance aux prisonniers.

Jérémie 32:1-2: Jérémie emprisonné en Juda.

Jérémie 32:6-15: Jérémie achète un champ pendant qu'il est en prison.

Jérémie 33: Le Seigneur parle à Jérémie pendant qu'il est en prison.

Jérémie 36:5: Jérémie dicta la Parole du Seigneur à Baruc durent son

emprisonnement.

Jérémie 36:26: Jojakim tenta de faire arrêter Jérémie.

Jérémie 37:4-38:13: Accusé à tort de désertion, Jérémie fut battu et emprisonné.

Jérémie 38:28: Jérémie resta emprisonné jusqu'au jour de la prise de

Jérusalem.

Jérémie 40:1-4: Jérémie est libéré par la garde impériale.

Jérémie 52:11: Sédécias, roi de Jérusalem, fut rendu aveugle et emprisonné

à vie par le roi de Babylone.

Jérémie 52:31-34: Jojakim, roi de Juda, libéré de prison par le roi de

Babylone.

Lamentations 3:34: Dieu n'écrase pas volontier les prisonniers.

Lamentations 3:53-55: Jérémie plaide avec Dieu pendant son incarcération.

Daniel 3:1-28: Shadrac, Méshac, et Abed Nego emprisonnés, jetés dans la

fournaise ardente et secourus par Dieu.

Daniel 6:16-24: Daniel jeté dans la fosse aux lions et secouru par le

Seigneur.

Zacharie 9:11-12: La promesse de Dieu de délivrer les prisonniers.

Matthieu 4:12: Jean-Baptiste emprisonné.

Matthieu 5:25-26: Conseil qu'il est préférable de faire la paix avec un

adversaire qui vous amène devant le tribunal. Dans le cas contraire, une peine d'emprisonnement peut être à venir.

Matthieu 11:2: Jean-Baptiste, qui est en prison, demande à Jésus s'Il est

Celui qui doit venir.

Matthieu 14:3,10: Jean-Baptiste emprisonné puis décapité.

Matthieu 18:30: Le mauvais serviteur met en prison un homme qui lui doit

de l'argent.

Matthieu 25:35,39,44: Jésus déclare que les gens qui œuvrent à l'endroit de ceux

qui sont en prison, c'est à Lui qu'ils le font, et que les gens qui n'œuvrent pas à l'endroit de ceux qui sont en prison,

c'est à Lui qu'ils ne l'ont pas fait.

Matthieu 27:15-21: Barabas libéré par les foules.

Marc 1:14; 6:17,27: Jean-Baptiste emprisonné puis décapité.

Marc 15:6: Barabbas libéré de prison.

Luc 3:20: Jean-Baptiste emprisonné.

Luc 4:18: Jésus déclare Son appel, l'accomplissement d'Esaïe 61:1-3.

Luc 12:58-59: Le conseil de se réconcilier avec son ennemi de sorte à

pouvoir échapper à l'emprisonnement.

Luc 21:12-13: Jésus dit à Ses disciples qu'ils seront emprisonnés à cause

de Son nom et que cela leur arrivera afin qu'ils servent de

témoignage.

Luc 22:33: Pierre déclare qu'il est prêt à suivre Jésus en prison et

même jusqu'à la mort.

Luc 23:19,25: La libération de Barabbas à la demande du peuple.

Actes 4:3: Pierre et Jean emprisonnés.

Actes 5:18-23: Les apôtres emprisonnés puis libérés par un ange du

Seigneur.

Actes 5:40: Les apôtres flagellés pour avoir prêché le nom de Jésus.

Actes 7:54-60: Etienne lapidé à mort.

Actes 8:3; 9:2,14,21: Saul persécutant les chrétiens, sa conversion et son

ministère.

Actes 12:1-2: Jacques, le frère de Jean, mis à mort par l'épée au

commandement d'Hérode.

Actes 12:3-17: Pierre emprisonné puis libéré par un ange du Seigneur.

Actes 12:18-19: Hérode met à mort les gardes qui étaient chargés de

surveiller Pierre.

Actes 14:19: Paul lapidé par la foule et laissé pour mort.

Actes 16:25-39: Paul et Silas battus et emprisonnés. Un tremblement de

terre survient, les portes de la prison volent en éclat, les chaînes sont desserrées. Le géôlier accepte le salut et Paul

et Silas sont libérés par les magistrats.

Actes 20:22-24: Paul prédit son emprisonnement à Jérusalem.

Actes 21:11: Agabus, un prophète, confirme que Paul sera emprisonné à

Jérusalem.

Actes 21:30-35: La foule à Jérusalem saisit Paul dans l'intention de le tuer.

Paul est sauvé par les soldats Romains.

Actes 22:24-29: Paul témoigne qu'il a auparavant persécuté les chrétiens.

Actes 23:1-35: Paul parle devant le Sanhédrin et est emprisonné.

Actes chapitre 24: Le procès de Paul devant Félix et son appel à César.

Actes chapitre 25: Le procès de Paul devant Festus.

Actes chapitre 26: Le procès de Paul devant Agrippa.

Actes chapitre 27:1-28:15: Le voyage de Paul à Rome sous la garde des soldats

Romains.

Actes 28:17-20: Paul parle de son emprisonnement.

Actes 28:16: Paul autorisé à vivre dans sa propre maison avec un garde

pour le surveiller.

Actes 28:17-20: Paul parle de son emprisonnement.

2 Corinthiens 11:23: Paul parle de son emprisonnement et des difficultés dont il

a souffert pour l'amour de Christ.

Ephésiens 3:1; 4:1: Paul déclare qu'il est un prisonnier de Christ.

Ephésiens 6:20: Paul déclare qu'il est un ambassadeur dans les chaînes.

Philippiens 1:11-18: Paul déclare que son emprisonnement a fait avancer la

cause de Christ.

Colossiens 4:10: Aristarque est un compagnon de cellule de Paul.

2 Timothée 1:8: Paul demande que les gens n'aient pas honte de son

emprisonnement en Christ.

2 Timothée 1:16-17: Paul bénit Onésiphore pour son ministère à son endroit en

prison.

2 Timothée 2:9: Paul dit que même s'il est lié, la Parole de Dieu n'est pas

liée.

2 Timothée 4:16-17: Le Seigneur est resté prêt de Paul lorsque tout le monde

l'avait abandonné à cause de son emprisonnement.

Philémon 1:9-10: Paul demande la clémence pour Onésime qui fut sauvé en

prison.

Philémon 1:23: Epaphras, un compagnon de prison de Paul.

Hébreux 13:3: Souvenez-vous de ceux qui sont en prison comme si vous

étiez leur codétenu.

1 Pierre 3:19: Christ œuvre à l'endroit de ceux qui sont en prison.

2 Pierre 2:4: Dieu emprisonna les anges qui se rebellèrent contre Lui.

Jude 1:6: Dieu emprisonna les anges qui se rebellèrent contre Lui.

Révélation 2:10: Le diable emprisonnera certains afin de les éprouver.

Révélation 2:13: Antipas, le témoin fidèle de Dieu, mis à mort.

Révélation 20:7: Satan relâché de prison pour une courte durée.

## APPENDICE TROIS

# Ressources Pour Le Ministère

Cet appendice émet des suggestions de ressources pour le ministère des prisons comprenant des études Bibliques, des tracts, des Bibles, et des vidéos. Toute documentation doit être approuvée par les responsables de la prison avant distribution et certaines institutions peuvent exiger une autorisation avant de projeter des vidéos. La plupart des organisations énumérées dans cette liste sont basées aux Etats-Unis. Si vous projetez utiliser ce manuel dans un autre pays, vous pourriez vouloir supprimer cette section et la remplacer par des listes de ressources locales.

# **LES BIBLES:**

**La Société Biblique Américaine:** American Bible Society, 1865 Broadway,

New York, NY 10023

La Communauté Internationale des Gédéons: Contactez votre filiale locale.

La Société Internationale de la Bible: International Bible Society, P.O. Box

35700, Colorado Springs, CO 80935

Le Ministère International des Prisons: International Prison Ministry, P.O. Box

63, Dallas, TX 75221

**La Ligue Pour la Lecture de la Bible:** The Bible League, 16801 Van Dam Road,

South Holland, IL 60473

### **LES TRACTS EVANGELIQUES:**

La Société Biblique Américaine: American Bible Society, 1865 Broadway,

New York, NY 10023

La Société Américaine d'Edition de Tracts: American Tract Society, P.O. Box 462008,

Garland, TX 75046

**La Maison d'Edition de l'Evangile:** Gospel Publishing House, 1445 Boonville

Ave., Springfield, MO 65802

La Société d'Edition de Tracts Evangéliques: Gospel Tract Society, Box 1118,

Independence, MO 64501

# QUELQUES SUGGESTIONS DE VIDEOS POUR LA PROJECTION DEVANT LES DETENUS:

Les éléments suivants sont tous des vidéos se rapportant à la prison. Contactez votre librairie chrétienne locale pour des informations relatives à des commandes:

Tex Watson: Témoignage d'un ancien détenu.

The Hiding Place: L'histoire de Corrie Ten Boone, incarcéré durant la

seconde guerre mondiale.

Born Again (Né de nouveau): L'histoire de Chuck Colson, ancien fonctionnaire

du gouvernement Américain qui fut incarcéré et qui dirige à présent une mission internationale

d'évangélisation des prisons.

### DES VIDEOS SUR LE MINISTERE DES PRISONS:

Une série de vidéos de formation en six parties pour les ministères des prisons est disponible par le biais de l'Ecole de Formation des Aumôniers d'Atlanta : Atlanta Chaplaincy Training School, P.O. Box 98368, Atlanta, GA 30359.

Les bénévoles dans le système correctionnel, une vidéo de formation en version anglaise disponible à travers par le biais de l'Industrial and Institutional Chaplaincy, 1445 Boonville Ave., Springfield, MO 65802.

<u>Note:</u> La Coalition des Evangélistes des Prisons (COPE) est une organisation coopérative de plusieurs ministères des prisons à travers l'Amérique qui aide à promouvoir la formation, la documentation, et la coordination du ministère. L'adresse de cette organisation est: COPE, P.O. Box 7404, Charlotte, NC 28241-7404

# **LES ETUDES BIBLIQUES:**

En donnant des cours d'études Bibliques aux prisonniers, soyez sensible au fait que de nombreux détenus sont issus d'un milieu défavorisé et n'ont peut-être pas fait de grandes études. Pour cette raison, vous devez choisir des matériels (documents) qui sont simples, faciles à lire, avec des tailles de caractère assez grandes.

Il y a de nombreuses ressources formidables d'études Bibliques gratuites sur Internet. Lancez une recherche en utilisant les mots **ressources chrétiennes** ou **études Bibliques**. Les études Bibliques intégrales suivantes sont produites par le Réseau International de la Moisson (Harvestime International Network), éditeur de ce manuel sur les ministères des prisons. Ces ressources sont disponibles gratuitement à l'adresse suivante:

# http://www.apeo.org/general/harvestime

Les Stratégies pour la Moisson Spirituelle

Les Fondements de la Foi

La Vie du Royaume

Les Stratégies Spirituelles (Manuel de combat spirituel)

Le Ministère du Saint-Esprit

Connaître la Voix de Dieu

Les Méthodes d'Etude Créative de la Bible

Etude de Base de la Bible : L'Ancien Testament

Etude de Base de la Bible : Le Nouveau Testament

Développer une Vision Biblique du Monde

Les Tactiques de l'Enseignement

Les Méthodologies de la Multiplication

Les Principes du Pouvoir

Les Principes Bibliques de la Gestion

Les Principes de l'Analyse Environnementale

La Gestion par des Objectifs

Les Méthodologies de la Mobilisation

L'Evangélisation comme le Levain

Les Femmes, Un Profile Biblique

Bataille Pour le Corps

La Prière d'Intercession

# Autres ressources pour des études Bibliques gratuites:

Les Ministères des Prisons des Assemblées de Dieu: Assembly of God Prison

Ministries, 1445 Boonville Ave., Springfield, MO 65802

L'Ecole par Correspondance Emmaüs: Emmaus Correspondence

School, 401 MacArthur Blvd,

San Leandro, CA 94577

Le Ministère d'Evangélisation Mondiale de la Jeunesse: Global Youth Evangelism,

P.O. Box 1019, Orland, CA

95963

Les Ministères "Havre de Paix": Haven of Rest Ministries,

Box 2031, Hollywood, CA

90079

Les Ministères Kenneth Copeland: Kenneth Copeland Ministries,

Prison Coordinator, Box 961010, Fort Worth, TX 76161

Le Ministère d'Evangélisation Mondiale Morris Cerullo: Morris Cerullo World

Evangelism, Box 85277, San

Diego, CA 92186

Le Ministère "Prisonniers de l'espérance": Prisoners of Hope, Box 171377,

San Diego, CA 92174

La Fraternité Internationale des Prisons : Prison Fellowship, Box 17500,

Washington, DC 20041

Les Ministères des Prisons "Libérer les Captifs": Set Free Prison Ministries,

Box 5440, Riverside, CA

92517

Les Manuels de Survie des Ministères des

Prisons "La Croix Vivante"

Survival Manuals, Living Cross Prison Ministries, Box 1313, Peralta, NM 87042

**Teen Challenge:** Teen Challenge, 1525 N.

Campbell Ave., Springfield,

MO

Le Tournant: Turning Point, Box 2430,

Cleveland, TN 37320

Women's Aglow: Women's Aglow, Box 1,

Lynnwood, WA 98046

# LES REPONSES AUX AUTOTESTS

# **CHAPITRE UN:**

1. ...J'étais en prison, et vous vous êtes venus à moi.

(Matthieu 25 : 36)

- 2. La principale référence pour le mandat Biblique du ministère des prisons est Matthieu 25:31-40.
- 3. Jésus est notre plus grand exemple Biblique pour le ministère des prisons.
- 4. Huit raisons pour lesquelles les croyants doivent s'impliquer dans le ministère des prisons:
  - 1. Le ministère des prisons a un mandat Biblique (Matthieu 25:39-40).
  - 2. Nous devons suivre l'exemple que Christ à donné en œuvrant à l'endroit des prisonniers.
  - 3. Les prisons répondent au même critère que tout champ de mission: Des âmes égarées et un besoin d'ouvriers.
  - 4. Dieu ne veut pas qu'aucun périsse.
  - 5. Les aumôniers ne peuvent œuvrer efficacement qu'à l'endroit d'un faible pourcentage de détenus dans leur soin.
  - 6. De nombreuses prisons ne disposent pas d'aumôniers professionnels ni de services religieux.
  - 7. Pour chaque personne incarcérée, il y a en moyenne trois à cinq autres personnes affectées.
  - 8. Les fausses religions et cultes vont de plus en plus vers les prisonniers. Nous devons les devancer avec l'Evangile de Jésus-Christ!

- 5. Les buts spirituels du ministère des prisons comprennent ce qui suit:
  - · Partager l'amour inconditionnel de Dieu.
  - Présenter l'Evangile de Jésus-Christ d'une manière telle que les détenus l'embrassent et reçoivent Christ comme leur Sauveur personnel.
  - · Faire des nouveaux croyants dans la Parole des disciples et leur enseigner comment étudier la Bible.
  - Démontrer la puissance de la prière et leur enseigner à prier.
  - Amener les détenus à expérimenter la puissance de Dieu qui transforme les vies et qui les libèrera de la culpabilité, de la honte, des émotions négatives, et des dépendances de toutes sortes (drogue, alcool, cigarette...).
  - · Œuvrer à l'endroit des familles des détenus.
- 6. Les buts sociaux du ministère des prisons comprennent ce qui suit:
  - · Aider le détenu à fonctionner plus positivement dans l'environnement carcéral.
  - · Fournir un lien entre la communauté et les personnes enfermées dans les établissements correctionnels.
  - Préparer les détenus à réintégrer la société (physiquement, mentalement, moralement, et spirituellement).
  - · Assister de façons pratiques les familles des détenus.
  - · Fournir de façons pratiques une assistance post-carcérale.

# 7. L'Evangile offre aux détenus:

- · Le pardon des péchés.
- · Une chance de dire "Je suis désolé."
- · La délivrance de la culpabilité et de la honte.
- · L'acceptation.
- · De nouvelles valeurs et perspectives.
- Des stratégies pour faire face aux situations difficiles et aux émotions négatives.
- · Les fondements pour des relations vraies et honnêtes.

- · La vie abondante par Jésus-Christ.
- · Un nouveau but dans la vie.
- · La vie éternelle.

# **CHAPITRE DEUX:**

1. ...sois un exemple pour les croyants, en paroles, en conduite, en charité, en esprit, en foi, en pureté.

(1 Timothée 4:12)

- 2. Comparez votre résumé avec la liste des qualifications spirituelles requises pour bénévole du ministère des prisons discutées dans ce chapitre.
- 3. Quatre domaines de préparation essentiels pour un ministère de prison efficace:
  - 1. Se préparer par la prière.
  - 2. Se préparer dans la Parole.
  - 3. Se préparer dans son onction spécifique.
  - 4. Se préparer pour l'établissement spécifique dans lequel le ministère sera pratiqué.

# **CHAPITRE TROIS:**

1. Et c'est un peuple pillé et dépouillé! On les a tous enchaînés dans des cavernes, plongés dans des cachots; ils ont été mis au pillage, et personne qui les délivre! Dépouillés, et personne qui dise: Restitue!

(Esaïe 42:22)

- 2. Comparez votre résumé avec les étapes pour commencer un ministère de prison discutées dans ce chapitre.
- 3. Les divers ministères que vous pourriez offrir dans un établissement carcéral comprennent:
  - · Organiser des offices religieux.
  - · Remplacer l'aumônier en cas d'absence ou d'empêchement.
  - · Fournir des programmes musicaux ou théâtraux spéciaux.
  - · Organiser des études Bibliques.
  - · Enseigner des cours.

- · Organiser des groupes chrétiens destinés à ceux qui ont des problèmes de dépendances.
- · Distribuer de la documentation et des Bibles.
- · Fournir des services personnalisés...
  - · Donner des cours Bibliques par correspondance.
  - Mettre en relation des détenus avec des visiteurs chrétiens.
  - · Mettre en relation des détenus avec des chrétiens afin que ceux-ci leur écrivent.
  - Fournir des informations de référence pour les familles.
  - Orienter les détenus vers des programmes postcarcéraux à leur libération.
- 4. Quelques manières de recruter des bénévoles:
  - · Mettre une note d'information dans les bulletins de l'Eglise.
  - · Faire une annonce pendant les offices de l'Eglise.
  - · Recruter au cours des rencontres de petits groupes.
  - · Préparer des affiches et les placer dans des endroits stratégiques au sein de l'Eglise.
  - · Organisez une "Journée de Ministère des Prisons".
- 5. Comparez votre résumé de la formation des bénévoles avec la discussion faite dans ce chapitre.

# **CHAPITRE QUATRE:**

1. Je vous ai écrit ces choses, afin que vous sachiez que vous avez la vie éternelle, vous qui croyez au nom du Fils de Dieu.

(1 Jean 5:13)

- 2. Deux choses importantes à faire lorsque vous voulez commencer à correspondre avec un détenu sont:
  - · Contacter les autorités appropriées au sein de l'établissement.
  - · Obtenir une liste des règles établies dans cette prison particulière pour la correspondance avec les détenus.
- 3. Comparez votre résumé avec les directives données dans ce chapitre pour correspondre avec des détenus.

# **CHAPITRE CINQ:**

1. Souvenez-vous des prisonniers, comme si vous étiez aussi prisonniers; de ceux qui sont maltraités, comme étant aussi vous-mêmes dans le corps.

(Hébreux 13:3)

- 2. Les visites personnelles sont un ministère important parce que:
  - · Toutes les âmes sont précieuses pour Dieu.
  - De nombreux détenus n'assisteront pas aux offices religieux.
  - De nombreux détenus n'ont jamais fait l'expérience d'une amitié vraie, pieuse, inconditionnelle.
  - · Il est plus facile de s'ouvrir dans un cadre personnel (privé) que dans un environnement de groupe.
  - · Vous devenez pour le détenu une passerelle pour retourner dans la société.
  - · Vous ne serez pas seulement une bénédiction, mais vous serez aussi béni à travers une vraie amitié avec un détenu.
- 3. Vous pouvez vous impliquer dans une visite personnelle en tête à tête avec les détenus par les manières suivantes:
  - · Renseignez-vous au sujet du programme des visites à la prison où vous voulez œuvrer en tant que bénévole.
  - · Si l'établissement ne dispose pas d'un programme organisé pour mettre en relation les détenus avec des visiteurs, demandez à l'aumônier ou à l'administrateur de vous mettre en relation avec un détenu.
  - Les gens qui œuvrent au sein de la prison dans des programmes religieux de groupe sont aussi une bonne source.
  - · Si possible, échangez quelques lettres avec le détenu avant votre première visite.
- 4. Comparez votre résumé avec les directives données dans ce chapitre pour visiter individuellement un détenu.

# **CHAPITRE SIX:**

1. Voyant la foule, Il fut ému de compassion pour elle, parce qu'elle était languissante et abattue, comme des brebis qui n'ont point de berger.

- 2. Quelques types de rencontres de groupe qui peuvent être menées dans les prisons:
  - · Des services d'adoration
  - Des études Bibliques
  - · Des cours de musique
  - · Des représentations musicales et théâtrales
  - · La rédaction de littérature chrétienne
  - De petits groupes offrant une approche chrétienne aux dépendances et/ou problèmes émotionnels
  - · Des cours d'éducation parentale
  - Des cours d'université Biblique
  - · Des cours de discipolat pour les nouveaux croyants.
- 3. Comparez votre résumé pour chaque domaine avec les directives données dans ce chapitre.

# **CHAPITRE SEPT:**

1. "...et toutes les familles de la terre seront bénies en toi."

(Genèse 12:3)

- 2. La famille d'un détenu connaît souvent des crises parce que lorsqu'un membre de la famille est arrêté, cela crée une grande anxiété, de la peur, et de l'incertitude. La famille est disloquée. Les enfants sont confrontés à la honte et à la perdition quand un parent est en prison.
- 3. Vous pouvez œuvrer à l'endroit des familles des détenus par les moyens suivants:
  - · Le transport et l'hospitalité
  - · L'information
  - · Les services sociaux
  - · Un emploi
  - · Un logement, de la nourriture, et de l'argent
  - Des conseils
  - · Des cadeaux à des occasions spéciales
  - · Une Eglise où on se sent chez soi

- 4. Deux choses importantes que vous devez faire avant de contacter la famille d'un détenu sont:
  - 1. Vérifier avec l'aumônier ou l'administration de la prison où vous œuvrez s'il n'y a aucune règle interdisant cela.
  - 2. Obtenir une autorisation écrite du détenu de sorte que la famille et l'administration de l'établissement sachent que vous avez son approbation.
- 5. Comparez votre résumé avec les directives données dans ce chapitre pour œuvrer à l'endroit des familles des détenus.

# **CHAPITRE HUIT:**

1. Que les gémissements des captifs parviennent jusqu'à toi! Par ton bras puissant sauve ceux qui vont périr!

(Psaumes 79:11)

- 2. Comparez votre résumé avec les suggestions données dans cette leçon sur comment commencer un ministère à l'endroit des condamnés à mort.
- 3. Comparez votre discussion avec les directives données dans ce chapitre pour œuvrer à l'endroit des condamnés à mort.
- 4. Vous pouvez aider un(e) condamné(e) à mort à affronter la mort par les manières suivantes:
  - Y a-t-il quelqu'un à qui il a besoin de pardonner? Guidez-le dans le processus du pardon.
  - Y en a-t-il d'autres auprès de qui il a besoin de s'excuser et demander pardon les victimes, leurs familles, sa propre famille ou ses propres amis?
  - S'il a des enfants encore très jeunes, encouragez-le à leur écrire une lettre spéciale qui leur sera remise lorsqu'ils seront plus grands.
  - · A-t-il des affaires pratiques qui doivent être réglées?

- Parlez ouvertement de la mort avec lui/elle, et du fait qu'en tant que croyant, il n'y a rien à craindre.
- · Aidez-le à se focaliser sur l'éternité et les choses formidables qui l'attendent dans le Ciel.
- S'il vous demande d'être présent à sa mort pour lui apporter un soutien spirituel, faites-le si la prison vous le permet.

### **CHAPITRE NEUF:**

1. ...Pour ouvrir les yeux des aveugles, *pour faire sortir de prison le captif*, et de leur cachot ceux qui habitent dans les ténèbres.

(Esaïe 42:7)

- 2. Quelques-uns des besoins courants des ex-délinquants sont:
  - · Il a besoin d'être accepté dans une Eglise locale qui le nourrisse et le soutienne de sorte qu'il puisse se développer spirituellement.
  - · Il a besoin de logement, de nourriture, et de vêtements.
  - · Il a besoin d'une formation professionnelle et/ou d'un travail.
  - · Il peut avoir besoin de conseils dans le domaine financier.
  - Le conseil familial est important s'il essaie de réunir sa famille.
  - · Il peut avoir besoin de conseils personnels supplémentaires pour les dépendances telles qu'à la drogue ou à l'alcool.
  - S'il a été incarcéré pendant une longue période, il pourrait avoir d'aide avec même les décisions les plus simples.
  - · Il a besoin d'un réseau de soutien solide d'amis qui l'aimeront et l'accepteront, qui prieront pour lui et avec lui, et qui l'aideront à résoudre les problèmes.
- 3. Les ministères post-carcéraux comprennent:
  - · Un "foyer de transition" chrétien
  - · La mission de sauvetage locale
  - · Les programmes gouvernementaux ou sous gestion privée
  - · Les programmes d'Églises
  - · Les universités chrétiennes et les écoles Bibliques

4. Les étapes pour commencer un ministère post-carcéral sont:

Etape une: Prier

Etape deux: Consulter votre leader spirituel

Etape trois: Faire une analyse

Etape quatre: Visiter un ministère similaire

Etape cinq: Déterminer les questions d'ordre organisationnel

Le financement

· Les installations

· Le personnel

- 5. Les trois questions qui devraient déterminer votre rôle dans le ministère postcarcéral sont:
  - 1. Qu'est-ce qui est permis par l'établissement dans lequel vous œuvrez?
  - 2. Où êtes-vous le plus efficace?
  - 3. Quelles sont vos contraintes de temps et d'énergie?

### **CHAPITRE DIX:**

1. "L'esprit du Seigneur, l'Éternel, est sur moi, car l'Éternel m'a oint pour porter de bonnes nouvelles aux malheureux; Il m'a envoyé pour guérir ceux qui ont le cœur brisé, pour proclamer aux captifs la liberté, et aux prisonniers la délivrance"...

(Esaïe 61:1)

- 2. Les niveaux de sécurité courants sont maximum, moyen, minimum.
- 3. Le premier type de prison accueil des détenus jugés et condamnés. Le second type de prison est généralement le point d'entrée pour tous les prisonniers. De nombreux détenus dans ce type de prison n'ont pas encore été condamnés pour quoi que ce soit. La population carcérale du premier type de prison est relativement stable. Celle du second type de prison est très transitoire. Dans le premier type de prisons, certaines ont au moins un minimum d'installations et de programmes pour le conseil et la réinsertion, mais la plupart des prisons du second type n'en ont que très peu voire aucun. Les prisons du premier type ont généralement de meilleures installations pour des rencontres de groupe telles que

les offices religieux et les groupes d'études Bibliques. Les conditions physiques, émotionnelles et psychologiques des détenus des prisons du second type sont différentes de et moins favorables que celles des détenus des prisons du premier type.

- 4. D'autres types d'établissements de détention discutés dans ce chapitre sont:
  - · Les centres de placement à l'extérieur
  - · Les foyers de transition
  - · Les camps de travail
  - · Les centres de détention et de redressement pour mineurs
- 5. Comparez votre résumé avec la discussion sur la typologie des détenus dans ce chapitre.

# **CHAPITRE ONZE:**

1. Que toute personne soit soumise aux autorités supérieures; car il n'y a point d'autorité qui ne vienne de Dieu, et les autorités qui existent ont été instituées de Dieu.

(Romans 13:1)

- 2. Comparez votre réponse avec la discussion sur les codes vestimentaires faite dans ce chapitre.
- 3. Comparez votre résumé des codes de sécurité avec la discussion faite dans ce chapitre.
- 4. Comparez votre résumé aux directives données dans ce chapitre pour survivre à un incident de prise d'otages.
- 5. Assurez-vous d'obtenir une liste des codes vestimentaires et de sécurité pour l'établissement dans lequel vous faites les visites ou vous œuvrez. Insérez ces éléments dans la dernière section (le chapitre treize) de ce manuel qui est conçue pour des matériels uniques à votre établissement particulier.

# **CHAPITRE DOUZE:**

1. ...Il doit redresser avec douceur les adversaires, dans l'espérance que Dieu leur donnera la repentance pour arriver à la connaissance de la vérité.

Et que, revenus à leur bon sens, ils se dégageront des pièges du diable, qui s'est emparé d'eux pour les soumettre à sa volonté.

(2 Timothée 2:25-26)

- 2. La première règle pour bien communiquer avec les détenus est d'apprendre et de suivre les règles.
- 3. Comparez votre résumé avec les directives données dans ce chapitre pour communiquer avec les détenus.
- 4. Un "coup monté" est une situation dans laquelle vous êtes forcé de compromettre vos propres croyances, vos normes, ou les règles institutionnelles. Vous êtes entraîné ou vous vous faites avoir dans une situation compromettante, et dont un détenu tire ensuite avantage pour recevoir des faveurs ou des produits de contrebande tels que la drogue, l'alcool, etc.
- 5. Un coup monté se déroule généralement comme suit:

<u>L'observation</u>: Les détenus observant d'abord votre capacité ou votre incapacité à fonctionner sous pression, si oui ou non vous êtes à cheval sur les règles, et avec quelle efficacité vous tiendrez les commandes dans une situation difficile.

<u>Le test:</u> Avant qu'une quelconque conclusion ne soit tirée, les détenus testent leurs suppositions à votre sujet par des moyens mineurs. Ceux-ci peuvent comprendre des choses comme des demandes non autorisées de provisions et de matériels, des demandes de faveurs, des tentatives de contourner les règles ou de vous entraîner dans des conversations intimes. Si vous cédez dans ces "domaines mineurs", alors vous êtes un candidat idéal pour un coup monté.

<u>Le coup monté</u>: Si vous dérogez aux règles mineures ou si vous vous engagez dans des comportements intimes ou inappropriés, alors un détenu vous fera un coup en utilisant ce fait comme un levier pour obtenir ce qu'il veut réellement.

- 6. Vous pouvez éviter un coup monté:
  - 1. En gardant une attitude professionnelle
  - 2. En évitant la familiarité
  - 3. En refusant d'enfreindre les règles en aucune circonstance
  - 4. En rapportant immédiatement une tentative de coup monté

# **CHAPITRE TREIZE:**

Chapitre personnalisé. Pas d'autotest.